ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ. ΜΙΑ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 53 ΑΡΙΘ. ΤΗΛ. 3-01
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ ΑΡΙΘΜΟΣ 13
ΕΝ ΘΕΣ/ΝΙΚΗ ΟΔΟΣ ΠΛΑΤΩΝΟΣ (ΔΙΑΣΤΑΥΡ. ΕΓΝΑΤΙΑΣ) ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ ΚΟΡΙΝΘΟΥ 98α ΤΗΛΕΦ. 1-98
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ—ΠΙΕΣΤΗΡΙΑ ΣΤΟΑ ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
ΤΗΛΕΓΡ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: "ΠΡΩΪΑΝ„

ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ

Η ΠΡΩΪΑ

ΑΘΗΝΑΙ. ΕΤΟΣ Γ΄. ΑΡ. 748
ΤΡΙΤΗ
27
ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1927
ΑΝΑΤΟΛΗ ΗΛΙΟΥ ΩΡΑ 7 Λ. 43 ΔΥΣΙΣ ΗΛ. ΩΡ. [illegible]
ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΠΡΩΤΟΜΑΡΤΥΡΟΣ

Ο ΚΑΙΡΟΣ
ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΜΕΓΙΣΤΗ 17.3 ΕΛΑΧΙΣΤΗ 11.7 ΜΕΣΗ ΥΓΡΑΣΙΑ ΜΕΤΡΙΑ. ΑΝΕΜΟΙ: ΑΙΓΑΙΟΝ ΔΙΑΦ. ΑΣΘ. ΙΟΝΙΟΝ ΝΟΤΙΟΔ. ΜΕΤΡ. ΘΑΛ. ΑΙΓΑΙΟΝ ΙΟΝΙΟΝ ΚΥΜΑΤ.
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ: 758 0

ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΗΜΕΡΙΝΗΝ ΣΥΝΕΧΕΙΑΝ ΤΗΣ "ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΚΡΙΣΕΩΣ„ : ΕΝ ΑΝΕΚΔΟΤΟΝ ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΤΟΥ κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΝ

ΜΕΓΑΛΗ ΠΛΗΜΜΥΡΑ ΕΙΣ ΤΑΣ ΠΑΤΡΑΣ

ΤΩΝ ΠΟΤΑΜΩΝ ΓΛΑΥΚΟΥ ΚΑΙ ΣΕΛΙΝΟΥΝΤΟΣ ΤΗΝ ΗΜΕΡΑΝ ΤΩΝ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΩΝ

ΤΡΙΑ ΧΩΡΙΑ ΚΑΤΕΚΛΥΣΘΗΣΑΝ ΥΠΟ ΤΩΝ ΕΙΣΡΕΥΣΑΝΤΩΝ ΥΔΑΤΩΝ

ΟΙ ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΑΝΗΛΘΟΝ ΕΙΣ ΤΑ ΥΨΩΜΑΤΑ.-ΑΙ ΖΗΜΙΑΙ ΕΙΝΕ ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΩΣ ΣΟΒΑΡΑΙ

ΠΑΤΡΑΙ, 26. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Καταστρεπτικὴ πλήμμυρα ἐγένετο τὴν ἡμέραν τῶν Χριστουγέννων λόγῳ ἐκχειλίσεως τῶν ποταμῶν Γλαύκου καὶ Σελινοῦντος ἐκ τῶν τελευταίων βροχῶν τὰ ὕδατα τῶν ὁποίων κατέκλυσαν τὴν Πατραϊκὴν πεδιάδα, ἰδίᾳ δὲ τὰ χωρία Τεμένι, Μιντιλόγι, Μπεγκλάκι καὶ Ἰτιές. Αἱ ἐσπαρμέναι ἐκτάσεις τῶν χωρίων τούτων κατεστράφησαν ὁλοσχερῶς.

Εἰς τὸ χωρίον Μπεγκλάκι ἐγένετο ἀντιληπτὸν ὅτι κατεστράφη τὸ ὑδατόφραγμα καὶ εἰσέρρευσαν τὰ ὕδατα εἰς τὸ χωρίον διαρκούσης τῆς λειτουργίας τῶν Χριστουγέννων. Οἱ χωρικοὶ μόλις τοὺς μετεδόθη ἡ πληροφορία ἔσπευσαν εἰς τὰς οἰκίας των νὰ περισώσουν ὅ,τι ἦτο δυνατὸν νὰ περισωθῇ. Ἡ λειτουργία διεκόπη ἐν μέσῳ γενικῆς συγκινήσεως τῶν χωρικῶν.

Ἡ ἐνταῦθα Μεραρχία καὶ ἡ Διοίκησις Χωροφυλακῆς ἀπέστειλαν ὅλους τοὺς διαθεσίμους ἄνδρας των εἰς τὰ κατακλυσθέντα ὑπὸ τῶν ὑδάτων χωρία. Ἐκεῖ, ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν ἀξιωματικῶν ἐργάζονται διὰ τὴν παροχὴν βοηθείας εἰς τοὺς πλημμυροπαθεῖς. Ὁ Μέραρχος κ. Κλάδος παρακολουθεῖ αὐτοπροσώπως τὰς προσπαθείας τῶν στρατιωτῶν καὶ χωροφυλάκων.

Μέτρα ἐπίσης πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς καταστάσεως λαμβάνονται καὶ ὑπὸ τῶν Διοικητικῶν Ἀρχῶν, αἱ ὁποῖαι ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς ἐτήρησαν ἐνήμερον τὴν Κυβέρνησιν.

Εἰς τὴν Νομαρχίαν ἐνταῦθα καταφθάνουν συνεχῶς τηλεγραφήματα ἀναφέροντα τὰ τῆς πλημμύρας τῶν ποταμῶν Γλαύκου καὶ Σελινοῦντος Εἰς τὰ τηλεγραφήματα γίνεται λόγος περὶ τῶν ζημιῶν αἱ ὁποῖαι ἐπηνέχθησαν εἰς τὰ χωρία. Αὐταὶ ἀναφέρονται γενικῶς, διότι δὲν εἶνε εὐχερὲς ἐπὶ τοῦ παρόντος νὰ καθορισθοῦν ἔστω καὶ κατὰ προσέγγισιν. Τὸ γεγονὸς πάντως εἶναι ὅτι αἱ ζημίαι εἶναι ἐξαιρετικῶς σοβαραί, διότι κατακλυσθείσης τῆς Πατραϊκῆς πεδιάδος ὑπὸ τῶν ὑδάτων, πρέπει νὰ θεωρῆται κατεστραμμένη ἡ ἐφετεινὴ ἐσοδεία δημητριακῶν καρπῶν, ἰδίᾳ τῶν ἀναφερομένων ὡς ἄνω χωρίων, ὅπου ἡ συρροὴ τῶν ὑδάτων εἶναι μεγάλη.

Ἡ Νομαρχία λαμβάνει ὅσα εἶναι δυνατὸν νὰ λάβῃ μέτρα ἐκ παραλλήλου πρὸς τὴν Μεραρχίαν, ἡ ὁποία διέθεσε ὅλην τὴν δύναμίν της πρὸς παροχὴν βοηθειῶν εἰς τοὺς πλημμυροπαθεῖς.

Εἰς τὰ τηλεγραφήματα ἀναφέρεται, ὅτι δὲν ὑπάρχουν θύματα.

Ο κ. ΖΑΪΜΗΣ ΕΠΕΚΟΙΝΩΝΗΣΕ ΜΕ ΤΑΣ ΠΑΤΡΑΣ

Ἡ εἴδησις μετεδόθη καὶ ἐπισήμως εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν. Εὐθὺς ἀμέσως ὁ κ. Πρωθυπουργός, ὡς ὑπουργὸς τῶν Ἐσωτερικῶν ἐπεκοινώνησε χθὲς τηλεφωνικῶς, διὰ τοῦ ἰδιαιτέρου του γραμματ. κ. Γατοπούλου, μετὰ τοῦ Νομάρχου Πατρῶν κ. Μπενούκα. Ὁ κ. Μπενούκας ἐπανέλαβεν ὅ,τι εἶχε τηλεγραφήσει, ὅτι δηλαδὴ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ καθορισθῇ ἀκόμη ἡ ἔκτασις τῶν ζημιῶν, ἀφοῦ τὰ ὕδατα δὲν ἀπεσύρθησαν. Πάντως, ἐτόνισεν, αἱ ζημίαι εἶναι ἐξαιρετικῶς σημαντικαί.

Η ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ

Κατὰ παρασχεθείσας ἁρμοδίως πληροφορίας, αἱ σιδηροδρομικαὶ συγκοινωνίαι, μετὰ μικρὰν διακοπήν, ἐπισυμβᾶσαν τὸ ἀπόγευμα προχθές, ἐπανελήφθησαν κανονικῶς ἀπὸ τῆς χθές. Ἡ ἁμαξοστοιχία τῶν Πατρῶν ἔφθασε χθὲς τὴν νύκτα εἰς Ἀθήνας τὴν κανονικήν της ὥραν.

Ἡ προχθεσινὴ διακοπή, κατὰ τὰς αὐτὰς ὡς ἄνω πληροφορίας ὠφείλετο εἰς τὴν καταστροφὴν τμήματος τῆς γραμμῆς μεταξὺ τῶν σταθμῶν Τεμένη καὶ Ριζόμυλος. Τὸ τμῆμα αὐτὸ κατέστη δυνατὸν νὰ ἐπισκευασθῇ ἀμέσως καὶ οὕτω ἡ συγκοινωνία ἐπανελήφθη.

ΕΙΣ ΤΑ ΟΡΗ

ΠΑΤΡΑΙ, 26. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας)—Τὸ χωρίον Τεμένη κατεκλύσθη ἐξ ὁλοκλήρου ὑπὸ τῶν ὑδάτων. Οἱ κάτοικοι, καταληφθέντες ὑπὸ πανικοῦ, ἐγκατέλειψαν τὸ χωρίον καὶ ἀνῆλθον εἰς τὰ πέριξ ὑψώματα.

Ὁ ἀστυνόμος Τεμένης ἐτηλεγράφησε σήμερον τὴν πρωΐαν πρὸς τὴν Νομαρχίαν Πατρῶν, ὅτι τὰ ὕδατα εὐτυχῶς, ἤρχισαν νὰ δεικνύουν τάσεις ὑποχωρήσεως, γεννῶνται δὲ ἐκ τούτου ἐλπίδες ἀποσοβήσεως μεγαλυτέρων καταστροφῶν.

Η ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΨΙΣ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

Δύο ποταμοὶ παρὰ τὰς Πάτρας πλημμυρίσαντες ἐκ τῶν βροχῶν τὴν ἡμέραν τῶν Χριστουγέννων κατέκλυσαν τρία χωρία, ἐπέφερον ἑκατομμυρίων δραχμῶν καταστροφὰς εἰς τὰς περιουσίας τῶν κατοίκων, διέκοψαν τὰς συγκοινωνίας καὶ ἔτρεψαν εἰς πανικόβλητον φυγὴν πρὸς τὰ ὄρη τοὺς πληθυσμούς, μεταξὺ τῶν ὁποίων δὲν εἶναι ἀκόμη βέβαιον ἂν ὑπάρχουν καὶ πνιγμένοι. Παρομοίας καταστροφὰς ὑφίστανται αἱ Ἑλληνικαὶ ἐπαρχίαι δὶς καὶ τρὶς τοῦ ἔτους ἀπὸ μακροῦ χρόνου, ἀφ' ἧς δηλαδὴ τὰ ὑποτυπώδη ἀντιπλημμυρικὰ ἔργα, τὰ διασωζόμενα ἀπὸ Τουρκοκρατίας ἀκόμη, κατεστράφησαν καὶ ἠχρηστεύθησαν. Τὸ Ἑλληνικὸν Κράτος, λαμβάνον ἐμβαλωματικά τινα μέτρα μεθ' ἑκάστην καταστροφήν, οὐδέποτε ἕως τώρα ἀπησχολήθη σοβαρῶς μὲ τὸ ζήτημα τοῦτο, διατάσσον μελέτας ἐπὶ μελετῶν δι' ἀντιπλημμυρικὰ ἔργα, χορηγοῦν ἀνεπαρκεστάτας πιστώσεις, ἀφῆνον ἡμιτελῆ ὅσα ἔργα ἀρχίζει, γενικῶς δὲ ἐπιδεικνῦον ἀκηδίαν μοναδικήν, καίτοι αἱ προσγινόμεναι κατ' ἔτος ζημίαι εἶναι τοιαῦται, ὥστε ἡ ἐκ τῆς προλήψεώς των ὠφέλεια νὰ δύναται ἐντὸς ὀλιγίστων ἐτῶν νὰ καλύψῃ τὴν ἀπαιτουμένην διὰ τὴν κατασκευὴν ἀσφαλῶν ἀντιπλημμυρικῶν ἔργων δαπάνην

Ἔχομεν ἐν Ἑλλάδι τέσσαρας—πέντε χειμάρρους, (οἱ πλημμυρήσαντες ἤδη Γλαῦκος καὶ Σελινοῦς, ὁ Νέδων τῶν Καλαμῶν, ὁ Εὔηνος τῆς Αἰτωλίας) ρύακας μᾶλλον, οἱ ὁποῖοι, χάρις εἰς τὴν Κρατικὴν αὐτὴν ἀκηδίαν, γίνονται πρόξενοι ζημιῶν μεγίστων εἰς τὴν γεωργίαν καὶ τὴν ἐν γένει ἐθνικὴν οἰκονομίαν τῆς χώρας, προσθέτοντες οὐχὶ σπανίως εἰς τὸ ἐνεργητικόν των καὶ ἀνθρώπινα θύματα. Ἡ κατασκευὴ τῶν ἀπαραιτήτων ἀντιπλημμυρικῶν ἔργων. οἱανδήποτε δαπάνην καὶ ἂν ἀπῄτει, ὤφειλε πρὸ πολλοῦ νὰ εἶχε συντελεσθῇ, διότι τέλος πάντων εἶναι τραγικῶς ὀξύμωρον τὸ συμβαῖνον ἐν Ἑλλάδι, ὅπου τὰ ὑπάρχοντα ὕδατα δὲν ἐπαρκοῦν νὰ ἀρδεύσουν τὰς καλλιεργουμένας ἐκτάσεις, ὑπεραρκοῦν ὅμως διὰ νὰ τὰς κατακλύζουν ἑκάστοτε, καταστρέφοντα τὰς ἐσοδείας.

Ἀλλὰ τὸ χειρότερον εἶναι ὅτι ἡ ἐγκατάλειψις τῆς ὑπαίθρου χώρας δὲν ὀφείλεται εἰς λόγους οἰκονομικούς: διότι, ἐπαναλαμβάνομεν, αἱ προκαλούμεναι ὑπὸ τῶν πλημμυρῶν ζημίαι, εἰς ὀλίγα μόνον ἔτη, ὑπερβαίνουν ὅ,τι ποσὸν θ' ἀπῃτεῖτο διὰ τὰ ἀπαραίτητα ἔργα· διότι, ἀκόμη, τὰ μέχρι τοῦδε δαπανηθέντα ἀσκόπως εἰς ἐμβαλωματικὰ ἡμίμετρα (δαπάναι μελετῶν καὶ ἐλαττωματικῶν ἢ ἡμιτελῶν ἀφινομένων ἔργων, πιστώσεις ὑπὲρ τῶν πλημμυροπαθῶν κ.λ.π.) εἶναι πολλαπλάσια τῶν ὅσων θὰ ἐχρειάζοντο διὰ τὴν ριζικὴν καὶ ὁριστικὴν λύσιν. Ὁ κύριος καὶ πραγματικὸς λόγος τῆς ἐγκαταλείψεως τῶν ἐπαρχιῶν εἰς τὴν ὀργὴν τῶν στοιχείων τῆς φύσεως εἶναι ὅτι ἡ προσοχὴ καὶ τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ Κράτους ἀπορροφᾶται ἀδικαιολογήτως ἀπὸ τὸ Κέντρον ἐξ ὁλοκλήρου: ἐδημιουργήθη οὕτως ἓν εἶδος κρατικοῦ ὑδροκεφάλου ἐπὶ ζημίᾳ καὶ θυσίᾳ ὄχι τῶν ἐπαρχιακῶν μόνον, ἀλλὰ καὶ τῶν γενικωτέρων συμφερόντων τῆς χώρας. Εἶνε μάταιον νὰ συζητῶμεν περὶ σταθεροποιήσεως τοῦ νομίσματος, ὅταν οὐδεμία λαμβάνεται φροντὶς διὰ τὴν περιφρούρησιν τοῦ ἐθνικοῦ πλούτου, ἐφ' οὗ κυρίως ὀφείλει νὰ βασίζεται ἡ οἰκονομικὴ ἐξυγίανσις διὰ νὰ μὴ εἶνε ἐπισφαλής. Καὶ εἶνε σχεδὸν ἀστεῖον νὰ μεριμνῶμεν διὰ σύμφωνα ἐξωτερικῆς ἀσφαλείας, ὅταν ἡ ζωὴ καὶ ἡ περιουσία τῶν ἑλληνικῶν πληθυσμῶν ἀπειλεῖται ἐντὸς αὐτῶν τῶν οἰκιῶν των ἀπὸ τὴν πρώτην βροχήν...

Μερικοὶ σύγχρονοι, μετὰ περιφρονήσεως ὁμιλοῦντες διὰ τὴν πρὸ τοῦ 1912 Ἑλλάδα, σχετλιάζουν τὴν στενότητα τοῦ τότε πολιτικοῦ ὁρίζοντος: Βουλὴ καὶ κυβέρνησις—λέγουν—κατετρίβοντο μὲ ἐπαρχιακὰ μικροζητήματα. Αὐτὰ τὰ «ἐπαρχιακὰ μικροζητήματα» ἦσαν αἱ πλημμύραι, ἡ ἔλλειψις συγκοινωνίας, ἡ λῃστεία, ἡ ἐρείπωσις σχολείων καὶ ὅλων τῶν δημοσίων κτιρίων, ἡ ζωὴ δηλαδὴ τῶν ἐπαρχιῶν τῆς Ἑλλάδος. Οἱ μεγαλεπήβολοι πολιτικοί μας τῆς σήμερον ἔπρεπε νὰ λύσουν τὰ «ἀσήμαντα» αὐτὰ μικροζητήματα, διὰ νὰ προχωρήσουν εἰς τὰ γενναῖα καὶ τὰ μεγάλα...

ΤΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΙΚΑ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑΤΑ

Ὑπὲρ τα δεκαπέντε αὐτοκινητικὰ δυστυχήματα ἀριθμεῖ τὸ ἀστυνομικὸν δελτίον τῆς προχθεσινῆς ἡμέρας τῶν Χριστουγέννων, καὶ τῶν ἄλλων δὲ ἡμερῶν τὰ κρούσματα δὲν ὑστεροῦν πολὺ τοῦ ἀναφερθέντος ἀριθμοῦ. Καταντᾷ δηλαδή, νὰ διατρέχουν οἱ ἐξερχόμενοι εἰς τὰς ὁδοὺς Ἀθηναῖοι κινδύνους ὄχι παρὰ πολὺ μικροτέρους τῶν ἐκστρατευόντων εἰς πόλεμον.

Ἀλλά, ἀντιλέγουν οἱ τὰ πάντα παραβλέποντες χάριν τῆς προόδου, τὴν ὁποίαν θέλουν προχωροῦσαν μὲ ἰλιγγιώδη ταχύτητα, ὑπάρχει ἐν Ἀθήναις ἀριθμὸς αὐτοκινήτων μεγαλύτερος—κατ' ἀναλογίαν πληθυσμοῦ— παρ' εἰς οἱανδήποτε ἄλλην πόλιν τῆς Εὐρώπης. Καὶ —προσθέτουν— διὰ τὰ δυστυχήματα δὲν πταίουν μόνον τὰ αὐτοκίνητα, ἀλλὰ καὶ οἱ πεζοδρομοῦντες, οἱ ὁποῖοι δὲν ἐσυνήθισαν ἀκόμη νὰ βαδίζουν εἰς ὁδοὺς συχναζομένας ὑπ' αὐτοκινήτων. Φέρουν δὲ ὡς ἓν ἐπὶ πλέον δικαιολογητικὸν ὅτι τὰς ἡμέρας ἑορτῶν ἡ κίνησις εἰς τὰς ὁδοὺς εἶναι μεγαλυτέρα: ἐντεῦθεν καὶ ὁ ὑπερβολικὸς ἀριθμὸς τῶν δυστυχημάτων.

Δὲν παραγνωρίζομεν τοὺς προβαλλομένους τούτους λόγους, δὲν νομίζομεν ὅμως ὅτι δικαιολογοῦν τὸ κακὸν τὸ ὁποῖον γίνεται. Πρῶτον δὲν ὑπῆρχεν ἀνάγκη τόσων αὐτοκινήτων ἐν Ἀθήναις, ἐφόσον μάλιστα αὐτοὶ οἱ ἴδιοι οἱ σωφὲρ παραπονοῦνται ὅτι ἔχει δημιουργηθῆ κρίσις ἐργασίας ἐκ τοῦ ὑπερβολικοῦ ἀριθμοῦ αὐτοκινήτων. Δεύτερον, ὅτι οἱ πεζοδρομοῦντες δὲν ἔμαθαν ἀκόμη νὰ βαδίζουν, δὲν εἶνε λόγος νὰ φονεύωνται ἢ νὰ καθίστανται ἀνάπηροι. Ἄλλωστε διὰ τὰς συχνὰς συγκρούσεις λεωφορείων καὶ ἄλλων αὐτοκινήτων δὲν εὐθύνονται οἱ πεζοί, οὔτε καὶ οἱ ἐπιβάται. Ἐν πάσῃ δὲ περιπτώσει, λογικὸν ἦτο, μέχρις οὗ διδαχθοῦν ὑπὸ τῆς πείρας οἱ πεζοί, νὰ περισταλῇ ἡ ὁρμὴ τῶν αὐτοκινητιστῶν.

Τρίτον:ὅλ' αὐτά, καὶ ὁ κολακευτικὸς τῆς προοδευτικότητός μας δυσαναλόγως μέγας ἀριθμὸς αὐτοκινήτων καὶ ἡ ...ἀσυγχώρητος ἄγνοια τῶν πεζῶν καὶ ἡ ἐξαιρετικὴ κίνησις εἰς τὰς ὁδοὺς κατὰ τὰς ἡμέρας τῶν ἑορτῶν, καὶ ἡ ἐπιμονὴ τοῦ Ἕλληνος νὰ βαδίζῃ εἰς τὸ μέσον τοῦ δρόμου, ἡ ὁποία ἐν τούτοις ἔχει τὴν ἐξήγησίν της ἐφ' ὅσον τὰ πεζοδρόμια ἔχουν καταντήσῃ κατὰ τὸ πλεῖστον ἀδιάβατα, ὅλ' αὐτὰ καὶ ὅσα ἄλλα προβάλλονται δικαιολογητικὰ δὲν πείθουν κανένα ὅτι εἶνε φυσικὸν καὶ δὲν εἶνε θλιβερὸν νὰ φονεύωνται καὶ νὰ τραυματίζωνται δεκαπέντε καὶ πλέον ἄνθρωποι τὴν ἡμέραν· ὅτι δὲν ὑπάρχει τρόπος, ἂν ὄχι νὰ προληφθοῦν ὅλα τὰ συμβαίνοντα δυστυχήματα, ἀλλὰ τοὐλάχιστον νὰ μειωθῇ κατὰ πολὺ ὁ ἀριθμός των.

Ἡ ἀστυνομία πόλεων, καλῶς ἢ κακῶς ἀδιάφορον, μὴ ἀναλαβοῦσα ἀκόμη ἕως τώρα τὴν ὁλοκληρωτικὴν φρούρησιν τῆς τάξεως καὶ τῆς ἀσφαλείας, δὲν ἔχει ἐπὶ τοῦ παρόντος ν' ἀσχοληθῇ ἐν Ἀθήναις παρὰ μὲ τὴν ἀγορανομίαν καὶ τὴν κίνησιν μόνον. Ἐπάρκειαν στελεχῶν καὶ ἀνδρῶν ἔχει, τὰ ἄλλα μέσα δὲν τῆς ἔλειψαν. Καὶ ὅμως οὔτε τὸν ἕνα οὔτε τὸν ἄλλον προορισμόν της ἐπιτελεῖ καλῶς. ὁ τρόπος δὲ καθ' ὃν ἀσκεῖ τὰ καθήκοντά της ἀποβαίνει ὁσημέραι χειρότερος, τοὐλάχιστον ὅσον ἀφορᾷ τὴν ρύθμισιν τῆς κινήσεως.

Δὲν πρόκειται ἐπὶ τοῦ παρόντος νὰ κρίνωμεν τὴν ἀστυνομίαν πόλεων, ἤτις—πρέπει μολαταῦτα νὰ λεχθῇ—ἡμέραν μὲ τὴν ἡμέραν διαψεύδει τὴν ἀρχικὴν καλὴν φήμην της· θέλομεν ὅμως νὰ τονίσωμεν ὅτι δὲν ἐπιτρέπεται συνέχισις τῆς ἀθρόας δι' αὐτοκινήτων ἀνθρωποκτονίας· ὅτι τὸ ζήτημα τοῦτο, παρὰ τὴν σοβαρότητά του, δὲν ἔτυχε τῆς δεούσης προσοχῆς ἀπὸ μέρους τῶν ἁρμοδίων· καὶ ὅτι περιστολὴ τοῦ κακοῦ οὔτε ἀδύνατος οὔτε πολὺ δύσκολος εἶνε, ἂν οἱ τεταγμένοι τὴν ἀσφάλειαν τῶν πολιτῶν ὑποχρεωθοῦν νὰ ἐπιτελέσουν εὐσυνειδήτως καὶ νοημόνως τὸ καθῆκόν των.

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΑΠΟ ΤΟ ΠΑΡΙΣΙ

ΑΙ ΙΔΕΑΙ ΤΟΥ κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗ

ΤΙ ΣΚΕΠΤΕΤΑΙ ΚΑΙ ΤΙ ΦΡΟΝΕΙ ΔΙΑ ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ

ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Δεκέμβριος. —Ἐπέρασα δεκαπέντε ἡμέρας εἰς καθημερινὴν συνομιλίαν μὲ τὸν κ. Γεώργιον Καφαντάρην, καὶ ἔχω τὴν πεποίθησιν ὅτι δὲν κάμνω κατάχρησιν τῆς φιλικῆς συμπαθείας ποῦ ἐπιδεικνύει ὁ ἀρχηγὸς τῶν Φιλελευθέρων καὶ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν, εἰς ἕνα ἀντιπολιτευόμενον δημοσιογράφον, ὅταν ἀποφασίζω νὰ συγκεντρώσω τὰς γενικὰς γραμμὰς τῶν πολιτικῶν καὶ οἰκονομικῶν ἰδεῶν τοῦ συνομιλητοῦ μου. Ὁ κ. Καφαντάρης δὲν ὑπερεπήδησεν εἰς καμμίαν στιγμὴν τῆς καθημερινῆς μας συνομιλίας τὴν ἐπιφυλακτικότητα ποῦ ἐπέβαλεν εἰς τὸν ἑαυτόν του ἡ σκέψις τῆς διαφορᾶς τῶν πεποιθήσεων μὲ τὸν συνομιλητήν του. Καὶ μοῦ φαίνεται ὅτι ὁ δημοσιογράφος ἔχει εὐρύτερα καθήκοντα ἀπέναντι τῆς κοινῆς γνώμης, ἀπὸ τὴν ξηρὰν ὑποβολὴν ἐρωτήσεων εἰς τοὺς ἐπισήμους καὶ ἀπὸ τὴν περισυλλογὴν τῶν φευγαλέων ἀπαντήσεων. Τοῦ ἐπιβάλλεται νὰ κρίνῃ τὰς σκέψεις καὶ τὰς ἰδέας τοῦ πολιτικοῦ ἀνδρὸς τὸν ὁποῖον «ἀνακρίνει» καὶ νὰ τοποθετῇ τὰς γνώμας ποῦ περισυλλέγει εἰς τὴν ἀτμόσφαιραν τῆς διατυπώσεώς των. Μόνον ἔτσι θὰ ἠμπορέσωμεν νὰ ἀπαλλαγῶμεν ἀπὸ τὴν εὐχέρειαν μὲ τὴν ὁποίαν οἱ πολιτικοί μας διαψεύδουν τὴν ἐπομένην ὅ,τι ἐδήλωσαν ξηρὰ καὶ ἀπότομα τὴν προηγουμένην. Καὶ εἰς τὸ ἔργον αὐτὸ τοῦ δημοσιογράφου περιλαμβάνεται ἀναμφισβητήτως τὸ ἐπιτακτικὸν καθῆκον τῆς καλῆς πίστεως.

Ὁ κ. Καφαντάρης εἰς τὴν συνομιλίαν του ἐπὶ τῶν δημοσίων πραγμάτων εἶνε «ἐπικίνδυνος» δι' ἐκεῖνον ὁ ὁποῖος δὲν ἔχει ἐπαρκῶς ψυχολογήσει τὴν πολιτικήν του νοοτροπίαν. Τίποτε δὲν εἶνε εὐκολώτερον ἀπὸ τοῦ νὰ παραπλανηθῇ ὁ συνομιλητὴς τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν, καὶ νὰ ἐκλάβῃ ὡς γνώμας τοῦ πολιτικοῦ ἀνδρὸς ὅ,τι δὲν εἶνε εἰμὴ στιγμιαῖαι σκέψεις, δοκιμαζόμεναι ἐπὶ τῆς νοοτροπίας καὶ τῶν πεποιθήσεων τοῦ συνομιλητοῦ του.

Περὶ Τύπου

Ὁ κ. Καφαντάρης ἔχει περὶ τοῦ Τύπου ἰδέας τοῦ πλέον σφικτοκουμπωμένου συντηρητισμοῦ. Θέλει τὸν Τύπον κρίνοντα ψυχραίμως καὶ ἐνδελεχῶς τὰ ἀποτελέσματα τῶν πολιτικῶν ἐνεργειῶν, ἀλλὰ οὐδόλως ἀναμιγνυόμενον εἰς τὴν ἐξέλιξιν τῆς πολιτικῆς δράσεως. Ὁ πολιτικὸς ποῦ προβαίνει εἰς μίαν ἐνέργειαν, ἔχει ἢ πρέπει νὰ ἔχῃ ὑπ' ὄψιν του τὴν εὐθύνην ἣν φέρει ἔναντι τῆς χώρας. Ὅταν ὁ πολιτικὸς δρᾷ, σημαίνει ὅτι κυβερνᾷ κατὰ τὴν ἀντίληψίν του καὶ κατὰ τὸ πρόγραμμά του. Δὲν ἠμπορεῖ ὁ Τύπος νὰ προβάλλῃ ἀξιώσεις συγκυβερνήτου. Ὁ Τύπος ἐπιδοκιμάζει ἢ ἀποδοκιμάζει τὸν κυβερνήτην, ὅπως κάμνει καὶ ὁ βουλευτής. Δὲν ἠμπορεῖ ὁ Τύπος νὰ ἔχῃ τὴν ἀξίωσιν τοῦ νὰ γνωρίζῃ εἰς ὅλας τὰς λεπτομερείας του, τὸ πρόγραμμα τῆς δράσεως τοῦ πολιτικοῦ ἀνδρός, ὅστις ἐκλήθη εἰς τὴν Κυβέρνησιν. Κρίνει τὸ ἀποτέλεσμα, καὶ ἐὰν ἡ πολιτικὴ πρᾶξις εἶνε καταφανῶς ἀσύμφορος εἰς τὸ γενικὸν συμφέρον, ὑπάρχουν πάντοτε τρόποι ἀναβολῆς ἢ ματαιώσεως τῆς ἐφαρμογῆς της καὶ ἀποδοκιμασίας τοῦ ἐνεργήσαντος ταύτην.

Ὁ Τύπος εἰς τὴν Ἑλλάδα, κατὰ τὸν κ. Καφαντάρην, φροντίζει πολὺ περισσότερον διὰ τὴν κυκλοφορίαν του ἀπὸ τὸ κῦρός του. Ὁ κ. Καφαντάρης φρονεῖ ὅτι δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ συμβαδίζουν ἡ κυκλοφορία καὶ τὸ κῦρος. Μία ἐφημερὶς μεγίστου πολιτικοῦ κύρους ἠμπορεῖ νὰ μὴ κυκλοφορῇ ἀφθόνως. Μία ἄλλη ἠμπορεῖ νὰ κυκλοφορῇ εὐρύτατα καὶ νὰ στερῆται καὶ τοῦ ἐλαχίστου κύρους. Πρέπει, κατὰ τὸν κ. Καφαντάρην, νὰ ἀποκτήσωμεν ἐφημερίδας κύρους καὶ ὄχι κυκλοφορίας.

Τὸ δάνειον

Διὰ τίποτε ἄλλο δὲν ἠγωνίσθη τόσον ὁ κ. Καφαντάρης, ὅσον διὰ τὴν κατάρριψιν πάσης ἰδέας περὶ ξένου ἐλέγχου εἰς τὰ ἐσωτερικὰ τῆς Ἑλλάδος. Ἐὰν ἡ ἀντιπολίτευσις τὸν ἔθιξε, τὸ ζήτημα τῆς ἑρμηνείας τοῦ ἐλέγχου εἶνε ἐκεῖνο ποῦ περισσότερον ἠνώχλησε τὸν κ. Ὑπουργὸν τῶν Οἰκονομικῶν. Ἐπὶ τρεῖς μῆνας οὐδὲ στιγμὴν ἔπαυσε διακηρύττων urbi et orbi ὅτι οὐδεὶς ἀπολύτως ἔλεγχος ἐπεβλήθη εἰς τὴν Ἑλλάδα. Ὁ κ. Καφαντάρης φρονεῖ, ὅτι ἠμπορεῖ καὶ νὰ μετανοήσῃ μίαν ἡμέραν, διότι δὲν ἐπεβλήθη ἕνας στοιχειώδης ἔλεγχος ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν μας, ἀλλὰ ἐπιθυμεῖ νὰ μὴ διαστρέφεται ἐπὶ τοῦ παρόντος ἡ πραγματικότης. Ἔλεγχος δὲν ὑφίσταται, λέγει, δὲν θὰ ἀσκηθῇ καὶ θὰ ἀποδειχθῇ τοῦτο εἰς τὴν πρᾶξιν. Ὅταν τοῦ ἐζητήθη ἡ ἐπιβολὴ ἐλέγχου ἐπὶ τῆς ἐκδόσεως τοῦ δανείου, ἠρνήθη κατηγορηματικῶς νὰ ἀποδεχθῇ τὴν πρότασιν. Καὶ ὁ τρόπος τοῦ συμβιβασμοῦ τῶν δύο ἀπόψεων, ἐξευρέθη πάλιν ὑπὸ τῆς Ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας, συγκεκριμένως ὑπὸ τοῦ κ. Δενδραμῆ, συνίστατο δὲ εἰς τὸν ὁρισμόν, ὅτι οἱ ὅροι τοῦ νέου δανείου δὲν θὰ εἶνε χειρότεροι ἀπὸ τοὺς ὅρους τοῦ πρώτου προσφυγικοῦ. Ὁ κ. Καφαντάρης ἐπιμένει εἰς τὴν διασκέδασιν τῆς μομφῆς περὶ ἐπιβολῆς ἐλέγχου, διότι φρονεῖ ὅτι τοῦτο θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ ἀποτελέσῃ ἀντικείμενον πολιτικῆς ἐκμεταλλεύσεως, χάρις εἰς τὴν ἐπὶ τοῦ ζητήματος ἄκαμπτον νοοτροπίαν τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ. Διὰ τὸν αὐτὸν λόγον ἐπιμένει καὶ τονίζει ὅτι οὐδεμίαν ἐκ τῶν προτέρων ἔχομεν ἀναλάβει ὑποχρέωσιν ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἔκδοσιν τοῦ δανείου. Ἐπιμένει ὅτι ὁ προσφέρων καλυτέρους ὅρους, θὰ ἀναλάβῃ τὸ δάνειον. Ἔγραψαν ἐδῶ ὅτι τὰ δύο τρίτα θὰ ἐκδοθοῦν εἰς τὴν ἀγορὰν Λονδίνου καὶ τὸ ἕτερον τρίτον εἰς τὴν ἀγορὰν Νέας Ὑόρκης. Ὁ κ. Καφαντάρης τὸ διαψεύδει. Ἐγνώσθη ὅτι ὁ οἶκος Χάμπρο προσπαθεῖ νὰ ἀναμίξῃ ἕνα Γαλλικὸν ὅμιλον, ὅστις θὰ ἀναλάβῃ ἓν μέρος τοῦ δανείου εἰς τὴν Γαλλικὴν ἀγοράν, καὶ ὁ ὅμιλος αὐτὸς θὰ ἐξαρτᾶται πράγματι ἀπὸ τὸν οἶκον τοῦ Λονδίνου. Ἐψιθυρίσθησαν τὰ ὀνόματα τοῦ κ. Κλεμαντέλ, τέως ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν τῆς Γαλλίας καὶ τοῦ κ. Μενάσσε. Ὁ κ. Καφαντάρης ὅμως ἐπιμένει ὅτι δὲν ἔχει ἀναλάβει ὑποχρεώσεις μὲ κανέναν ἀπολύτως.

Ἡ Ἀντιπολίτευσις

Ὁ κ. Καφαντάρης, εἰς κάθε πρᾶξίν του, εἰς κάθε ἐνέργειάν του, ἔχει ὑπ' ὄψιν του τὴν Ἀντιπολίτευσιν. Ἐπανειλημμένως ἐξέφρασε τὴν σκέψιν, ὅτι ἡ ἐπιθυμία του ἦτο νὰ ἐφαρμόσῃ τὸ οἰκονομικόν του πρόγραμμα, ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τῶν Λαϊκῶν. Αὐτοὶ ὅμως, λέγει, δὲν ἠθέλησαν. Ἀπὸ τὰς διαφόρους μομφάς, τὰς ὁποίας διετύπωσεν ἐναντίον του ἡ Ἀντιπολίτευσις, ἐκεῖνο ποῦ περισσότερον τὸν θίγει εἶνε ἡ τῆς προχειρότητος τοῦ προγράμματός του. «Οὐδέποτε εἰς τὴν Ἑλλάδα, λέγει, ἔγινε τόσον μεθοδικὴ καὶ τόσον συστηματικὴ προσπάθεια πρὸς ἐξυγίανσιν τῶν οἰκονομικῶν μας». Εἰς μίαν ἀπὸ τὰς συνομιλίας μας διὰ τὴν Ἀντιπολίτευσιν, ἔθεσα τὸ ἐρώτημα περὶ τῆς πιθανότητος καὶ νέας συνεργασίας μετὰ τῶν Λαϊκῶν. Ὄχι διότι ἐπίστευσα ὅτι ἦτο δυνατή, ὄχι διότι ἤλπιζα εἰς καμμίαν ἀποκάλυψιν ἀγνώστων σχεδίων. Καὶ ἡ ἀπάντησις τοῦ κ. Καφαντάρη ἐπροκάλεσε τόσας παρερμηνείας καὶ τόσην πολεμικὴν εἰς τὰς Ἀθήνας. Εἶπεν ὅτι δὲν ἀποκλείει τὴν μελλοντικὴν συνεργασίαν. Ἀλλὰ δὲν εἶχεν εἰς τὴν ἀπάντησίν του τίποτε ποῦ νὰ ἐπρόδιδε τὴν διάθεσιν καὶ τῆς παραμικροτέρας ὑποχωρήσεως τῶν πεποιθήσεών του ἔναντι τῶν ἀπόψεων τῶν πολιτικῶν του ἀντιπάλων. Ἦτο μία ἀπάντησις πολιτικοῦ ἀνδρός, γνωρίζοντος ἐκ πείρας, ὅτι τίποτε δὲν εἶνε ἀσταθέστερον ἀπὸ μίαν πολιτικὴν κατάστασιν. Δὲν ἠμποροῦσε νὰ ἀπαντήσῃ ὅτι κατ' οὐδένα λόγον καὶ δι' οἱανδήποτε αἰτίαν εἶνε διατεθειμένος νὰ συνεργασθῇ μετὰ τῶν Λαϊκῶν. Διότι ἐπὶ τέλους ὑπάρχει καὶ ἡ περίπτωσις ἐξωτερικοῦ κινδύνου, ἡ περίπτωσις τῆς ἀφίξεως τοῦ Ἀννίβα ἔξω τῶν θυρῶν.

Ὁ κ. Καφαντάρης δὲν ἐφαντάσθη ποτὲ τὴν πιθανότητα συνεργασίας μετὰ τῶν Λαϊκῶν διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ οἰκονομικοῦ προγράμματος. Δὲν τὸ ἐσκέφθη καὶ δὲν τὸ ἐπεθύμησε, διότι φρονεῖ ὅτι τὰ τελεσθέντα ἀποτελοῦν μεγάλας ἐπιτυχίας τῆς πολιτικῆς του καὶ ἑπομένως προωρισμένας νὰ ἐνισχύσουν τὴν πολιτικὴν μερίδα τῆς ὁποίας ἡγεῖται. Δὲν θέλει, εἶπε, νὰ διακόψῃ τὸν κανονικὸν βίον τῆς Βουλῆς, καὶ νὰ ζητήσῃ ἀπὸ τὸν Λαὸν διὰ νέων ἐκλογῶν, τὴν ἐπαύξησιν τῆς κομματικῆς του δυνάμεως. Φοβεῖται τὸν σάλον.

(Συνέχεια εἰς τὴν 2αν σελίδα)

ΑΡΙΣΤΟΥ ΚΑΜΠΑΝΗ

ΓΕΝΗΘΗΤΩ ΦΩΣ!

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΡΙΣΙΣ (1913-1922)

ΑΠΟ ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΟΚΤΟΝΙΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΚΘΡΟΝΙΣΙΝ

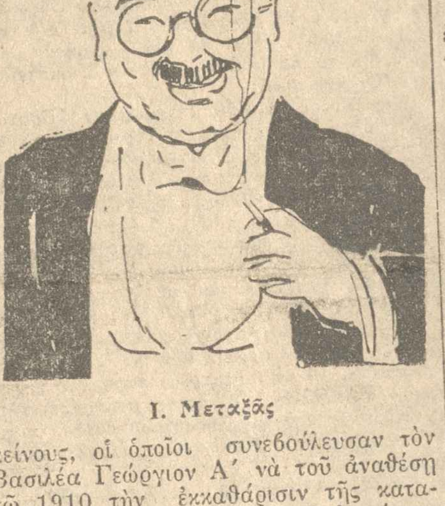
ΙΣΤΟΡΙΚΑΙ ΑΝΑΜΝΗΣΕΙΣ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΟΥ

ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ : ΕΙΣΑΓΩΓΗ

ΝΕΑΙ ΠΙΕΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΟΥ κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΠΡΟΣ ΕΞΟΔΟΝ ΕΚ ΤΗΣ ΟΥΔΕΤΕΡΟΤΗΤΟΣ.-ΟΙ ΣΥΜΜΑΧΟΙ ΜΕΛΕΤΟΥΝ ΑΠΟ ΤΟΥ ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 1915 ΑΠΟΒΑΣΙΝ ΕΙΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΝ.-ΤΟ ΤΡΙΤΟΝ ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΤΟΥ κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΒΑΣΙΛΕΑ.-"Η ΘΑ ΜΕΤΑΣΧΩΜΕΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΔΑΡΔΑΝΕΛΛΙΩΝ ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑΝ Η ΠΑΡΑΙΤΟΥΜΑΙ„

[Μετὰ τὴν δολοφονίαν Γεωργίου τοῦ Α ὁ Κωνσταντῖνος ἦλθεν εἰς προστριβὰς μὲ τὸν κ. Βενιζέλον, ὅστις ἐκ Βουκουρεστίου ὑπέβαλε τὸ θέρος τοῦ 1913 παραίτησιν. Ἀλλ' ἀπὸ τῆς ἐκρήξεως τοῦ παγκοσμίου πολέμου αἱ προστριβαὶ ἔγιναν συχνότεραι ὡς ἐκ τῆς γνώμης τοῦ Βασιλέως ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἔπρεπε νὰ παρατείνῃ τὴν οὐδετερότητά της. Ὁ κ. Βενιζέλος ὑπέβαλε πρὸς τὸν Κωνσταντῖνον ἐπανειλημμένα φιλοπόλεμα ὑπομνήματα. Τὸ τρίτον ὅπερ δημοσιεύομεν σήμερον ζητεῖ νὰ πείσῃ τὸν Κωνσταντῖνον ὅτι πρέπει νὰ ἐκστρατεύσωμεν μὲ τὸ πέμπτον τοῦ στρατοῦ μας, παραμερίζοντες τὰς γνώμας τῶν στρατιωτικῶν, κατὰ τῶν Δαρδανελλίων.]

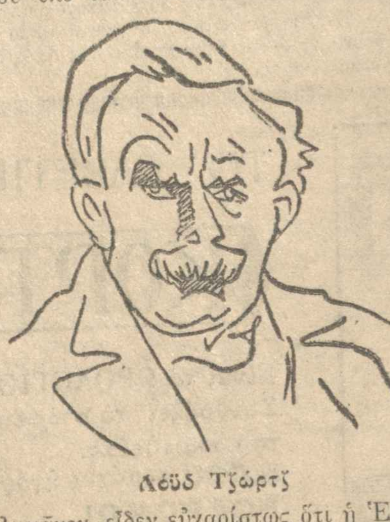
Προφανῶς ὁ κ.Βενιζέλος ἐπάθαινεν ἕνα ἀπὸ τὰ δύο: Ἢ ὡς νησιώτης καὶ νησιωτικῆς νοοτροπίας, ᾐσθάνετο τὴν ἀνάγκην νὰ εἶναι εὐάρεστος εἰς τοὺς νησιώτας ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι συνεβούλευσαν τὸν Βασιλέα Γεώργιον Α΄ νὰ τοῦ ἀναθέσῃ τῷ 1910 τὴν ἐκκαθάρισιν τῆς καταστάσεως. Ἢ ὡς πολεμικὸς ἐξ ἐνστίκτου ἀντέδρα εἰς τοὺς στρατιωτικοὺς συμβούλους τοῦ Βασιλέως, οἱ ὁποῖοι δὲν ἐπίστευαν—καλῶς ἢ κακῶς—εἰς τὸν ἀστέρα του ὡς πρωθυπουργοῦ.


Ι. Μεταξᾶς

Τὴν 13)26 Ἰανουαρίου 1915 ὁπωσδήποτε ὁ κ. Βενιζέλος ἀπήντησεν εἰς τὴν Ἀγγλικὴν ἀνακοίνωσιν ἀποδεχόμενος τὴν σύμπραξιν ὑπὸ τὸν ὅρον ὅμως τῆς Ρουμανοβουλγαρικῆς συνεργασίας. Ἡ ἀπάντησις δὲ αὕτη ἐφάνη εἰς τοὺς Ἄγγλους εὐχάριστος καὶ προσπάθειαι ἐγίνοντο εἰς τὸ Βελιγράδι νὰ πληρώσῃ δι' ἐδαφικῶν ἀνταλλαγμάτων ἡ Σερβία τὴν Βουλγαρικὴν σύμπραξιν. Ἐξ ἄλλου ἡ Ἀγγλία καὶ ἡ Γαλλία συνεφώνησαν νὰ στείλουν ἀνὰ μίαν μεραρχίαν πρὸς βοήθειαν τῆς Σερβίας καὶ ὁ Σαζόνωφ ὑπεσχέθη δέκα χιλιάδας ἀνδρῶν..... χωρὶς τουφέκια : Ἀλλ' ἡ Βουλγαρία δὲν ἤθελε τὴν γραμμὴν Αἴνου—Μηδείας (πῶς νὰ κτυπήσῃ τὴν ἤδη σύμμαχον;), ἤθελε τὴν Μακεδονίαν καὶ ἡ Ρουμανία ἠρνεῖτο νὰ ἐπέμβῃ.

Ἐν τῷ μεταξὺ νέα πίεσις ἠσκεῖτο ἐπὶ τοῦ κ. Βενιζέλου ἐκ μέρους τῶν Ἀνταντικῶν Δυνάμεων πρὸς ἐπέμβασιν—καὶ τοῦ Ἀντατικοῦ διαβήματος τὴν ἔννοιαν—2) 15 Φεβρουαρίου, εὑρίσκει τις εἰς τὸ τηλεγράφημα τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Γαλλίας κ. Δελκασσὲ πρὸς τὸν κ. Δεβίλ:

«Τὸ Γαλλικὸν Ὑπουργικὸν Συμβούλιον, εἰς τὸ ὁποῖον ἀνεκοινώθη τηλεγράφημα ἀπευθυνθὲν τὴν 26ην (ν.ἡ.) Ἰανουαρίου ὑπὸ τοῦ κ. Βενιζέλου πρὸς τὸν κ. Ρωμᾶνον, εἶδεν εὐχαρίστως ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἐμφορεῖται ἀπὸ βαθὺ αἴσθημα ἀλληλεγγύης ἀπέναντι τῶν ἀγωνιζομένων ὑπὲρ ὑποθέσεως δικαίας καὶ ὅτι ἀφ' ἑτέρου, ἔχουσα αὐτὴ συνείδησιν τῶν ἀληθῶν συμφερόντων της, εἶναι ἕτοιμος νὰ συμβάλῃ εἰς τὴν ἀπελευθέρωσιν τῆς Σερβίας καὶ νὰ τὴν βοηθήσῃ δι' ὅλων της τῶν δυνάμεων. Ἐνδιαφέρει λοιπὸν ὅπως ὑπὸ τὰς παρούσας περιστάσεις ἡ συνδρομὴ τῆς Ἑλλάδος ἀποβῇ τὸ ταχύτερον πραγματική. Ἡ Γαλλικὴ Κυβέρνησις, μὴ ἔχουσα ἀσφαλέστερα ἐχέγγυα ὅσον ἀφορᾷ τὴν στάσιν τῆς Βουλγαρικῆς Κυβερνήσεως καὶ θέλουσα ν' ἀπομακρύνῃ πάντα φόβον πρὸς αὐτὴν τὴν κατεύθυνσιν, ἀπεφάσισε συμφώνως ἄλλως τε πρὸς τὴν ὑπόδειξιν τοῦ κ. Βενιζέλου, τὴν διατυπωθεῖσαν εἰς τὸ προμνημονευθὲν τηλεγράφημα, νὰ στείλῃ ἀμελητὶ εἰς Θεσσαλονίκην δύναμιν Γαλλικοῦ στρατοῦ.


Λεϋδ Τζώρτζ

«Τῆς Βρεττανικῆς Κυβερνήσεως λαβούσης τὴν ἀπόφασιν νὰ στείλῃ ἴσην δύναμιν στρατευμάτων, αἱ δύο Κυβερνήσεις ἤρχισαν διαπραγματεύσεις μὲ τὴν Ρωσσικὴν Κυβέρνησιν ὅπως ἐπιτύχουν τὴν ἀποστολὴν Ρωσσικῶν στρατευμάτων εἰς τὰ Βαλκάνια, τῶν ὁποίων ἡ παρουσία κτλ. θὰ ἐπέδρα ἐπωφελῶς ἐπὶ τῆς δημοσίας Βουλγαρικῆς γνώμης.

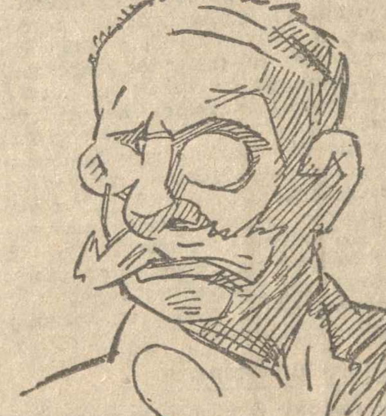
»Εὐθὺς ὡς ὁ Ἄγγλος συνάδελφός σας (ὁ σὲρ Ἔλλιοτ) λάβῃ ἀναλόγους ὁδηγίας θὰ σᾶς παρακαλέσω νὰ συνεννοηθῆτε μετ' αὐτοῦ, ἵνα ἀνακοινώσετε τ' ἀνωτέρω ἀναφερόμενα εἰς τὸν κ. Βενιζέλον καὶ ἵνα τοῦ ζητήσετε ἄμεσον ἀπάντησιν. Δύνασθε ἐπίσης νὰ προσθέσετε ὅτι ἡ Γαλλία θεωρεῖ ἑαυτὴν εὐτυχῆ, ἀναλογιζομένη ὅτι τὰ Γαλλικὰ στρατεύματα, πιστὰ εἰς τὴν παράδοσιν ἥτις ἐξικνεῖται μέχρι τῶν ἡρωϊκῶν ἀγώνων διὰ τῶν ὁποίων ἡ Ἑλλὰς ἀνέκτησε τὴν ἀνεξαρτησίαν της, πρόκειται ἐκ νέου ν' ἀδελφωθοῦν μὲ τὰ γενναῖα Ἑλληνικὰ στρατεύματα, τὰ ὁποῖα εἰς τοὺς προσφάτους πολέμους κατήγαγον νέας νίκας χάρις εἰς τὴν δεδοκιμασμένην γενναιότητα καὶ τὴν σοφὴν τακτικὴν τῶν ἀρχηγῶν των».

Τὸ τηλεγράφημα τοῦτο παρεθέσαμεν ἐξ ἀκεραίου περίπου καὶ δι' ἄλλους λόγους, ἀλλὰ καὶ διότι ἀποδεικνύεται ἐξ αὐτοῦ ἡ παλαιὰ πρόθεσις τῆς εἰς Θεσσαλονίκην συμμαχικῆς ἀποβάσεως, ἥτις τόσας περιπετείας ἐδημιούργησε διὰ τὴν Ἑλλάδα, πραγματωθεῖσα.

ΘΑ ΗΤΟ ΑΥΤΟΚΤΟΝΙΑ !

Ὁ κ. Βενιζέλος ἀπήντησε, καθ' ἃ ἀποδεικνύει τὸ τηλεγράφημά του πρὸς τοὺς Ἕλληνας εἰς τὰς πρωτευούσας τῆς Ἀντάντ ἀντιπροσώπους, ἀρνητικῶς.

Δὲν ἐδίστασα, ἔλεγε μεταξὺ ἄλλων, ν' ἀπαντήσω ὅτι τὰ αἰτούμενα εἶναι ἀπολύτως ἀδύνατον νὰ ἐκτελεσθοῦν... Τοιαύτη ἐνέργεια ἀπὸ μέρους μας μόνον ἐν συνεργασίᾳ μὲ τὴν Ρουμανίαν εἶναι πραγματοποιήσιμος. «Ἄνευ τοιαύτης συνεργασίας (ἡ συμμετοχή μας εἰς τὸν ἀγῶνα) θὰ ἰσοδυνάμει πρὸς αὐτοκτονίαν μας καὶ ταὐτοχρόνως πρὸς καταστροφὴν τῆς Σερβίας». Καὶ ἐδικαιολόγει τὴν ἄποψίν του ταύτην ὁ Ἕλλην πρωθυπουργὸς εὐγλώττως: Ἡ μεταφορά, ἔλεγε, τῶν στρατευμάτων μας βορείως τῆς Σερβίας, θ' ἄφινεν ἄνευ προστασίας τὰς συγκοινωνίας των μὲ τὴν Θεσσαλονίκην—βάσιν τῶν ἐπιχειρήσεών των. Χωρῶν πρὸς τὴν κατεύθυνσιν τῆς Θεσσαλονίκης ὁ Βουλγαρικὸς στρατὸς θ' ἀπέκοπτε τὰς συγκοινωνίας, διὰ τῶν ὁποίων ἡ Σερβία ἀνεφοδιάζεται. Ἀκολουθῶν τὴν κοιλάδα τοῦ Ἀξιοῦ μέχρι Σκοπίων—Μητροβίτσης—Βαλγιέβου—καὶ προελαύνων πρὸς Πιρὸτ—Νύσσαν ὁ στρατὸς οὗτος θὰ ἐτίθετο εἰς τὰ νῶτα τῶν συμμαχικῶν στρατευμάτων καὶ θὰ τὰ ἐξεμηδένιζε, μάλιστα ἂν ἡ ἐπίθεσις τῶν Βουλγάρων ἦτο συνδυασμένη πρὸς κάθοδον τῶν Αὐστρογερμανικῶν στρατευμάτων ἐκ Βορρᾶ. Πρὸς ἀποσόβησιν τοῦ κινδύνου τούτου, θὰ ἔπρεπε νὰ κρατηθοῦν εἰς τὴν κατοχήν μας ὅλαι αἱ πρὸς τὴν Μακεδονίαν διαβάσεις μὲ δυνάμεις ἴσας πρὸς ἐκείνας τὰς ὁποίας μία εἰς Μακεδονίαν Βουλγαρικὴ εἰσβολὴ θὰ καθίστα ἀναγκαίας.


Δελκασέ

Ἦτο φυσικὸν ἡ ἀπάντησις αὕτη νὰ δυσαρεστήσῃ τοὺς Γάλλους ἀλλὰ καὶ τοὺς Ἄγγλους, πρὸς τοὺς ὁποίους ἄλλοτε χωρὶς καμμίαν πρόσκλησιν καὶ χωρὶς καμμίαν ἐξασφάλισιν, καὶ χωρὶς ἀποχρῶντα λόγον, εἶχε κατ' ἐπανάληψιν προσφέρει τὴν συμμαχίαν τῆς Ἑλλάδος ἀρχομένου τοῦ πολέμου ὁ κ. Βενιζέλος. Καὶ ὁ Λόϋδ Τζώρτζ, ὅστις εἶχεν ἀρχίσει ν' ἀναμιγνύεται ζωηρῶς εἰς τὰ Βαλκανικὰ πράγματα, διεβίβαζε μέσῳ τοῦ Ἕλληνος εἰς τὸ Λονδῖνον πρεσβευτοῦ κ. Γενναδίου τὴν «ἔκπληξιν»τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως.

«Κατὰ τὴν εἰς Παρισίους ἐπίσκεψίν μου, εἶπεν ὁ Λόϋδ Τζώρτζ πρὸς τὸν κ. Γεννάδιον, ὁ Πρόεδρος τῆς Γαλλικῆς Δημοκρατίας καὶ ὅλα τὰ μέλη τῆς Γαλλικῆς Κυβερνήσεως εἶχαν ἀποδεχθῆ τὰς ἀπόψεις τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἀνάγκην τῆς ἀποστολῆς σώματος στρατοῦ εἰς Θεσσαλονίκην. Μόνον ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν ἐφάνη ἐναντιούμενος εἰς τὸ σχέδιον τοῦτο, ἀλλὰ κατόπιν συνεφώνησεν. Ἡ Ρωσσικὴ Κυβέρνησις συνετάχθη χωρὶς πολλὴν προθυμίαν πρὸς τὸ σχέδιον, καὶ ὑπὸ τὸν ρητὸν ὅρον νὰ στείλῃ διὰ τοῦ Δουνάβεως μικρὰν Ρωσσικὴν δύναμιν στρατευμάτων...»

* * *

Οὕτως εἶχαν τὰ πράγματα ὅταν ὁ κ. Βενιζέλος εὗρεν εὐκαιρίαν νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν ἀρχικὴν ἰδέαν τῆς ἐπεμβάσεως εἰς τὸν πόλεμον. Τὴν εὐκαιρίαν ταύτην παρέσχεν ἡ πρόθεσις τῶν Συμμάχων νὰ ἐκβιάσουν τὰ Δαρδανέλλια πρὸς τὸν σκοπὸν ὅπως θέσουν ἐκτὸς μάχης τὴν Τουρκίαν καὶ ἀποκαταστήσουν ἀμέσους συγκοινωνίας μὲ τὴν Ρωσσίαν.

Ι. Γεννάδιος

Οὕτω ἀπηύθυνε τὴν 16)28 Φεβρουαρίου 1915 μακρὸν ὑπόμνημα πρὸς τὸν Βασιλέα Κωνσταντῖνον, ὅπερ ἄγνωστον εἰς τοὺς πολλοὺς καὶ μὴ δοθὲν μαζὶ μὲ τὰ δύο προηγούμενα πρὸς δημοσίευσιν ἀπὸ τὸν ἴδιον τὸν κ. Βενιζέλον, εἴμεθα ὑποχρεωμένοι νὰ φέρωμεν ἀκέραιον καὶ αὐτούσιον εἰς φῶς :

«Μεγαλειότατε: Ἡ Ὑμετέρα Μεγαλειότης γνωρίζει ἀπὸ πολλοῦ ποῖαι εἶναι αἱ γνῶμαι μου περὶ τῆς ἀνάγκης διὰ τὴν ἤδη μάλιστα μεγαλυνθεῖσαν Ἑλλάδα ὅπως προέλθῃ εἰς στενωτέραν ὅσον τὸ δυνατὸν προσέγγισιν πρὸς τὴν Ἀγγλίαν ἥτις, οὖσα ἀναμφισβητήτως ἡ ἰσχυροτέρα μεταξὺ τῶν Μεγάλων Δυνάμεων, εἶναι συγχρόνως ἐκείνη, ἧς τὰ συμφέροντα ἄριστα δύνανται νὰ ἐναρμονισθῶσι πρὸς τὰ ἡμέτερα ἐν τῇ Ἀνατολικῇ λεκάνῃ τῆς Μεσογείου, καὶ ἥτις συνεπῶς, ἐὰν ἐπείθετο ὅτι ἠδύνατο νὰ στηριχθῇ ἐπὶ τῆς Ἑλλάδος πρὸς ὑπεράσπισιν τῶν ἐν τῇ λεκάνῃ ταύτῃ συμφερόντων της, θὰ ἦτο ὑπὲρ πᾶσαν ἄλλην Δύναμιν εἰς θέσιν νὰ προαγάγῃ τὴν πραγματοποίησιν τῶν ἐθνικῶν ἡμῶν βλέψεων. Σύμφωνα μὲ τὰς γνώμας ταύτας ἡ Ὑμετέρα Μεγαλειότης μὲ εἶχεν ἐξουσιοδοτήσει νὰ ὁμιλήσω εἰς τὸν σὲρ Ἔδουαρ Γκρέϋ κατὰ τὸ εἰς Λονδῖνον ταξείδιόν μου τὸν Ἰανουάριον τοῦ 1914. (Σ. Σ. Πρὸ τοῦ μεγάλου πολέμου).

Πουανκαρέ

»Καὶ ἀρξαμένου τοῦ Μεγάλου Εὐρωπαϊκοῦ πολέμου, ἡ Ὑμετέρα Μεγαλειότης γνωρίζει ὅτι δὲν ἔπαυσα οὐδὲ ἐπὶ στιγμὴν πιστεύων ὅτι τὰ Ἑλληνικὰ συμφέροντα εὑρίσκοντο πρὸς τὸ μέρος τοῦ συνασπισμοῦ, οὗ μετεῖχεν ἡ Ἀγγλία. Ἡ δὲ Ὑμετέρα Μεγαλειότης ὅτε ἐν τῇ κατευθύνσει τῆς ἐξωτερικῆς ἡμῶν πολιτικῆς προέκυψεν ἡ μεταξὺ ἐμοῦ καὶ τοῦ κ. Στρεῖτ διαφωνία, ηὐδόκησε νὰ ἐγκρίνῃ καθ' ὁλοκληρίαν τὰς ἐμὰς σκέψεις καὶ ἐξουσιοδότησέ με τότε νὰ δηλώσω πρὸς τὰς Δυνάμεις τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως ὅτι ἡ Ἑλλὰς ὄχι μόνον θὰ ἐτήρει εὐμενεστάτην ἐν πάσῃ περιπτώσει πρὸς αὐτὰς οὐδετερότητα, ἀλλὰ καὶ ἑτοίμη ἦτο νὰ λάβῃ μέρος εἰς τὸν πόλεμον παρὰ τὸ πλευρὸν αὐτῶν, ἐὰν μόνον ἦτο δυνατὸν νὰ ἀσφαλισθῇ ἀποτελεσμα-

Η ΠΡΩΪΑ
ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
ΕΤΗΣΙΑ	ΔΡ. 380	ΕΤΗΣΙΑ ΛΙΡ. ΑΓΓΛ.	2
ΕΞΑΜΗΝΟΣ	„ 200	ΑΜΕΡΙΚΗΣ ΔΟΛΛ.	15
ΤΡΙΜΗΝΟΣ	„ 100	ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ Μ.	50

Μόνον αἱ ἔντυποι ἀποδείξεις πληρωμῆς (χρώματος κιτρίνου) αἱ φέρουσαι τὰς ὑπογραφὰς τῶν κ.κ. Δ. Χαλικιᾶ ἢ Ἐμ. Περπινιᾶ καὶ τὴν σφραγῖδα τῆς ἐφημερίδος εἶνε ἔγκυροι. Οἱαδήποτε ἄλλη ἀπόδειξις ὡς καὶ ἔντυποι τοιαῦται ἄνευ τῆς ὑπογραφῆς τῶν ἀνωτέρω καὶ τῆς σφραγῖδος τῆς ἐφημερίδος θεωροῦνται τελείως ἄκυροι καὶ δὲν ἀναγνωρίζονται.

τικῶς κατὰ τοῦ κινδύνου Βουλγαρικῆς ἐπιθέσεως».

ΚΑΙ ΟΛΙΓΗ ΙΣΤΟΡΙΑ

Καὶ τὸ ὑπόμνημα ἐσυνεχίζετο ἐπὶ τοῦ ἱστορικοῦ πεδίου:

»Ἐπὶ τῇ βάσει τῆς δηλώσεως ταύτης αἱ Δυνάμεις τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως δὶς ἤδη ἀπηυθύνθησαν πρὸς ἡμᾶς, ζητοῦσαι ὅπως σπεύσωμεν εἰς βοήθειαν τῶν Σέρβων κατὰ τῶν Αὐστρογερμανῶν, ἀλλὰ καὶ τὰς δύο φορὰς ἐδηλώσαμεν ὅτι τοιαύτη ἡμῶν στρατιωτικὴ ἐνέργεια θὰ ὡδήγει εἰς καταστροφὴν καὶ ἡμῶν καὶ τῶν Σέρβων, διότι οἱ Βούλγαροι ἐπωφελούμενοι τῆς ἀπομακρύνσεως τοῦ στρατοῦ ἡμῶν εἰς πολλὰς ἑκατοντάδας χιλιομέτρων μακρὰν τῆς βάσεως τῶν ἐπιχειρήσεων ἡμῶν τῆς Θεσσαλονίκης—θὰ ἠδύναντο νὰ εἰσβάλουν εἰς Μακεδονίαν ἀποκόπτοντες τὰς συγκοινωνίας ἡμῶν καὶ νὰ ἐπιτύχωσι τὴν καταστροφὴν τοῦ στρατοῦ ἡμῶν. Ἐδηλώσαμεν δὲ συγχρόνως εἰς τὰς Δυνάμεις τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως, ὅτι τότε μόνον ἠδυνάμεθα καὶ ὠφείλαμεν νὰ σπεύσωμεν εἰς βοήθειαν τῶν Σέρβων, ἐὰν ἐπετίθεντο κατὰ τούτων οἱ Βούλγαροι, ὅτε ἡμεῖς θὰ ἀντεπετιθέμεθα κατὰ τῶν Βουλγάρων. Κατ' ἀμφοτέρας ταύτας τὰς περιπτώσεις ἡ πολιτικὴ ἀντίληψις τῆς Κυβερνήσεως εὑρέθη ἐν πλήρει ἁρμονίᾳ πρὸς τὰς γνώμας τοῦ Γενικοῦ ἡμῶν Ἐπιτελείου τοῦ στρατοῦ.

»Ἀλλ' ἀπὸ τῆς ἐποχῆς τῆς ἀναμίξεως τῆς Τουρκίας εἰς τὸν Εὐρωπαϊκὸν πόλεμον, ἰδίᾳ δὲ ἀπὸ τῆς ἀποφάσεως τῶν Συμμάχων ὅπως, ἐκβιάζοντες τὰ Δαρδανέλλια καταλάβωσι τὴν Κωνσταντινούπολιν, παρουσιάζεται εὐκαιρία ὅπως προσφέρωμεν εἰς τούτους τὴν πολεμικὴν ἡμῶν συνδρομὴν καὶ συντελέσωμεν, ἐὰν αὕτη γίνῃ δεκτή, εἰς τὴν ἐπιτυχίαν τῆς ἐπιχειρήσεως ταύτης διὰ τῆς εἰς αὐτὴν συμμετοχῆς ἑνὸς τῶν Σωμάτων τοῦ Στρατοῦ ἡμῶν, ὅπερ καὶ μόνον θὰ ἐπεστρατεύομεν πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον.

»Τοιαύτη μετοχὴ ἡμῶν εἰς τὸν πόλεμον, πιστεύω ὅτι δὲν θ' ἀπετέλει, ὡς φοβεῖται τὸ Ἐπιτελεῖον, ἐξασθένισιν τοῦ στρατοῦ ἡμῶν, (Σ. Σ. Ὅπως κατὰ τὸν στρατάρχην Οὐΐλσων ὁ Λόϋδ Τζώρτζ οὕτω καὶ ὁ κ. Βενιζέλος ἐθεώρει ἑαυτὸν στρατηγικὴν μεγαλοφυΐαν), ὥστε νὰ καταστῇ ἐντεῦθεν πιθανωτέρα καὶ κινδυνωδεστέρα Βουλγαρικὴ καθ' ἡμῶν ἐπίθεσις. Ὄχι μόνον διότι τὰ τέσσαρα ἄλλα Σώματα τοῦ Στρατοῦ ἡμῶν θὰ ἔμεναν ἀνέπαφα, ἀλλὰ διότι καὶ τὸ πέμπτον τοῦτο δὲν θὰ εὑρίσκετο μακρὰν τοῦ θεάτρου τοῦ ἐνδεχομένου καθ' ἡμῶν πολέμου τῆς Βουλγαρίας. Καὶ ἂν μὲν ἡ κατὰ τῶν Δαρδανελλίων καὶ Κωνσταντινουπόλεως ἐπιχείρησις ἐπιτύχῃ θὰ εὑρίσκετο ἐν Θρᾴκῃ ἀπειλοῦν μετὰ τῶν Συμμάχων νὰ προσβάλῃ ἐκεῖθεν τοὺς Βουλγάρους ἐπιτιθεμένους καθ' ἡμῶν ἐν Μακεδονίᾳ...

ΕΑΝ ΑΠΟΤΥΧΗ ΠΑΛΙΝ

»Ἐὰν δὲ ὑποτεθῇ ὅτι ἡ ἐκβίασις τῶν Δαρδανελλίων ἀπετύγχανε, τότε τάχιστα θὰ ἠδύνατο ἐν ἀνάγκῃ νὰ μεταφερθῇ καὶ τὸ Σῶμα τοῦτο τοῦ Στρατοῦ ἡμῶν ἐν Μακεδονίᾳ καὶ τὸ ὅλον ἢ μέρος τοὐλάχιστον τοῦ Συμμαχικοῦ στρατοῦ, ὅστις πρόκειται νὰ διατεθῇ εἰς τὴν κατὰ τῶν Δαρδανελλίων καὶ Κωνσταντινουπόλεως ἐπίθεσιν. Ὁ Συμμαχικὸς δὲ οὗτος στρατὸς ὅστις θὰ ἠδύνατο νὰ μεταβῇ εἰς ἐνίσχυσιν τῶν Σέρβων, θὰ ἦτο πρόσθετος ἐνίσχυσις δι' ἡμᾶς εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν θὰ ἐφθάναμεν εἰς πόλεμον μὲ τὴν Βουλγαρίαν, εἴτε διότι αὕτη θὰ ἐπετίθετο ἀπ' εὐθείας καθ' ἡμῶν, εἴτε διότι ἐπιτιθεμένης ταύτης κατὰ τῆς Σερβίας θὰ ἀντεπιτιθέμεθα ἡμεῖς κατ' αὐτῆς εἰς ἐκπλήρωσιν τῶν συμμαχικῶν μας ὑποχρεώσεων».

Καὶ ἐν συνεχείᾳ τὸ ὑπόμνημα μὲ τὴν αὐτὴν διαλεκτικὴν θερμότητα ὑπεστήριζε τὴν ἀνάγκην τῆς συμμετοχῆς μας εἰς τὴν τραγικῆς, ὡς θὰ ἴδωμεν, ἐκβάσεως ἐκστρατείαν:

»Τίνα ὀφέλη θὰ συνεκομίζομεν διὰ τῆς μετοχῆς ἡμῶν εἰς τὴν κατὰ τῶν Δαρδανελλίων καὶ Κωνσταντινουπόλεως ἐπίθεσιν τῶν Συμμάχων, δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐξάρω. Ἀφ' ἑνὸς μὲν θὰ συνεπράττομεν καὶ ἡμεῖς εἰς τὴν ρύθμισιν τοῦ ζητήματος τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ τῶν Στενῶν—καὶ γνωρίζει ἡ Ὑμετέρα Μεγαλειότης ὅτι ἀρίστην τοῦ ζητήματος τούτου λύσιν διὰ τὰ ἐθνικὰ συμφέροντα ἐν τῷ παρόντι χρόνῳ νομίζω τὴν διεθνοποίησιν τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ τῶν Στενῶν. Ἀφ' ἑτέρου δὲ εἴχομεν νὰ προσδοκῶμεν, ἐν περιπτώσει νίκης τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως τὰς ὑπεσχημένας ἤδη ἡμῖν ἐδαφικὰς παραχωρήσεις ἐν Μικρᾷ Ἀσίᾳ. Ὅσον ἀφορᾷ τὴν νίκην ταύτην γνωρίζει ἐπίσης ἡ Ὑμετέρα Μεγαλειότης ὅτι ἐξ ἀρχῆς τοῦ πολέμου, καὶ κατ' οὐδὲν μετέβαλα ἔκτοτε γνώμην, ὅτι οἱαδήποτε καὶ ἂν ἡ ἡ ἔκβασις τοῦ πολέμου ὡς πρὸς τὴν Ρωσσίαν (Σ. Σ. Ἰδοὺ μία σωστὴ πρόβλεψις τοῦ κ. Βενιζέλου) καὶ τὴν Γαλλίαν, ἡ Ἀγγλία καὶ μόνη μένουσα (Σ. Σ. Ἄνευ τῆς Ἀμερικῆς ;) θὰ δυνηθῇ νὰ ἐπιβάλῃ τελειωτικῶς τοὺς ὅρους τῆς εἰρήνης. (Σ. Σ. Τὰ πράγματα ἀπέδειξαν ὅτι ὄχι ἡ Ἀγγλία, ἀλλ' ἡ συμμαχία ὅλης περίπου τῆς οἰκουμένης κατέβαλε τὴν ὑπερήφανον Γερμανίαν). Ἀλλὰ καὶ ἂν ὑποτεθῇ ὅτι αἱ προβλέψεις μου δὲν ἤθελον ἐπαληθεύσει καὶ ἂν πιθανώτερον κριθῇ ὅτι ὁ πόλεμος λήγων δι' ἀμοιβαίας ἑκατέρωθεν ἐξαντλήσεως, δὲν πρόκειται νὰ ἐπιφέρῃ οὐσιώδεις ἐδαφικὰς μεταβολάς, αἱ ὠφέλειαι ἃς ἐκ τῆς μετοχῆς ἡμῶν θὰ συγκομίσωμεν ἔσονται—ἐν συγκρίσει ἰδίως πρὸς τὰς θυσίας, ὡς ἐκ τῆς μετοχῆς εἰς αὐτὸν τοῦ ἑνὸς πέμπτου μόνον τῆς μαχητικῆς ἡμῶν δυνάμεως—ἔσονται οὐσιώδεις».

Προφανῶς ὁ κ. Βενιζέλος ἐπλανᾶτο φανταζόμενος ὅτι μετὰ τὴν ἐμπλοκήν μας εἰς τὴν ἀτυχῆ ἐκστρατείαν, θὰ ἠδυνάμεθα νὰ περιορίσωμεν τὴν μετοχήν μας εἰς τὸ 1)5 τοῦ στρατοῦ, καὶ δὲν θὰ ἐξετείναμεν αὐτὴν εἰς τὸ σύνολον τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ στόλου...

ΑΡΙΣΤΟΣ ΚΑΜΠΑΝΗΣ

ΑΥΡΙΟΝ: Ἄλλαι προβλέψεις τοῦ κ. Βενιζέλου.—Ἡ συνέχεια τοῦ ὑπομνήματος. Τὸ Ἐπιτελεῖον πλανᾶται

ΑΙ ΙΔΕΑΙ ΤΟΥ κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

Ἀλλὰ πιστεύει ὅτι ἡ σύναψις τοῦ δανείου εἶνε καὶ κομματικὴ ἐπιτυχία, εἰς τὴν ὁποίαν δὲν ἐσκέφθη νὰ καλέσῃ εἰς συμμετοχὴν τοὺς Λαϊκούς, ἐκτὸς ἐὰν οὗτοι ὑπεχώρουν μέχρι τοῦ σημείου τῆς ἀναγνωρίσεως ὅτι ἔσφαλαν εἰς τὰς ἀπόψεις των καὶ ἐπιδοκιμάζουν τὸ πρόγραμμά του. Δι' αὐτὸ οὐδέποτε ὁ κ. Καφαντάρης ἐφαντάσθη ὅτι ἦτο δυνατὴ ἡ ἄμεσος συνεργασία μετὰ τῶν Λαϊκῶν. Ὅσον ἀφορᾷ τὸ κόμμα τῶν Ἐλευθεροφρόνων, ἐτόνιζεν ὅτι δὲν εἶνε αὐτὸς ἐκεῖνος ποῦ εἰς τὰς καλὰς ἡμέρας θὰ ἐγκαταλείψῃ τοὺς φίλους τῶν κακῶν στιγμῶν. Ἴσως νὰ μὴ εἶνε πολὺ εὐχαριστημένοι οἱ Ἐλευθερόφρονες ἀπὸ τὴν συγκατάβασιν τοῦ κ. Καφαντάρη. Ἴσως νὰ εἶνε καὶ εὐχαριστημένοι. Πάντως δὲν εἶνε ὑπόθεσις ἰδική μας, διότι εἶνε ἄπειροι ἐδῶ αἱ διαδόσεις, καθ' ἃς ἡ κοινοβουλευτικὴ Ἀντιπολίτευσις προσπαθεῖ νὰ σπείρῃ ζιζάνια μεταξὺ τῶν συνεργαζομένων Φιλελευθέρων καὶ Ἐλευθεροφρόνων. Καὶ νομίζω ὅτι ὁ κ. Καφαντάρης δὲν θεωρεῖ κανὲν μεγαλύτερον κακὸν διὰ τὴν πολιτικήν του, ἀπὸ τὴν πιθανότητα συνεννοήσεως Λαϊκῶν καὶ Ἐλευθεροφρόνων.

Ἡ διαιτησία

Οὐδέποτε εἶδα τὸν κ. Καφαντάρην τόσον συγκινημένον, τόσον ἐνθουσιαστικῶς ἐκνευρισμένον, ὅσον τὴν στιγμὴν τῆς ἐξόδου του ἀπὸ τὰ διαμερίσματα τοῦ κ. Μπριάν, ὅπου ἀντηλλάγησαν αἱ ὑπογραφαὶ διὰ τὴν Γαλλο—Ἑλληνικὴν συμφωνίαν περὶ παραπομπῆς εἰς διαιτησίαν τῆς δημοσιονομικῆς καὶ οἰκονομικῆς ἀντοχῆς τῆς Ἑλλάδος, ἀναγνωρισάσης ὅτι ὀφείλει μέν, ἀλλὰ δὲν δύναται νὰ πληρώσῃ 539 ἑκατομμύρια χρυσᾶ φράγκα διὰ τὴν ἀξίαν τοῦ ὑλικοῦ πολέμου. Νομίζω ὅτι δὲν ἀπομακρύνομαι τῆς ἀληθείας, ἐὰν βεβαιώσω ὅτι ὁ κ. Καφαντάρης προέβλεπε περιπλοκὴν τοῦ δανείου μέχρι τῆς τελευταίας στιγμῆς. Διότι ὁ κ. Πουανκαρὲ ἐδέχετο μὲν τὴν διαιτησίαν, ἀλλὰ περὶ τοῦ ποῖος εἶνε ἁρμόδιος νὰ κρίνῃ περὶ τῆς ἀντοχῆς τῆς Ἑλλάδος. Καὶ τοιαύτη διαιτησία ἦτο περιττή, ἀφοῦ ἡ σύμβασις τοῦ Φεβρουαρίου 1918 ὁρίζει ὅτι τὴν ἀντοχὴν τῆς Ἑλλάδος θὰ κρίνῃ ἡ Γαλλία. Ὁ κ. Καφαντάρης θεωρεῖ τὴν ὑποχώρησιν τῆς Γαλλίας ὡς μίαν μεγάλην ἐπιτυχίαν τῆς ἐπιμονῆς του. Ἀλλὰ τὸ ἴδιον, κατὰ παράδοξον τρόπον, φρονεῖ καὶ ὁ κ. Πουανκαρέ. Καὶ δὲν ἠμπορῶ νὰ παρασιωπήσω τὴν φράσιν ἑνὸς ἐπισήμου ἐγγράφου ποῦ ἔχω ὑπ' ὄψιν μου, φράσιν ἡ ὁποία ὁμολογεῖ τὴν ὑποχώρησίν μας, διὰ στόματος τοῦ κ. Καφαντάρη. Ἡ φράσις αὐτὴ τοῦ ἐγγράφου εἶνε ἡ ἑξῆς: «ΚΑΙ ΑΠΕΜΠΟΛΗΣΑΝΤΕΣ ΑΝΑΜΦΙΣΒΗΤΗΤΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΥΠΕΧΩΡΗΣΑΜΕΝ ΜΕΧΡΙ ΤΟΥ ΣΥΜΨΗΦΙΣΜΟΥ ΤΩΝ ΕΚΑΤΕΡΩΘΕΝ ΑΠΑΙΤΗΣΕΩΝ. ΚΑΙ ΤΟΥΤΟΥ ΜΗ ΓΕΝΟΜΕΝΟΥ ΑΤΥΧΩΣ ΑΠΟΔΕΚΤΟΥ, ΕΠΡΟΤΕΙΝΑΜΕΝ ΤΗΝ ΔΙΑΙΤΗΣΙΑΝ».

Οἱ πρόσφυγες

Διὰ τοὺς πρόσφυγας τῶν μητρώων, θὰ χρειασθοῦν ἀπὸ τῆς προσεχοῦς οἰκονομικῆς χρήσεως 160 ἑκατομμύρια ἐτησίως ὡς τόκος τῶν διατεθειμένων ποσῶν. Ὁ κ. Καφαντάρης νομίζει ὅτι θὰ ἐξευρεθῇ τὸ ποσόν. Ἀλλὰ ἐξανίσταται ἐναντίον πάσης πολιτικῆς πιέσεως ἐκ μέρους τῶν προσφύγων, καὶ πρὸ παντὸς ἐναντίον τῶν δημαγωγικῶν τάσεων ποῦ ἀνεπτύχθησαν ἀπό τινος εἰς τοὺς κύκλους τῶν προσφυγικῶν ἡγετῶν. Θεωρεῖ τὰς τάσεις αὐτὰς ὡς ἐπικινδύνους ὄχι διὰ τοὺς πολιτικούς, ἀλλὰ δι' αὐτὴν ταύτην τὴν ἔννοιαν τοῦ Κράτους. Θὰ ἦτο πρόθυμος νὰ παύσουν ὑπολογιζόμενοι κομματικῶς οἱ πρόσφυγες, ἐὰν ἡ Ἀντιπολίτευσις διέκοπτε τὴν προσπάθειάν της πρὸς υἱοθέτησιν τῆς προσφυγικῆς δυνάμεως καὶ ἐὰν ἡ Ἀντιπολίτευσις ὑπεχώρει, ἀπὸ ἐκλογικῆς ἀπόψεως, εἰς τὴν βασικήν της διαφωνίαν μὲ τὰς ἀπόψεις τῶν Δημοκρατικῶν κομμάτων. Μόνον ἔτσι νομίζει ὅτι θὰ ἐξουδετερωθῇ ἡ δημαγωγία ποῦ ἀναπτύσσεται εἰς τὸν προσφυγικὸν κόσμον καὶ μόνον ἔτσι φρονεῖ ὅτι τὸ Κράτος θὰ φροντίσῃ πρὸς τὸ συμφέρον του ὑπὲρ τῆς καλυτέρας τύχης τῆς προσφυγικῆς μάζης, χωρὶς νὰ ὑποκύψῃ εἰς οἱανδήποτε πίεσιν.

Τὰ ἀπομνημονεύματα

Μίαν ἡμέραν ὁ κ. Καφαντάρης, θέλει νὰ γράψῃ τὰ πολιτικά του ἀπομνημονεύματα. Πότε ; Δὲν τὸ γνωρίζει μήτε ὁ ἴδιος. Ἐκεῖνο ποῦ περισσότερον μοῦ κάμνει ἐντύπωσιν ἐκ τῆς συνομιλίας μου τὸν κ. Ὑπουργὸν τῶν Οἰκονομικῶν εἶνε τοῦτο : Ὅταν ὁμιλῇ περὶ τῶν δύο πολιτικῶν ἐν Ἑλλάδι τάξεων λέγει : «Οἱ λεγόμενοι Βενιζελικοί, καὶ οἱ λεγόμενοι Βασιλικοί». Πῶς ἆρά γε θὰ τοὺς ἀναφέρῃ εἰς τὰ ἀπομνημονεύματά του ;

Ν. ΓΙΟΚΑΡΙΝΗΣ

Ο ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ ΙΑΤΡΟΣ
Π. Γ. ΚΑΡΥΟΦΥΛΛΗΣ
δέχεται καθ' ἑκάστην 9—11 καὶ 3—5 ἐν τῇ οἰκίᾳ του ὁδὸς Χαλκοκονδύλη 28 καὶ ἐν ταῖς Κλινικαῖς ΚΑΡΥΟΦΥΛΛΗ ὁδὸς Πατησίων, ἀπὸ 11—12 καὶ 5—6.

CORTEBERT
Une merveille!
Cortebert
ΤΟ ΕΛΒΕΤΙΚΟΝ ΩΡΟΛΟΓΙΟΝ
ΚΟΡΤΕΜΠΕΡ
Εἶναι τὸ ΩΡΟΛΟΓΙΟΝ ποῦ σᾶς χρειάζεται.
Συνδυάζει τὸ στερεὸν-κομψὸν καὶ εἶναι ἀπολύτου ἀκριβείας.
5.000 τεμάχια ἠγόρασαν οἱ ΙΤΑΛΙΚΟΙ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΙ.
Πωλεῖται εἰς τὸ κατάστημα Χ. Τσιτσοπούλου, ὁδὸς Ἑρμοῦ καὶ εἰς τὰ κάτωθι χρυσοχοεῖα :
Βερυκοκάκη καὶ Σαπουντζάκη, ὁδὸς Βουλῆς
Κ. Σαμίου, ὁδὸς Ἑρμοῦ
Γρηγ. Βιτσιλάκη, ὁδὸς Αἰόλου
Ἀθ. Παπακωνσταντίνου, ὁδὸς Νίκης 6
Αλ. Ζαχαρίου, ὁδὸς Αἰόλου
Μ. Καραΐσκου, ὁδὸς Πειραιῶς 1 κ.λ.π.
ΓΕΝΙΚΗ ΑΠΟΘΗΚΗ ΚΑΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ
ΦΟΡΝΑΡΟ ΚΑΙ ΚΑΛΔΕΡΡΗ ΗΠΙΤΟΥ 2 ΑΘΗΝΑΙ
"ΓΚΡΕΚΑ„

Απο Πρωϊας εις Πρωϊαν

Μεθεόρτια

Πρόσωπα κίτρινα, ξενυχτισμένα, στομάχια, βαρειά, τεμπελιά, γρουσουζιά, νεῦρα ἕτοιμα νὰ πηδήσουν σὲ κάθε ψύλλου πήδημα, γενικὸ τσαλάκωμα κορμιοῦ καὶ ρούχων, νὰ ὁ ἀπολογισμὸς κάθε γιορτῆς.

Ἐγεννήθηκε ὁ Χριστὸς καὶ ἐχαρήκαμε, ἀδελφοὶ Χριστιανοί!... Ψέμματα!... Ψέμματα μὲ οὐρά!... Ἐχαρήκαμε ἁπλούστατα γιατὶ μᾶς ἐδόθηκε μιὰ πρόφασις κραιπάλης, γλεντιοῦ, καλοφαγίας, γαλόπουλου, μπακλαβᾶ, κουραμπιέδων, χοροπηδήματος... Ἡ ἰδεολογία πάει περίπατο, μαζὶ μὲ τοὺς μάγους, εὐθὺς μόλις ἀπολύσῃ ἡ ἐκκλησία, καὶ ξυπνᾶ μέσα μας ἕνας ὑλισμὸς ἀκαταμάχητος, νὰ φᾶμε, νὰ πιοῦμε, νὰ πηδήσουμε, νὰ..., νὰ..., νὰ...,—ξέρω κι' ἐγὼ τί ἀκόμη;—ἕνας ἐπικουριασμὸς ἀσυγκράτητος, ποῦ δὲν νοιώθει τίποτε ἄλλο ἀπὸ τὴν σωματικὴ ἀπόλαυσι!

Ἔχουμε δίκηο; Ἔχουμε ἄδικο; Κανεὶς δὲν μπορεῖ νὰ πῇ μὲ βεβαιότητα, καὶ ὅμως, ἄνθρωποι γλεντισμένοι, θαρρῶ πὼς ὕστερα ἀπὸ κάθε γιορτὴ μένει μέσα στὸ στόμα σας, στὸ βάθος τοῦ μυαλοῦ σας μιὰ πικρία καὶ μιὰ ζάλη, ποῦ δὲν εἶνε, ὅπως λέτε, ἡ πικρία καὶ ἡ ζάλη τοῦ κρασιοῦ.

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Ἀγγλικὴ φιλανθρωπικὴ ἑορτὴ

Ἡ χριστουγεννιάτικη ἑορτὴ τῶν πλαστικῶν εἰκόνων ἡ δοθεῖσα πρὸ ἡμερῶν εἰς τὴν Βρεττανικὴν Λέσχην, ὑπὸ τῶν παιδιῶν τῆς ἐν Ἀθήναις βρεττανικῆς παροικίας θὰ ἐπαναληφθῇ, αἱ δὲ εἰσπράξεις θ' ἀποτελέσουν ἕνα μικρὸν δῶρον τῶν Βρεττανῶν παιδιῶν πρὸς πτωχὰ Ἑλληνόπουλα. Τὸ ἐκ τῶν εἰσπράξεων ποσὸν θὰ διανεμηθῇ μεταξὺ τοῦ Παιδικοῦ Σταθμοῦ τῆς κ. Μιχαλακοπούλου καὶ τοῦ Τμήματος Ὑγιῶν Βρεφῶν τοῦ Πατριωτικοῦ Ἱδρύματος τῆς κ. Κουντουριώτου. Ἡ ἑορτὴ θὰ γίνῃ τὴν Παρασκευήν, 30 τρ. ὥραν 4.30 ἀκριβῶς εἰς τὰς αἰθούσας τῆς Βρεττανικῆς Λέσχης, εὐγενῶς παραχωρηθείσης ὑπὸ τῶν μελῶν της. Εἰσιτήρια ὡρίσθησαν πρὸς 200 καὶ 100 δρ., πωλοῦνται δὲ εἰς τὴν Βρεττανικὴν Λέσχην, Δραγατσανίου 6α.

Ἡ ἑβδομὰς τοῦ Παιδιοῦ

Ἤρχισε χθὲς ἡ ὑπὸ τοῦ Πατριωτικοῦ Ἱδρύματος Περιθάλψεως ὀργανουμένη «Ἑβδομὰς τοῦ Παιδιοῦ».

Τὸ πρόγραμμα τῆς Ἑβδομάδος τοῦ Παιδιοῦ ἔχει ὡς κάτωθι:

Χθὲς ἐγένετο εἰς τὰς 11 π.μ. δοξολογία εἰς τὰς ἐκκλησίας καὶ 10—12 κινηματογραφικὴ παράστασις εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Ἐμπειρικείου Ἀσύλου διὰ τὰ παιδιά, Δημ. Σχολείου τῶν συνοικισμῶν Ἀμπελοκήπων καὶ Γηροκομείου δωρεάν.

Σήμερον Τρίτην: 10—12 κινηματογραφικαὶ παραστάσεις εἰς τὸν συνοικισμὸν Βύρωνος δωρεάν. 3 μ.μ. θεατρικὴ παράστασις ἀπὸ παιδιὰ διὰ τὰ ἄπορα παιδιὰ δωρεάν. Θέατρον «Ἀπόλλων». 2—4 μ.μ. κινηματογραφικὴ παράστασις εἰς τοὺς συνοικισμοὺς Καλλιθέας, Σφαγείων, Χαροκόπου καὶ Βύρωνος δωρεὰν διὰ τὰ παιδιά. 6 1)2 μ.μ. αἴθουσα «Παρνασσοῦ». Ὁμιλίαι καὶ ἀνακοινώσεις τῶν διὰ τὸ παιδὶ ἀσχολουμένων Σωματείων καὶ Ὀργανώσεων.

Τὴν Τετάρτην 28 Δεκεμβρίου: Ἔρανος καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν. Πρωῒ μουσικὴ Φρουρᾶς. 10—1 μ.μ. κινηματογραφικαὶ παραστάσεις δωρεὰν εἰς τὸ «Ἀττικόν», «Σπλέντιτ», «Μοντιάλ» «Ὀλύμπια», «Ἰντεάλ» καὶ «Πάνθεον» διὰ τὰ παιδιά. 9—12 π.μ. καὶ 2—5 1)2 μ.μ. κινηματογραφικαὶ παραστάσεις δωρεὰν εἰς τοὺς συνοικισμοὺς Ν. Ἰωνίας καὶ Καισαριανῆς διὰ τὰ παιδιά.

Τὴν Πέμπτην 29 Δεκεμβρίου: 9—10 1)2 καὶ 2—6 μ.μ. κινηματογραφικαὶ παραστάσεις δωρεὰν εἰς τὸν συνοικισμὸν Ν. Ἰωνίας, διὰ τὰ παιδιά. 10 μ.μ. θεατρικὴ παράστασις θέατρον «Ἀπόλλων» τῇ εὐγενεῖ συμπράξει τῆς κ. Κυβέλης καὶ ὁλοκλήρου τοῦ θιάσου της. Θὰ παιχθοῦν «Ἡ Μονάκριβη» καὶ «Ζουμπουρί».

Τὴν Παρασκευὴν 30 Δεκεμβρίου: 9—12 π.μ. καὶ 2—6 μ.μ. κινηματογραφικαὶ παραστάσεις δωρεὰν εἰς τοὺς συνοικισμοὺς Σαφραμπόλεως καὶ Δουργουτίου διὰ τὰ παιδιά. 3 μ.μ. θεατρικὴ παράστασις ἀπὸ παιδιά, —θέατρον «Ἀπόλλων» —διὰ παιδιά. Εἴσοδος δρχ. 25 Ἑορτὴ Λυκείου.

Τὸ Σάββατον 31 Δεκεμβρίου: 10 π.μ. Κάλανδα.

Ἐκθέσεις

Ἡ ζωγράφος κ. Φ. Τσίλλερ—Δήμα ἐκθέτει τὰ νεώτερα ἔργα της καὶ ὁ κ. Δήμας περὶ τὰ 20 ἰδικά του εἰς τὸ ἀτελιὲ τῶν ὁδὸς Δελφῶν 6 (ἀδιέξοδος Διδότου ἔναντι γαλλικῆς Σχολῆς) ἀπὸ 3—6 μ.μ. καθ' ἑκάστην.

—Συγκεντρώνει πολὺν κόσμον ἡ ἔκθεσις τοῦ ζωγράφου κ. Φώτη Κόντογλου εἰς τὸ Λύκειον τῶν Ἑλληνίδων. Πολλὰ ἔργα ἠγοράσθησαν ἤδη ὑπὸ γνωστῶν φιλοτέχνων.

—Εἰς τὴν αἴθουσαν Στρατηγοπούλου διοργανώνει κατ' αὐτὰς ἔκθεσίν του ὁ ζωγράφος κ. Μιχαὴλ Ἀξελός. Θὰ ἐκθέσῃ 75 πίνακας, προσωπογραφίας, καὶ συνθέσεις, εἰς ἐλαιογραφίας καὶ παστέλ.

Πῶς εἶδα τὴ Βαλκανικὴ

Οὕτω ἐπιγράφεται μικρὸς ἐνδιαφέρων τόμος τοῦ πρώην Γενικοῦ Γραμματέως τοῦ ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας κ. Ι. Σοφιανοπούλου περιέχων τὰς εἰς γνωστὴν πρωϊνὴν συνάδελφον δημοσιευθείσας πρό τινος ἐντυπώσεις ἐκ ταξειδίου του ἀνὰ τὴν Σερβίαν, τὴν Κροατίαν, τὴν Βουλγαρίαν κλπ.

Γραμμέναι εἰς μικτὴν γλῶσσαν δημοτικῶν τάσεων αἱ ἐντυπώσεις τοῦ κ. Σοφιανοπούλου ἀπευθύνονται ὀλιγώτερον εἰς τοὺς ἀργοσχόλους ἀναγνώστας διασκεδαστικῶν ταξειδίων καὶ περισσότερον εἰς ἐκείνους ἐκ τῶν Ἑλλήνων οἱ ὁποῖοι ἀντιλαμβάνονται ὅτι εἶναι ἐπάναγκες νὰ γνωρίσωμεν τοὺς γείτονάς μας, ἐθνολογικῶς, παραγωγικῶς, συγκοινωνιακῶς, ἐκπαιδευτικῶς— καὶ γενικῶς ἀπὸ τῆς ἀπόψεως τοῦ πολιτισμοῦ.

Χριστουγεννιάτικο

Χριστούγεννα—πρωτόγεννα. Μὰ 'στῶν Ρωμηῶν τὴ χώρα
κατέφθασαν ἀπένταροι οἱ Μάγοι δίχως δῶρα,
τὸν δὲ χρυσὸν ποὺ εἴθισται νὰ φέρνουνε πρὸ (χρόνων
τὸν ἐμφανίζουν λάμποντα εἰς τὰς δηλώσεις (μόνον.

Τὸν ὁδηγὸν τῶν Ἀθηνῶν δὲν ξέρουν ἀπὸ (μνήμης
καὶ δι' αὐτὸ ἐξ οὐρανοῦ Ἀστὴρ τοὺς ὁδηγεῖ,
κι' αὐτοὶ νομίζουν πρὸς στιγμὴν πὼς εἶνε ὁ (Ζαΐμης
μεσουρανῶν καὶ ρίχνοντας τὰ φῶτά του στὴ (γῆ.

Ὅμως τὸ φῶς δὲν ἐπαρκεῖ στῶν Μάγων τὴν (χορείαν
κι' αὐτοὶ παρ' ὅλον των τὸν νοῦν καὶ τὴν (θεογνωσίαν,
ἀπὸ τυχόντα Πόλισμαν ζητοῦν πληροφορίαν:
Ποιὸς ἀχυρὼν τῶν Ἀθηνῶν στεγάζει τὸν (Μεσσίαν;

Κι' ὁ Πόλισμαν λεπτότατος ἀρχίζει νὰ τοὺς (λέει
μ' ὅσην ἐπῆρε ἀγωγὴν ἀπὸ τὸν Χαλινταίη,
πὼς ὅλα μετεβλήθησαν ἐνταῦθα εἰς ἀχούρια
καὶ στὸ καθένα καρτεροῦν Μεσσία γεννη-(τούρια,
πὼς κόπος στὴν μετασκευὴν καὶ μόχθος κα-(τεβλήθη
μὰ ὁ Μεσσίας τῶν Ρωμηῶν ἀκόμη δὲν γεν-(νήθη.

Στιχουργός

Αἱ ἱπποδρομίαι
Ζωηρότατον ἐπεισόδιον

Ἄπειρος κόσμος παρηκολούθησε τὰς προχθεσινὰς ἱπποδρομίας εἰς τὸν Φαληρικὸν Ἱππόδρομον. Τὴν ἐντύπωσιν ἐκ τῆς καλῆς ἐκτελέσεως τοῦ προγράμματος, ἦλθον νὰ μετριάσουν λυπηρὰ ἐπεισόδια, ἐπακολουθήσαντα τὸ τέλος τῆς τρίτης ἱπποδρομίας. Τὰ ἐπεισόδια ταῦτα προῆλθον ἐξ ὑπαιτιότητος τοῦ ἀνεπισήμως ἐκτελοῦντος χρέη κριτοῦ ἀφίξεως κ. Ι. Ἀλεξίου. Συγκεκριμένως ὁ κ. Ἀλεξίου τὴν προπαρελθοῦσαν Κυριακὴν ἐπεμβὰς ἔδωσε σύγχρονον ἄφιξιν εἰς τοὺς ἵππους Κάστωρ, Μπάμπη καὶ Παλληκάρι, ἐνῷ καταφανῶς εἶχεν ἔλθει πρῶτος ὁ Κάστωρ, δεύτερος μὲ ἐλαχίστην διαφορὰν ὁ Μπάμπης, καὶ τρίτος μὲ διαφορὰν τραχήλου τὸ Παλληκάρι. Ἡ ἀπόφασις ἐκείνη προκάλεσε ζωηρὰς διαμαρτυρίας τοῦ κοινοῦ, ἔμελλε δὲ δυστυχῶς νὰ ἔχῃ τὴν συνέχειάν της κατὰ τὰς προχθεσινὰς ἱπποδρομίας, ὅτε εἰς τὴν τρίτην ἱπποδρομίαν ἐνῷ εἶχε ὑποχρέωσιν νὰ δώσῃ ταυτόχρονον ἄφιξιν εἰς τοὺς ἵππους Ροζίτα καὶ Βέλος, ἠδίκησε καταφανῶς τὸ Βέλος, ὁ ὁποῖος ἦτο καὶ ὁ εὐνοούμενος ἵππος τοῦ ἀμοιβαίου καὶ συνθέτου στοιχήματος. Ἡ ἀπόφασις τοῦ κριτοῦ, παρεξηγήθη παρὰ τοῦ κοινοῦ, τὸ ὁποῖον ὥρμησεν ἀπειλητικὸν κατὰ τοῦ κ. Ἀλεξίου, σωθέντος μόνον χάρις εἰς τὴν ἐπέμβασιν τῶν ἀστυνομικῶν ὀργάνων.

Πληροφορούμεθα σχετικῶς, ὅτι ἡ Φίλιππος Ἕνωσις, ἀποδώσασα ἐξαιρετικὴν σπουδαιότητα εἰς τὰ συμβάντα, ἀπεφάσισεν ὅπως ἀναθέσῃ τὰ καθήκοντα τοῦ κριτοῦ ἀφίξεως εἰς ἕτερον πρόσωπον. Ὁ κ. Ἀλεξίου, μετὰ τὰ ἐπεισόδια ἀντεκατεστάθη ἀμέσως ὑπὸ τοῦ κ. Κ. Μπόταση.

Τὰ τεχνικὰ ἀποτελέσματα ἔχουν ὡς ἑξῆς:

Πρώτη ἱπποδρομία στρατιωτική.— Πρῶτος ἦλθεν ὁ Κράνης, γκαν. 40, πλ. 30, δεύτερος ὁ Κεραυνός, πλασὲ 30.

Δευτέρα ἱπποδρομία, δι' ἵππους ἀγγλικοὺς β' κλάσεως.— Πρῶτος ἦλθεν ὁ Μούλτων τοῦ κ. Χίλλ, γκανιὰν 150, πλ. 35, δεύτερος ἡ Πρίμα τοῦ κ. Καλαμάρη πλ. 75 καὶ τρίτη ἡ Τσέλιτσι τῆς δος Χατζηπαναγιώτου, πλασὲ 30.

Τρίτη ἱπποδρομία δι' ἵππους ἑλληνικοὺς β' κλάσεως.— Πρώτη ἡ Ροζίτα τῶν ἀδελφῶν Ἀράπη γκ. 465, πλ. 80, δεύτερον τὸ Βέλος τοῦ κ. Τότσικα πλ. 35 καὶ τρίτος ὁ Μπάμπης πλ. 35. Εἰς τὴν ἱπποδρομίαν αὐτὴν τρίτος ἦλθεν ὁ Τριτσιμπίδας, καὶ οὐχὶ ὁ Μπάμπης, ὡς ἐσημείωσεν ὁ κ. Ἀλεξίου.

Τετάρτη ἱπποδρομία δι' ἵππους ἀραβικοὺς α' καὶ β' κλ.— Πρῶτος ἦλθεν τὸ Ἀρκάδι τοῦ κ. Α. Καμπᾶ γκ. 135 πλ. 45, δεύτερος ὁ Καρμέλο τοῦ κ. Εὐσταθίου πλ. 95 καὶ τρίτος ὁ Κραναὸς πλ. 80.

Πέμπτη ἱπποδρομία, δι' ἵππους ἑλληνικοὺς α' καὶ β' κλ.— Πρώτη ἦλθεν ἡ Ἀλμέρια τοῦ κ. Ἐφεσίου, γκ. 225, πλ. 75, δευτέρα ἡ Περιουίγκλ τοῦ κ. Λεφέβρ, πλ. 70 καὶ τρίτη ἡ S.D.N. πλ. 70.

Ἕκτη ἱπποδρομία, δι' ἵππους ἑλληνικοὺς α' καὶ β' κλ.—Πρώτη ἦλθεν ἡ Ἕλλη τῆς δος Καποτᾶ γκ. 160, πλ. 45, δευτέρα ἡ Βραδυνὴ τοῦ κ. Μπόταση πλ. 35.

Τὸ σύνθετον στοίχημα—συνδυασμὸς Ροζίτα—Ἀρκάδι—ἀπέδωσε 3740 δραχμῶν.

Θέατρα

ΑΛΑΜΠΡΑ. (Μουσικὸν θέατρον Κούρμη-Πρινέα) «Τὰ βάσανα τοῦ Καρδερίνα» ἀπογευματινὴ καὶ ἑσπερινή.
ΑΠΟΛΛΩΝ. «Ὁ κώδων τοῦ κινδύνου» μὲ τὴν κ. Κυβέλην.
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ. «Ἄψε-Σβῦσε».
ΠΑΠΑ·Ι·ΩΑΝΝΟΥ. Ἡ νέα ὀπερέττα τοῦ κ. Σακελλαρίδη: «Ἡρὼ καὶ Λέανδρος».
ΚΥΒΕΛΗΣ. «Ἀπεργία κοκκοτῶν».

Κινηματογράφοι

ΟΛΥΜΠΙΑ «Ἢ τὰν ἢ ἐπὶ τάς».
ΑΤΤΙΚΟΝ. «Ὁ γνωστὸς Γιάννης μὲ δυὸ γυναῖκες».
ΑΘΗΝΑ·Ι·ΚΟΝ. Τὸ δεύτερον σοβιετικὸν ἔργον.
Α.Ο.Δ.Ο. «Πέραν τοῦ Σουέζ».
ΔΙΟΝΥΣΙΑ. «Ἡ νεανικὴ μέθη».
ΠΑΝΘΕΟΝ. «Ὁ Ἀπάχης».
ΙΝΤΕΑΛ. «Θεόδωρος καὶ Σία».
ΜΟΝΤΙΑΛ. «Στὰ νύχια τῶν τίγρεων».
ΣΠΛΕΝΤΙΤ. «Τὸ ποτάμι τοῦ θανάτου».
ΠΑΝΟΡΑΜΑ. «Ὁ διαβολεμένος καβαλλάρης».
ΠΑΡΘΕΝΩΝ. «Μάε ἡ κλέπτρια».
ΕΛΛΑΣ «Ἀπὸ τὸ γκρεμνὸ στὴν θάλασσα»
ΚΟΣΜΟΣ (τέρμα Ἱπποκράτους). Ἔναρξις προσεχῶς.

Ἀθλητισμὸς

—Αἱ ἑλληνοουγγρικαὶ ποδοσφαιρικαὶ συναντήσεις

Εἰς τὸ γήπεδον τοῦ Ρούφ ἡ οὐγγρικὴ ποδοσφαιρικὴ ὁμὰς «Πεστερτζέμπετ» ἔδωσε τὴν Κυριακὴν τὸ πρῶτον της μὰτς μὲ τὸν «Ἀπόλλωνα» Σμύρνης.

Ἡ οὐγγρικὴ ὁμάς, καίτοι κατωτέρα κατά τι τῆς «Φερεντζβάρος» παρουσίασε πολὺ τεχνικὸ παιγνίδι καὶ κατώρθωσε νὰ ἐπιβληθῇ, ἐν τέλει διότι καὶ ὁ «Ἀπόλλων» δὲν εἶχε τὴν ἐμφάνισιν ποῦ ἀνέμενε κανείς. Ὁ ἀγών, ἔπειτα ἀπὸ πολλὰς καὶ λίαν ἐνδιαφερούσας φάσεις, ἔληξε μὲ 4 τέρματα ὑπὲρ τῶν Οὔγγρων ἔναντι 2 τοῦ «Ἀπόλλωνος».

—«Πεστερτζέμπετ» - «Παναθηναϊκός»

Κατὰ τὴν δευτέραν συνάντησιν «Πεστρετζέμπετ» καὶ «Παναθηναϊκοῦ» ἡ ὁποία ἔγινε χθὲς εἰς τὸ γήπεδον τοῦ «Παναθηναϊκοῦ» νικήτρια ἀνεδείχθη καὶ πάλιν ἡ οὐγγρικὴ ὁμὰς μὲ 4 τέρματα ἔναντι 2. Τὴν χθεσινὴν συνάντησιν παρηκολούθησε μεταξὺ ἄλλων καὶ ὁ πρεσβευτὴς τῆς Οὐγγαρίας.

—Οἱ ἑλληνοαμερικανοὶ πυγμαχικοὶ ἀγῶνες

Χθὲς ἐτελέσθησαν εἰς τὸ θέατρον «Ἀπόλλων» οἱ πρῶτοι ἑλληνοαμερικανικοὶ πυγμαχικοὶ ἀγῶνες. Εἰς τὴν πρώτην συνάντησιν μεταξὺ Λαγιάκου καὶ Χ. Κόντου 4 γύρων τῶν 2 λεπτῶν, νικητὴς ἀνεδείχθη ὁ Λαγιάκος εἰς τὰ σημεῖα. Ἡ ἐπακολουθήσασα συνάντησις Κολαδρινοῦ—Κοτσᾶ παρουσίασεν ἀρκετὸν ἐνδιαφέρον, ἔληξε δὲ μὲ τὴν νίκην τοῦ Κολαδρινοῦ.

Ἀκολούθως συνηντήθησαν οἱ πυγμάχοι Α. Κόντος τοῦ «Συνδέσμου» καὶ Σωφρονιάδης τῆς Ἑλληνοαμερικανικῆς σχολῆς. Ὁ ἀγὼν ἦτο πολὺ ἐνδιαφέρων, ἔληξε δὲ μὲ νίκην τοῦ Κόντου, ὅστις ὑπερίσχυσεν εἰς τὰ σημεῖα.

Τὸ τελευταῖον μὰτς τῶν πυγμάχων Κ. Περλάτου καὶ Γ. Ἀγγελίδη διὰ τὸ πρωτάθλημα τῆς Ἑλλάδος, τῶν ἐλαφρῶν βαρῶν, ὑπῆρξεν ἀρκετὰ ἐνδιαφέρον. Καὶ οἱ δύο πυγμάχοι κατῆλθον εἰς τὸν ἀγῶνα ἀποφασισμένοι νὰ νικήσουν. Μέχρι τοῦ τέλους τοῦ δευτέρου γύρου καὶ οἱ δύο ἦσαν σχεδὸν ἰσόπαλοι. Εἰς τὰς ἀρχὰς ὅμως τοῦ τρίτου γύρου ὁ Περλάτος παθὼν ἐξάρθρωσιν τῆς δεξιᾶς χειρός του ἐγκατέλειψε τὸν ἀγῶνα καὶ οὕτω νικητὴς ἀνεδείχθη ὁ Ἀγγελίδης. Ἐν γένει οἱ ἀγῶνες ἐστέφθησαν ὑπὸ πλήρους ἐπιτυχίας.

Εἰς τὸν «Παρνασσὸν»

Σήμερον εἰς τὰς 6 1)2 μ.μ. ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ «Παρνασσοῦ» ὁμιλίαι καὶ ἀνακοινώσεις τῶν διὰ τὸ Παιδὶ ἀσχολουμένων Σωματείων καὶ Ὀργανώσεων: Κα Καλ. Παρρέν, Λύκειον Ἑλληνίδων. Κα Ἀμαλ. Ψάλτη, Ἀνηλίκων Κρατουμένων, κ. Ἰω. Ἀθανασάκης, Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, ὁ Λουκᾶς Κανακάρης Ροῦφος, Γεν. Ἑταιρείας Προστασίας Παιδιοῦ, κ. Τιμ. Ἡλιόπουλος «Παρνασσοῦ» κ. Ἀπ. Δοξιάδης, Πατρ. Ἱδρύματος Περιθάλψεως. Ἕκαστος 5—10 λ. τῆς ὥρας.

Ἔκθεσις Μίμη Βιτσώρη

Σήμερον τὸ ἀπόγευμα, 5 μ.μ. εἰς τὴν αἴθουσαν τῆς Ἑνώσεως Συντακτῶν, ὁδὸς Καραγεώργη 8 ἐγκαινιάζεται ἡ ἔκθεσις τοῦ ζωγράφου κ. Μίμη Βιτσώρη.

Συναυλίαι

Τὴν Πέμπτην, δίδεται εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Ὠδείου συναυλία ὑπὲρ τῆς θερμάνσεως τοῦ Γηροκομείου Ἀθηνῶν.

Ἡ κυρία Μαρ. Νικολοπούλου—Φιλιππίδου θὰ τραγουδήσῃ ἔργα τοῦ Σοῦμαν, Ντβόρζακ, Ρίμσκυ Κορσακώφ, Μποροντῶ, Σωσσὸν κλπ. μὲ τὴν εὐγενῆ σύμπραξιν τοῦ καθηγητοῦ τοῦ Ἑλλην. Ὠδείου κ. Ἀντωνίου Σκόκκου.

Τὰ «Ἑλληνικὰ Γράμματα»

Μὲ τὸ ἐκδοθὲν διπλοῦν προχθὲς Χριστουγεννιάτικον δωδέκατον φυλλάδιον τὰ «Ἑλληνικὰ Γράμματα», τὸ δεκαπενθήμερον περιοδικὸν τῶν κ.κ. Κ. Μπαστιὰ καὶ Β. Μαλατάκη εἰσῆλθεν εἰς τὴν β' ἑξαμηνίαν του.

Τὸ 12ον φύλλον περιέχει: «Χριστούγεννα» Κ. Θ. Δημαδᾶ: «Πλαίσιο γύρω σὲ μερικὲς ἀποδείξεις γιὰ τὴν ὕπαρξη τοῦ Θεοῦ», Π. Λ. Φουρίκη: «Τὰ καλαμαροχτάποδα». Β. Ρώτα: «Ἡ κοινωνία καὶ τὸ θέατρο». Πέτρου Χάρη: «Καλοὶ ἄνθρωποι». Τρία ἀνέκδοτα γράμματα τοῦ Καραϊσκάκη, Γιάννη Βλαχογιάννη: «Φιλὶ καὶ Κλάμα», Ἔλλης Β. Δασκαλάκη: «Θοδώρα». Ι. Τουργκένιεφ: «Ἀμλέτος καὶ Δὸν Κιχῶτος» κ.ἄ.

«Νέα Ἐποχὴ»

Ἐκυκλοφόρησε τὸ 160ὸν τεῦχος τῆς «Νέας Ἐποχῆς» μὲ περιεχόμενα ἐπίκαιρα καὶ ἰδιαιτέρου ἐνδιαφέροντος.

Σημειοῦμεν ἄρθρον τοῦ κ. Χρυσανθοπούλου «Τίς ἔγραψε τὸ τέταρτον εὐαγγέλιον», τὰς ἱστορικὰς ἀποκαλύψεις Φουρνὲ καὶ Χίμπεν, ἄρθρον τοῦ ὀρθοδόξου Γουναρικοῦ περὶ τῆς κατευθύνσεως τοῦ ἀντιβενιζελικοῦ ἀγῶνος, τὸ ἐκπαιδευτικὸν ζήτημα, τὰ πρακτικὰ τοῦ δικηγορικοῦ συνεδρίου κλπ. κλπ.

Ὁ φωτισμὸς τῶν καταστημάτων

Ὁ ἐμπορικὸς σύλλογος ἀνακοινοῖ ὅτι κατ' ἀπόφασιν τῆς Ἠλεκτρικῆς Ἑταιρείας Διανομῆς ὁ φωτισμὸς τῶν προθηκῶν τῶν καταστημάτων κατὰ τὴν παραμονὴν καὶ τὴν πρώτην τοῦ νέου ἔτους ἐπιτρέπεται ἐλευθέρως.

Ἐκδόσεις

Ἐξεδόθη καὶ πωλεῖται εἰς τὸ «Ἀκαδημαϊκὸν» (Ὁμήρου 8) ἡ ζακυνθινὴ κωμῳδία ὁ «Χάσης» τοῦ Δημητρίου Γουζέλη μὲ προλόγους Σπ. Δὲ Βιάζη, Γρηγ. Ξενοπούλου, Λεων. Ζώη, Δημ. Μάργαρη καὶ ἐπεξηγηματικὰς σημειώσεις.

—Ὑπὸ τοῦ ἐκδοτικοῦ οἴκου Μιχαὴλ Ζηκάκη ἐξεδόθη τοῦ Σαίξπηρ: «Τὸ χειμωνιάτικο παραμῦθι» κατὰ μετάφρασιν τῶν κ. κ. Γ. Κέντ καὶ Ι. Οἰκονομίδη.

—Ὑπὸ τοῦ ἐκδοτικοῦ οἴκου Λ. Θ. Λαμπροπούλου ἐξεδόθη τὸ 4ον μέρος τῶν «Θρακικῶν ἠθογραφιῶν» τοῦ Πολυδ. Παπαχριστοδούλου.

Ταχυδρομεῖον

ΤΡΙΤΗ, 27—12—27. Ἀεροπορικῶς διὰ Βρινδήσιον 6 1)2 π.μ. «Κ. Τόγιας» 6 π.μ. Ἀργολικόν. (Αἰγυπτιακὸν) 10 π. μ. Αἴγυπτον. «Ἀλκμήνη» 2 μ. μ. Ρόδον, Κύπρον, Πὸρτ-Σαΐδ, Ἀλεξάνδρειαν. «Κρόνος» 2 μ. μ. Χίον, Μυτιλήνην, Δεδεαγάτς, Καβάλλαν, «Ἰθάκη» 2 μ.μ. Χαλκίδα, Βόλον, Θεσσαλονίκην. «Βυζάντιον» 2 μ.μ. Χαλκίδα, Βόλον, Θεσ)νίκην, Καβάλλαν, Δεδεαγάτς. «Ρούμελη», «Ζάκυνθος» 2 μ.μ. Ἀντίκυρα, Ἰτέαν, Αἴγιον, Πάτρας, Βασιλικήν, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Πάργαν, Ἡγουμενίτσαν, Κέρκυραν. «Πέτρος» 2 μ.μ. Πάτρας, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Ἀστακόν, Βόνιτσαν. «Δωρὶς» 2 μ.μ. Ἰτέαν, Βιτρινίτσαν, Γαλαξείδιον. «Σμύρνη» 2 μ.μ. Χανιά, Ρέθυμνον, Ἡράκλειον καὶ προσεγγίσεις. «Ν. Τόγιας» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Ἰκαρίαν, Σάμον. «Μαίρη Μ.» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην. «Βόλος» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην, Λῆμνον, Δεδεαγάτς, Καβάλλαν.

Εὐχαριστήριον

Αἱ οἰκογένειαι Λύτρα καὶ Χόρς εὐχαριστοῦσι πάντας τοὺς συμμερισθέντας τὸ πένθος των ἐπὶ τῷ θανάτῳ τοῦ προσφιλοῦς των Νικολάου Ν. Λύτρα.

ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΣΤΗΛΗ

Η ΑΝΕΓΕΡΣΙΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΕΙΣ ΤΟΝ "ΒΥΡΩΝΑ„
Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΤΕΛΕΤΗ

Χθὲς τὴν 11ην π.μ. ὥραν εἰς τὸν συνοικισμὸν «Βύρωνος» ἐγένετο ἡ κατάθεσις τοῦ θεμελίου λίθου τῆς νέας ἐκεῖ ἐκκλησίας τῆς Ἁγίας Τριάδος. Εἰς τὴν τελετὴν παρέστησαν ὁ Μακ. Μητροπολίτης Ἀθηνῶν, ὁ ὁποῖος καὶ κατέθεσε πρῶτος τὸν θεμέλιον λίθον, ὁ Σεβ. Μητροπολίτης Σελευκείας κ. Βασίλειος Παπαδόπουλος, ἀντιπρόσωποι τῶν ὑπουργείων Προνοίας, Γεωργίας καὶ Παιδείας καὶ ἄλλοι ἐπίσημοι. Ὁ Συνοικισμὸς εἶχε σημαιοστολισθῆ πανηγυρίζων τὸ γεγονός. Εἰς τὴν τελετὴν παρέστη πλῆθος κόσμου ἐκ τοῦ συνοικισμοῦ καὶ ἐκ τῶν γύρω συνοικιῶν. Ἡ νέα ἐκκλησία τοῦ συνοικισμοῦ «Βύρωνος» θὰ ἀνεγερθῇ εἰς τὸ παρὰ τὸ τέρμα τῆς κεντρικῆς ὁδοῦ «Χρυσοστόμου Σμύρνης» ὕψωμα, ὅπου καὶ τὸ ὑδραγωγεῖον τοῦ Συνοικισμοῦ. Διὰ τὴν ἀνέγερσίν της ἔχουν γίνει ἐπανειλημμένως ἔρανοι ἐκ τοῦ Συνοικισμοῦ, τὰ συλλεγέντα ἐξ αὐτῶν ποσὰ εἶνε ἀρκετὰ διὰ τὴν ἔναρξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς ἀνεγέρσεως. Εἰς τὴν ἀνέγερσιν τοῦ ναοῦ θὰ συμβάλῃ καὶ ἡ Ἐπιτροπὴ Ἀποκαταστάσεως, ἡ ὁποία ἐκτὸς τοῦ παραχωρηθέντος οἰκοπέδου θὰ ἐκχωρήσῃ καὶ τὸ ἀνάλογον χρηματικὸν ποσὸν ἐκ τοῦ σχετικοῦ κονδυλίου τοῦ προϋπολογισμοῦ της, τὸ ὁποῖον διατίθεται συμφώνως πρὸς τὸ καταστατικόν της πρὸς ἀνέγερσιν σχολείων καὶ ἐκκλησιῶν εἰς τοὺς συνοικισμούς.

Ἡ παλαιὰ ἐκκλησία τοῦ Ἁγίου Λαζάρου, ἐν τῷ συνοικισμῷ, λέγεται ὅτι θὰ κρημνισθῇ, διότι ὁ χῶρος ὅπου ἤδη ἐγείρεται εἶνε ὅλως ἀκατάλληλος διὰ ἐκκλησίαν.

—Ἡ κοινοβουλευτικὴ ἐπιτροπὴ

Σήμερον τὴν 11ην π. μ. ὥραν θὰ συνέλθῃ εἰς μίαν τῶν αἰθουσῶν τῆς Βουλῆς ἡ ὁλομέλεια τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπὶ τῶν προσφυγικῶν ζητημάτων ἐπιτροπῆς πρὸς συνέχισιν τῶν συζητήσεων ἐπὶ τῶν ὑπὸ τὴν κρίσιν της τεθέντων διαφόρων ἐπειγούσης φύσεως νομοσχεδίων, δι' ὧν ἐπιδιώκεται ἡ λύσις διαφόρων προσφυγικῶν ζητημάτων. Ἡ ἐπιτροπὴ θὰ ἐπιληφθῇ καὶ τῆς διευθετήσεως τοῦ ζητήματος τῆς ἀποζημιώσεως τῶν συντακτῶν καὶ τυπογράφων τῶν ἐν Σμύρνῃ καὶ Κων)πόλει ἐκδιδομένων ἐφημερίδων, αἱ ὁποῖαι διέκοψαν τὴν ἔκδοσίν των λόγῳ τῆς ἐθνικῆς καταστροφῆς.

—Τὰ ζητήματα τῶν Ἑλλήνων ὑπηκόων.

Καθ' ἃς ἔχομεν πληροφορίας, μεταξὺ τῶν προσφύγων Ἑλλήνων ὑπηκόων τοῦ Πειραιῶς δὲν ἤχησεν εὐνοϊκῶς ἡ ληφθεῖσα παρὰ τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς ἀπόφασις περὶ παρατάσεως ἐπὶ τρίμηνον εἰσέτι τῆς προθεσμίας πρὸς ὑποβολὴν αἰτήσεων ἐκ μέρους τῶν δικαιούχων Ἑλλήνων ὑπηκόων περὶ ἐγκαταλειφθείσης περιουσίας των ἐν Τουρκίᾳ. Παρὰ τοῦ ἐκεῖ Σωματείου τῶν Ἑλλήνων ὑπηκόων ἑτοιμάζεται μάλιστα σχετικὸν διάβημα πρὸς τὴν κοινοβουλευτικὴν ἐπὶ τῶν προσφυγικῶν ζητημάτων ἐπιτροπὴν ἐναντίον τῆς ἄνω ἀποφάσεως, ἡ ὁποία κατ' αὐτοὺς δὲν ἀποβλέπει εἰμὴ εἰς τὴν ἐπὶ τρίμηνον εἰσέτι παρέλκυσιν τοῦ ζητήματος τῆς ἐνάρξεως τῶν καταβολῶν, δεδομένου ὅτι πρὸς κατάρτισιν τοῦ σχετικοῦ Μητρώου καὶ ἔναρξιν τῶν πληρωμῶν προαπαιτεῖται ἡ ὑποβολὴ πασῶν τῶν αἰτήσεων, ἐκ τοῦ συνόλου τῶν ὁποίων θέλει ἐξαχθῇ συντελεστής τις, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ ὁποίου θέλει δοθῇ καὶ τὸ ποσοστὸν ἐκ τῶν πρὸς τοῦτο διατεθησομένων 300.000.000 δραχμῶν.

—Αἱ ἀποφάσεις τῶν ἐφετείων

Διεξάγονται συνεννοήσεις μεταξὺ διαφόρων προσφυγικῶν ὀργανώσεων ὅπως γίνῃ διάβημα πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας καὶ διαταχθῇ ἡ ἁρμοδία ὑπηρεσία τῆς καταρτίσεως Μητρώου ἐν τῷ Ζαππείῳ νὰ καταχωρήσῃ ἐν αὐτῷ καὶ τὰς ἀποφάσεις τῶν ἐφετείων (δευτεροβαθμίων ἐκτιμητικῶν ἐπιτροπῶν) πρὸς τὰ ὁποῖα κατέφυγον οἱ ἐνδιαφερόμενοι πρόσφυγες, προσβάλλοντες τὰς ἀποφάσεις τῶν πρωτοβαθμίων κοινοτικῶν ἐκτιμητικῶν ἐπιτροπῶν, δι' ὧν ἐκρίθη ὅτι ἠδικοῦντο.

Θεωρεῖται ὅμως βεβαία ἡ ἀπόρριψις τῆς τοιαύτης αἰτήσεως, καθόσον παρὰ τῆς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας κρίνεται δίκαιον νὰ περιληφθῶσιν εἰς τὸ ὑπὸ καταρτισμὸν Μητρῴων ἐκεῖνοι ἐκ τῶν δικαιούχων, οἱ ὁποῖοι δὲν ἔλαβον μέχρι τοῦδε ἀποζημιώσεις.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Ἀρραβῶνες

Παν. Γ. Μαυρογιαννέας, δικηγόρος—δνὶς Νένα Π. Εὐσταθίου ἠρραβωνίσθησαν.
—Ὁ κ. Φωκίων Καμμώνας καὶ ἡ δνὶς Τερέζα Κατσαροῦ ἠρραβωνίσθησαν.

Γάμοι

Ὁ κ. Γεώργιος Ἐνέν, μηχανικὸς μεταλλειολόγος καὶ ἡ δὶς Δήμητρα Β. Καφετζοπούλου, ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των.
—Βαλεντῖνος Ι. Ἴνζελμπεργ—Λουΐζα Σ. Σαλφατῆ ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των.

Καταστήματα

— **Εἰς ἀληθινὴν Διεθνῆ ἔκθεσιν κομψοτεχνημάτων μετεβλήθη τὰς ἡμέρας αὐτὰς τὸ Ἀνθοπωλεῖον ΦΛΕΡΙΑΝΟΡ. Μέσα στὰ ὡραῖα λουλούδια καὶ στὰ ὡραῖα φυτὰ εὑρίσκει κανεὶς ὅ,τι ὀρεχθῇ νὰ διαλέξῃ διὰ Δῶρον μὲ γοῦστο καὶ πολλὴν χάριν.**

ΧΡΗΣΙΜΑ ΔΩΡΑ θὰ εὕρητε εἰς τὸν Οἶκον εἰδῶν ἐπιπλώσεως «ΡΥΘΜΟΣ» Βουλῆς 20, ἤτοι Μαξιλάρια ἕτοιμα καὶ μὴ εἰς ποικιλίαν σχεδίων καὶ τιμῶν, ταπετάκια Βελουτέ, Τραπεζοκαλύμματα, Προσόψια χνουδωτά, Κουβέρται μάλλιναι TAPIS DE BAINS, Ντιβανοκαλύμματα, Κιλίμια καὶ πολλὰ ἄλλα εἴδη κατάλληλα διὰ πρακτικὰ Δῶρα.

ΤΟΥΑΛΕΤΤΕΣ χοροῦ καὶ sorties de bal, τὰ νεώτερα παριζιάνικα μοντέλλα παρέλαβε τὸ Grand chic Ἑρμοῦ 7.

—Ἡ GALERIES MODERNES, Ἑρμοῦ 78 ἐκθέτει τὰ ἐκλεκτότερα δῶρα. Νέαι ἀφίξεις τσάντες, ὀμβρέλλες, κάλτσες, γάντια, μυρωδικὰ κλπ. Ἐπίσης τιμαὶ ἐξαιρετικαὶ στὰ μάλλινα ἐπὶ τῇ λήξει τῆς ἐποχῆς.

—ΕΚΠΤΩΣΕΙΣ γενικῶς ἐφ' ὅλων τῶν εἰδῶν λόγῳ τῶν ἑορτῶν κάμνει ὁ ΜΙΚΡΟΣ ΟΙΚΟΣ Δ. ΠΑΠΑΚΥΡΙΑΚΟΠΟΥΛΟΥ, Ἑρμοῦ 85. Ὑφάσματα ἐπανωφορίων μάλλινα καὶ μεταξωτά, βελοὺρ ἀγγλὲ εἰς ὅλα τὰ χρώματα, ντιβιτίν, γάντια δερμάτινα, κάλτσες μεταξωτές, τσαντάκια, τραπεζομάνδηλα τσαγιοῦ καὶ φαγητοῦ, λευκὰ εἴδη, χασέδες, σινδονόπανα κλπ. εἴδη διὰ προῖκας.

ΚΗΔΕΙΑ

Τὸν προσφιλῆ μας σύζυγον, πατέρα, ἀδελφόν, πάππον καὶ θεῖον
ΙΩΑΝΝΗΝ ΜΟΥΜΟΥΤΖΗΝ
(Μηχανοδηγὸν ΣΠΑΠ)
θανόντα ἐκηδεύσαμεν χθές.
Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Δ)βρίου 1927
Ἡ σύζυγος: Εὐφροσύνη Μουμουτζῆ. Τὰ τέκνα: Κυριάκος Μουμουτζῆς, Καλλιόπη Παπαγεωργίου, Ματίνα Λαγουράκη, Θωμᾶς Παπαγεωργίου, Νικ. Δουράμπεης, Γεώργ. Λαγουράκης. Ὁ ἀδελφός: Δημ. Μουμουτζῆς. Οἱ ἔγγονοι. Οἱ ἀνεψιοί.

ΤΑ ΚΑΛΛΙΤΕΡΑ ΓΕΡΜΑΝΙΚΑ
ΠΙΑΝΑ
BECHSTEIN
Ἀποκλειστικὴ Ἀντιπροσωπεία διὰ τὴν Ἑλλάδα τῶν παγκοσμίου φήμης Γερμανικῶν Ἐργοστασίων
BECHSTEIN IBACH
FEURICH ZIMERMANN
MERKUR EMKE
Μεγίστη παρακαταθήκη
Τιμαὶ ἐργοστασίου ὡρισμέναι
Εὐκολίαι πληρωμῆς
ΜΙΧΑΗΛ ΚΑΖΑΖΗΣ
ΑΘΗΝΑΙ—ΣΤΑΔΙΟΥ 18
"ΗΧΩ„

„ΑΤΤΙΚΟΝ"
ΠΑΝΖΟΥΡΛΙΣΜΟΣ
Ποῖος δὲν ἄκουσε τὰ παθήματα τοῦ Γιάννη καὶ δὲν ξεκαρδίστηκε στὰ γέλοια
ΦΑΝΤΑΣΘΗΤΕ
ὅμως τὸν ΓΙΑΝΝΗ (Ρεζινὰλδ Ντένυ) δίγαμον.
ΤΟΝ ΓΙΑΝΝΗ
μὲ τὶς
ΔΥΟ ΓΥΝΑΙΚΕΣ
στὸ
"ΑΤΤΙΚΟΝ„
ΣΗΜΕΡΟΝ

ΣΗΜΕΡΟΝ
"ΜΟΝΤΙΑΛ„
ΣΤΑΝΥΧΙΑ ΤΩΝ ΤΙΓΡΕΩΝ

ΤΟ "ΣΠΛΕΝΤΙΤ„
ΕΓΚΑΙΝΙΑΖΕΙ
2
ΝΕΑ ΕΡΓΑ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΩΣ

ΤΟ ΠΟΤΑΜΙ ΤΟΥ ΘΑΝΑΤΟΥ
ΣΗΜΕΡΟΝ
"ΣΠΛΕΝΤΙΤ„

ΠΟΙΟΣ ΤΟΝ ΕΣΚΟΤΩΣΕ;
ΝΕΟΝ ΕΡΓΟΝ
ΤΗΝ
ΠΕΜΠΤΗΝ 29 Δ)ΒΡΙΟΥ
"ΣΠΛΕΝΤΙΤ„

Η ΣΟΒΙΕΤΙΚΗ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ

Η ΖΩΗ ΤΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΩΝ ΚΑΤΑΔΙΚΩΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΙΒΗΡΙΑΝ

ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΕΠΙ ΤΟΥ ΤΣΑΡΙΚΟΥ ΚΑΘΕΣΤΩΤΟΣ

Κατ' Ἀπρίλιον τρέχοντος ἔτους ἐγένοντο εἰς τὴν Πετρούπολιν ἀθρόαι συλλήψεις. Συνελήφθησαν δύο χιλιάδες περίπου ἄτομα, διότι δὲν συνεμορφώθησαν πρὸς τὸ δημοσιευθὲν κατὰ Μάρτιον τοῦ 1926 καὶ ὑπογραφὲν ὑπὸ τοῦ Τσερτσίνσκυ διάταγμα, διὰ τοῦ ὁποίου ἀπηγορεύετο ἡ ἀποδοχὴ ἀποστολῶν ἐξ Εὐρώπης. Οἱ πλεῖστοι τῶν ἀτυχῶν αὐτῶν ἀνθρώπων κατεδικάσθησαν εἰς ὑπερορίαν καὶ ἀπεστάλησαν εἰς τὴν Σιβηρίαν, καθ' ὃν ἀκριβῶς τρόπον συνέβαινε καὶ ἐπὶ τσαρικοῦ καθεστῶτος. Ἀκόμη καὶ ἡ συμπεριφορὰ τῶν ὀργάνων τοῦ Κράτους ἔναντι τῶν ἐξορίστων, κατὰ τὸ διάστημα τῆς μεταφορᾶς των, δὲν διέφερε καθόλου ἀπὸ τὴν συμπεριφορὰν τῶν ὀργάνων τῆς τσαρικῆς ἐποχῆς. Ἓν ἐκ τῶν θυμάτων τῆς μπολσεβικικῆς τυραννίας, τὸ ὁποῖον κατώρθωσε νὰ δραπετεύσῃ ἀπὸ τὴν ἐξορίαν καὶ νὰ διέλθῃ τὰ σύνορα τῆς Λεττονίας, ὅπου εὗρεν ἐν ἄσυλον, περιγράφει μὲ τὰ σκοτεινότερα χρώματα τὰ δεινὰ τῆς ἐξορίας εἰς τὴν «Ρουσμόγιε Βρέμε». Ὁ ἐν λόγῳ δραπέτης εἶχε συλληφθῇ κατὰ τὸ ἔτος 1926, κατόπιν ἐντάλματος τῆς σοβιετικῆς δικαιοσύνης, ἐπειδὴ ἔλαβεν ἀπὸ τὸ ἐξωτερικὸν μίαν ἀθροιστικὴν μηχανήν. Τὴν ἐπομένην τὸ πρωῒ παρουσιάσθη εἰς τὸ σπίτι του ἕνας στρατιώτης τῆς Γκεπεοῦ, μὲ μίαν ἔγγραφον διαταγὴν τῆς διοικήσεως, διὰ τῆς ὁποίας ἐγνωστοποιεῖτο εἰς τὸν ἐνδιαφερόμενον, ὅτι εἶχε καταδικασθῇ εἰς τριετῆ ὑπερορίαν εἰς Σιβηρίαν.

«Ἀπεστάλην, ἀφηγεῖται ὁ μόλις πρό τινος δραπετεύσας δεσμώτης, μὲ 312 ἄλλους εἰς τὴν Σιβηρίαν, τὴν ἐπομένην νύκτα τῆς συλλήψεώς μου. Μεταξὺ τῶν 312 θλιβερῶν συντρόφων μου, εὑρίσκοντο 32 γυναῖκες, αἱ ὁποῖαι συνελήφθησαν εἰς τὸ σπίτι των ἄνευ διατυπώσεων, καὶ ἀπεστάλησαν εἰς τὴν Σιβηρίαν μὲ τρανσπαρὰν κάλτσες καὶ λουστρίνια γοβάκια. Ἐπειδὴ ἡ μεταφορὰ ἤρχισε μίαν ἡμέραν ἐνωρίτερον τῆς ἀρχικῶς ὁρισθείσης, οὐδεὶς κατώρθωσε νὰ προετοιμασθῇ διὰ τὸ μακρυνὸ καὶ θλιβερὸ αὐτὸ ταξεῖδι. Εἰς ἕκαστον ἐξ ἡμῶν ἐδόθησαν ἀνὰ δέκα φρυγάνια ψωμὶ καὶ μία ρέγκα. Διὰ τὴν περαιτέρω διατροφήν μας ἔπρεπε νὰ φροντίσωμεν μόνοι, καὶ πολλοὶ ἀπὸ ἡμᾶς ἐπείνασαν πολλὲς φορές. Μόλις μετὰ τὴν ἀναχώρησιν μας εἰδοποιήθησαν αἱ οἰκογένειαί μας περὶ τῆς ἐξορίας μας. Συγχρόνως ἀπηγορεύθη εἰς τὰς οἰκογενείας τῶν ἐξορίστων νὰ διέλθουν τὰ σύνορα τῆς Ρωσσίας. Ἐταξειδεύσαμεν μὲ ἕνα βαγόνι χωρὶς παράθυρα, ποὺ εἶχε μόνον κάτι ἀνοίγματα σιδηρόφρακτα. Εἶναι ἀδύνατον νὰ περιγραφῇ ἡ ἀθλιότης μας. Τὰ ζῶα δὲν μᾶς ἄφηναν οὐδ' ἐπὶ στιγμὴν νὰ ἡσυχάσωμεν. Μέσα εἰς τὸ βαγόνι ποὺ εὑρισκόμην, ἦτο καὶ ἕνας ἐργάτης, ἡλικίας 55 ἐτῶν, ὁ ὁποῖος εἶχεν ἐργασθῇ εἰς τὸ ἐργοστάσιον, ἀπὸ τὸ ὁποῖον ἀπελύθη, ἐπὶ 25 συναπτὰ ἔτη. Ἡ σύλληψις καὶ ἡ τιμωρία του ὠφείλοντο εἰς τὸ γεγονὸς ὅτι κατά τινα διαφοράν, ἀναφυεῖσαν μεταξὺ τῆς διευθύνσεως τοῦ ἐργοστασίου καὶ τῶν ἐργατῶν, αὐτὸς ἐτόλμησε νὰ ἐκφράσῃ τὴν γνώμην του ἐνώπιον ἄλλων ἐργατῶν, ὅτε τὸ σωματεῖον ὑπεστήριζε μᾶλλον τὰ συμφέροντα τῆς διευθύνσεως παρὰ τῶν ἐργατῶν. Ἐπειδὴ ἦτο πολὺ πτωχός, κατώρθωσε κατόπιν πολλῶν ἐνεργειῶν του, νὰ λάβῃ παρὰ τῆς Γκεπεοῦ ἕνα μηνιαῖον ἐπίδομα πέντε ρουβλίων. Μεταξὺ ἄλλων εὑρίσκοντο καὶ τρεῖς κληρικοί, οἱ ὁποῖοι ζοῦν τώρα εἰς ἕνα χωρίον τοῦ κυβερνείου Ἰρκούτσκι, ὑπὸ αὐστηρὰν ἐπιτήρησιν. Τραγικὴ ἦτο ἡ τύχη κάποιου Γκοῦμπλερ, ὁ ὁποῖος λόγῳ παθήσεως τοῦ στομάχου του δὲν ἠδύνατο νὰ τρώγῃ παρὰ μόνον μὲ...καλάμι. Τὰ ὄργανα τῆς Γκεπεοῦ παρηκολούθουν ἀνάλγητα τὴν θλιβερὰν αὐτὴν εἰκόνα καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ ταξειδίου μας.

»Ὅταν τέλος, μετὰ παρέλευσιν πολλῶν ἑβδομάδων ἐφθάσαμεν εἰς τὸ Ἰρκούτσκι, μᾶς παρέλαβον στρατιῶται, οἱ ὁποῖοι μᾶς περιῆγαγον ἀνάμεσα ἀπὸ τὴν πόλιν. Ὅλοι ὅσοι μᾶς συνήντων καθ' ὁδὸν ἀπέστρεφον μὲ οἶκτον τὸ πρόσωπόν των, διότι δὲν εἶχον ἴδῃ ποτὲ τοιαύτην δυστυχίαν. Δύο ἑβδομάδας ἐπεριμέναμε τὴν τύχην μας εἰς κάτι ξύλινα παραπήγματα εἰς τὸ Ἰρτσκούτσι. Εἰς τὰ παραπήγματα αὐτὰ ἦτο ἀδύνατον νὰ ζήσῃ ἄνθρωπος. Ἦσαν γεμᾶτα ἀπὸ ζωΰφια, τὰ ὁποῖα μᾶς ἐπετίθεντο διαρκῶς. Κατὰ τοὺς περιπάτους μας εἰς τὸν αὐλόγυρον τῆς φυλακῆς ἐμέναμεν ὅσον τὸ δυνατὸν περισσότερον, διὰ νὰ ἠμπορέσωμεν ν' ἀπαλλάξωμεν τὰ ροῦχα μας ἀπὸ τοὺς μικροσκοπικοὺς αὐτοὺς τυράννους μας. Ἐπειδὴ εἰς τοὺς περιπάτους αὐτοὺς ἐξηρχόμεθα μὲ ἕνα σωρὸ κακοποιοὺς καὶ ἄστεγα παιδιά, συνέβαινε πολὺ συχνὰ νὰ χάνωμεν τὰ ροῦχα μας καὶ νὰ μένωμεν ὥρας ὁλόκληρους ὁλόγυμνοι. Διὰ νὰ ἐπανακτήσωμεν τὰ ἀπολεσθέντα ἔπρεπε νὰ πληρώνωμεν γενναῖα λύτρα. Τέλος μᾶς μετέφεραν εἰς τὸν μεγάλον σταθμὸν κάποιου κτήματος εἰς τὸ Σέλο Κορότσκογε, ἑπτακόσια βέρστια μακρὰν τοῦ Ἰρτσκούσκ. Ὁ ἐκεῖ διευθυντὴς τῆς Γκεπεοῦ μᾶς ἔδωκε νὰ ὑπογράψωμεν δήλωσιν, ὅτι δὲν θὰ ἐγκατελείπομεν τὸ μέρος ἐκεῖνο. Μετ' ὀλίγας ἡμέρας μᾶς ἐχώρισαν ἀνὰ δύο καὶ τέσσαρας καὶ μᾶς ἔστειλαν εἰς διαφόρους περιοχὰς τοῦ κυβερνείου. Ἦτο καλοκαῖρι. Τὴν ἡμέραν εἴχομεν ζέστην 30 βαθμοὺς καὶ τὴν νύκτα ἔκαμνε τρομερὸ κρύο. Ἐννοεῖται ὅτι δὲν ὑπῆρχε τρόπος νὰ ἀμυνθῇ κανεὶς ἐναντίον τῶν καιρικῶν μεταβολῶν, διότι αἱ ἐγκαταστάσεις μας ἦσαν πρωτόγονοι καὶ ἔπρεπε νὰ εἶναι κανεὶς εὐτυχὴς ἐὰν ἐκέρδιζεν ὅσα ἐχρειάζοντο διὰ νὰ καλύψῃ τὴν γυμνότητά του».

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ πολιτικὸν φρόνημα τῶν χωρικῶν τῆς Σιβηρίας, ὁ ἐκ τῆς ἐξορίας δραπετεύσας Ρῶσσος πολιτικὸς κατάδικος, ἀφηγεῖται ὅτι οἱ χωρικοὶ τῆς Σιβηρίας ἀπηρνήθησαν ἀπὸ πολλοῦ τὰς μοναρχικὰς ἰδέας, ἀλλὰ εἶνε εἰς τὸ ἄκρον δυσηρεστημένοι μὲ τοὺς μπολσεβίκους, διότι τὰ ἐπιτροπᾶτα ἀγοράζουν εἰς πολὺ ἐξευτελιστικὰς τιμὰς τὰ προϊόντα των, τόσον ὥστε οἱ χωρικοὶ νὰ πίνουν τὸ τσάϊ των χωρὶς ζάχαριν, διότι δὲν ἔχουν νὰ τὴν προμηθευθοῦν. Εἰς πολλὰ χωρικὰ σπίτια τῆς Σιβηρίας βλέπει κανεὶς ἀνακατεμένας εἰκόνας ἁγίων μὲ πορτραῖτα τοῦ Λένιν καὶ τοῦ Τρότσκυ καὶ λιθογραφίες τοῦ Τσάρου καὶ τῆς Τσαρίνας.

ΤΟ ΣΥΓΧΡΟΝΟΝ ΣΙΝΑ

ΤΡΕΙΣ ΔΕΚΑΛΟΓΟΙ ΣΥΖΥΓΙΚΗΣ ΔΥΣΤΥΧΙΑΣ

ΟΥ ΚΑΠΝΙΣΗΣ.-ΟΥ ΠΙΗΣ.-ΟΥΚ ΑΡΝΗΘΗΣ

ΚΙ' ΑΝ ΔΕΝ Σ' ΑΡΕΣΗ ΑΓΑΠΑ ΤΗΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Δεκέμβριος. (Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας). — Αἱ Ἀγγλίδες εἶνε ἀπαρηγόρητοι, ὅπως ἐλέγαμεν καὶ προχθές, μὲ τὴν ἀπόρριψιν ὑπὸ τῆς Βουλῆς τῶν Κοινοτήτων τοῦ Νέου Προσευχηταρίου. Ὑποχρεοῦνται τώρα πράγματι νὰ ὑπακούουν καὶ νὰ φοβοῦνται τὸν ἄνδρα, τοὐλάχιστον θρησκευτικῶς, ὅπως καὶ κατὰ τὸν παλαιὸν καιρόν, προτοῦ ἐμφανισθῇ ὁ ἀγὼν τῆς γυναικός. Καὶ περὶ μὲν τῆς ὑποχρεώσεως αὐτῆς, ἂν θὰ εἶνε ἀγγλικῆς ἀντοχῆς ὑπάρχει ἐλαχίστη βεβαιότης. Τὰ παλαιὰ παραδείγματα τοὐλάχιστον—μάρτυρες τὰ ὦτα τοῦ ὑποφαινομένου—ἀποδεικνύουν τὸ ἐναντίον, ὁ δὲ συντομώτερος τρόπος, διὰ νὰ μείνῃ καὶ τὸ προσευχητάριον ἱκανοποιημένον, θὰ εἶνε ἡ ἄγουσα πρὸς τὸ διαζύγιον (κάποιου εἴδους «ἀσυμφωνία χαρακτῆρος» ὑπάρχει καὶ ἐδῶ) καθιστάμενον διὰ τοῦτο καὶ εὐκολώτερον.

Ἀλλὰ ἆρά γε θέλουν αἱ Ἀγγλίδες τὸν χωρισμὸν ἀπὸ κοίτης καὶ τραπέζης ἢ μᾶλλον ἀπὸ τοῦ πρώτου—ἀφοῦ τὸ δεύτερον ὅσον ἀφορᾷ τὸ Λονδῖνον εἶνε κανὼν διὰ πάντα ἐργαζόμενον;

«Ἡ ἀπάντησις φαίνεται νὰ εἶνε εἰς τὴν ἀρνητικήν», ὅπως θὰ τὸ ἔλεγαν καὶ εἰς τὴν Βουλήν. Αὐτὸ τὸ συμπέρασμα τοὐλάχιστον ἐξάγεται ἀπὸ τὰ σημεῖα τῶν καιρῶν. Παραδίδομεν κατωτέρω δύο «δεκαλόγους» ἐμφανιζομένους κατὰ ὀλιγώτερον Μωσαϊκὸν τρόπον, ἀλλὰ καὶ ὄχι δι' αὐτὸ ὀλιγώτερον σοβαρούς. Προορίζονται, τηρούμενοι, νὰ φέρουν τὴν εὐτυχίαν εἰς τὰ συζυγικὰ ζεύγη καὶ ὡς τοιοῦτοι εἶνε...χρήσιμοι καὶ ἐν Ἑλλάδι.

Διὰ τὰς συζύγους:

1.—Μὴ φλυαρεῖτε συνεχῶς, διότι ὁ σύζυγός σας ἴσως νὰ θέλῃ κάποτε νὰ ἀκουσθῇ καὶ αὐτός.

2.—Μὴ ἀναμιγνύεσθε εἰς τὰς ὑποθέσεις τοῦ συζύγου σας.

3.—Ἀγαπᾶτε τὸν σύζυγόν σας, ἂν εἶνε δυνατόν, καὶ προετοιμάζετε τὸ φαγητόν του γευστικὸν καὶ κατὰ κανονικὰ διαστήματα.

4.—Μὴ κάθεσθε ἐπὶ ὥραν εἰς τὸ τηλέφωνον (σύστασις ὀλίγον περιττὴ διὰ τὰς Ἑλληνίδας) καὶ μὴ ἐπαναλαμβάνετε ὅσα σᾶς κουτσομπολεύουν.

5.—Μὴ ἐκθειάζετε τὸν σύζυγόν σας ἐνώπιον ἄλλων ἀνδρῶν, ἀλλὰ ἔχετε ὑπ' ὄψει ὅτι ἔχει ἀνάγκην τῆς φιλικότητός των.

6.—Ὅταν ἔχετε καυγᾶ μὲ τὸν σύζυγόν σας ἢ ἔστω κρίνετε ὅτι πρέπει νὰ τὸν ἐπιτιμήσετε, κάμετέ το ἠπίως καὶ σοβαρῶς. Ξεχάσατέ το ὅσον τὸ δυνατὸν συντομώτερα.

7.—Ἔχετε ὑπομονὴν ἀπέναντι τῶν δυσκολιῶν τοῦ συζύγου σας καὶ κάποτε—κάποτε κολακεύετέ τον ὀλίγον, ἔστω καὶ ἂν μετὰ δυσκολίας εὑρίσκετε κάτι σ' αὐτὸν ποὺ νὰ ἀξίζῃ τὸν κόπο.

8.—Μὴ τὸν χρησιμοποιῆτε ὡς ὑπηρέτην παρὰ μόνον εἰς μεγάλην ἀνάγκην καὶ ἐνθυμεῖσθε ὅτι δὲν τὸν ἐπήρατε σύζυγον διὰ νὰ σᾶς πλένῃ τὰ πιάτα, ἀλλὰ δι' ἄλλα «ἀνδρικὰ» καθήκοντα.

9.—Μὴ ἀσχοληθῆτε πολὺ τοὐλάχιστον μαζί του διὰ τὸν ρουχισμόν σας καὶ μὴ τοῦ διαλαλῆτε τὰς κοινωνικάς σας ὑποχρεώσεις. Κάματε πρῶτον σκοπὸν τῆς ζωῆς σας τὸν σύζυγόν σας καὶ τὸ σπίτι σας.

10.—Νὰ ἐνθυμῆσθε κάποτε ὅτι οἱ ἄνδρες προτιμοῦν νὰ εἶνε μόνοι των—μὴ τοὺς ἐνοχλῆτε εἰς παρομοίας στιγμάς.

Διὰ τοὺς συζύγους:

1.—Μὴ κάθησθε ὡσὰν εἰκόνα εἰς τὸ σπίτι σας καὶ μὴ διστάζετε νὰ συζητῆτε. Ἡ σύζυγός σας (πρέπει νὰ) ἔχῃ μείνει μόνη ὅλην τὴν ἡμέραν καὶ θέλει συνομιλίαν.

2.—Μὴ τρώγετε χωρὶς νὰ ἐπαινῆτε τὴν μαγειρικὴν τῆς γυναικός σας.

3.—Μὴ ἐπεμβαίνετε εἰς τὰ γυναικεῖα τῆς ζητήματα καὶ μὴ θέλετε νὰ τῆς ὑπαγορεύετε τὴν μόδαν μὲ τὴν ὁποίαν νὰ ἐνδύεται.

4.—Μὴ κομπορρημονῆτε μεταξὺ γυναικῶν διὰ τὰ προσόντα σας. Ἀποφεύγετε νὰ ἀναφέρετε τὴν ὡμορφιὰ τῆς δακτυλογράφου σας.

5.—Μὴ περνᾶτε τὰ βράδυα σας ἀφωσιωμένος εἰς τὸ ραδιόφωνον, οὔτε τὰς ἑορτὰς καὶ Κυριακὰς παίζοντες τὰ ἀγαπητά σας ἀνδρικὰ παιγνίδια.

6.—Μὴ ὑπολογίζετε ὡς δυστύχημα τὸ ὅτι ἡ σύζυγός σας ἀρχίζει πλέον νὰ εἶνε γρηὰ καὶ ἐνοχλητική. Ἐνθυμεῖσθε ὅτι σεῖς ὁ ἴδιος τὴν ἐδιαλέξατε. Τὰ ἴδια ἄλλως τε συμβαίνουν καὶ εἰς τὴν δικήν σας πλευράν.

7.—Μὴ γκρινιάζετε μὲ τὴν σύζυγόν σας χωρὶς νὰ ὑπάρχῃ σοβαρὸς λόγος. Νὰ ἐνθυμῆσθε ὅτι καὶ αὐτὴ εἶνε ἄνθρωπος ὅπως καὶ σεῖς, μολονότι βεβαίως ἔχετε τὸ δικαίωμα νὰ τὴν θεωρῆτε ὡς ἄγγελον.

8. Μὴ θεωρῆτε τὴν σύζυγόν σας ὡς ρομπὸτ τῆς κουζίνας τὸ ὁποῖον τὸ μόνον καθῆκον εἶνε νὰ συντελῇ εἰς τὴν ἄνεσίν σας. Σᾶς ἐδόθη ὡς σύντροφος ψυχικὸς καὶ ὄχι ὡς ἔπιπλον τοῦ μαγειρείου σας.

9.—Μὴ περιμένετε νὰ κάνῃ θαύματα μὲ τὰ λίγα χρήματα ποὺ τῆς δίδετε διὰ τὰ ἔξοδα τοῦ σπιτιοῦ. Μὴ παραλείπετε νὰ τῆς ἀφήνετε ξεχωριστὰ μίαν ἐπιχορήγησιν διὰ τὴν ὁποίαν νὰ μὴ ρωτᾶτε τί τὴν ἔκαμε.

10.—Μὴ λησμονῆτε ὅτι ἡ σύζυγός σας δὲν ἔχει ρωμαντικὰς δυνάμεις νὰ τὴν ἀγαπᾶτε καὶ ὅταν ἀκόμη δὲν ἔχετε διάθεσιν!»

Καὶ αἱ δέκα μὲν αὐταὶ ἐντολαὶ εἶνε γραμμέναι, ὅπως δὲν χρειάζεται πολὺ κόπον διὰ νὰ ἐννοήσῃ πᾶς τις, ἀπὸ πρόσωπα πειραματισθέντα ἤδη καὶ ἴσως ὄχι μόνον ἅπαξ. Ἀπὸ τὴν Ἀμερικὴν ὅμως — διότι φαίνεται καὶ ἐκεῖ ἐπικρατεῖ ἡ συνήθεια τῶν δεκαλόγων — ἔρχεται ἕνα ἄλλο εἶδος ἐντολῶν, πρὸς μνηστῆρα αὐταί. Νομίζω ὅτι μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ παρατιθεμένου τμήματος δὲν θὰ ὑπάρχῃ κανεὶς ἄγνωστος τὸν λόγον τῶν «δοκιμαστικῶν γάμων» οἱ ὁποῖοι ὑποστηρίζονται εἰς τὴν ὑπερωκεάνειον χώραν.

«Πρέπει νὰ εἶμαι ἡ πρώτη σου σύζυγος».

«Πρέπει νὰ ἀναλάβῃς κατὰ 50 ο)ο ὅλας τὰς οἰκογενειακὰς ὑποχρεώσεις, ἀπὸ τῆς φροντίδος τῶν παιδιῶν μέχρι τῆς μαγειρικῆς καὶ τῶν ἄλλων οἰκιακῶν».

«Δὲν θὰ ἀφήσῃς νὰ κ..νολογηθῇ τίποτε ἱκανὸν νὰ ἐξάψῃ τὴν ζηλοτυπίαν μου».

«Δὲν θὰ κρατῇς μυστικὰ ἀπὸ μένα, τὸ δὲ δικαίωμά μου νὰ ἀνοίγω τὰ οἱαδήποτε γράμματά σου θὰ εἶνε ἀπόλυτον».

«Θὰ ξεκόψῃς ἀπὸ πᾶσαν σχέσιν πρὸς τὰ οἰνοπνευματώδη καὶ δὲν θὰ παραδίδεσαι εἰς τὴν κυρίαν Νικοτίνην καὶ τὰ συγγενῆ».

«Θὰ εὑρίσκεσαι ἐγκαίρως εἰς ὅλα μας τὰ ραντεβοῦ».

«Θὰ ἐκπληροῖς τὰ ὄνειρά μου, δὲν θὰ παραλείπῃς νὰ με συνοδεύῃς εἰς τὰ θέατρα, τὰς συναυλίας καὶ τοὺς χοροὺς καὶ θὰ εἶσαι πάντοτε σίκ, ἐμοῦ παρούσης».

Καὶ ἂν δὲν σ' ἀρέσῃ, δῆξε — εἶνε ἡ συμπλήρωσις πρὸς τὰς ἐντολὰς τῆς πριγκηπίσσης τῶν δολλαρίων. Ἡ μόνη ἀπορία τοῦ ὑποφαινομένου, μεταφράζοντος, εἶνε μία πολὺ ἁπλή: Ποῦ γῆς κεῖται τὸ ὄρος Σινᾶ τῆς συναντήσεως τῶν συγχρόνων Μωϋσέων;

Σ. Ν. Σ'άδης

ΓΡΑΒΒΑΤΕΣ
Πλουσιωτάτη συλλογὴ
Παριζιάνικες καὶ Λονδρέζικες
τὰ ποιὸ μοντέρνα σχέδια
Τὰ πρακτικώτερα ΔΩΡΑ
KOSMOS
31 ΣΤΑΔΙΟΥ 31

Ὑπεράνω ὅλων
ΛΑΜΕΣ TIGER
ΛΑΜΕΣ Tiger Klinge TIGER
Δοκιμάσατε καὶ θὰ πεισθῆτε
Ἀποκλ. ἀντιπρόσωπος διὰ τὴν Ἑλλάδα
Ι. Ζ. ΖΑΧΑΡΟΠΟΥΛΟΣ Σανταρόζα 5 Ἀθῆναι

Τὰς δημοσιεύσεις σας εἰς τὸν τύπον
ἀπ' εὐθείας εἰς τὰς ἐφημερίδας
ἢ διὰ τῆς "ΕΤΑΙΡΙΑΣ ΓΚΡΕΚΑ"
οὕτως ἐλέγχετε καὶ κερδίζετε
ΓΚΡΕΚΑ-Βουλῆς 15

Ι. ΒΟΥΡΑΚΗΣ - Σ. ΜΟΣΧΟΣ
8 - ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΥ - 8
ΤΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΤΩΝ ΔΩΡΩΝ

ΚΑΛΤΣΕΣ ΕΤΑΜ
8 ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΥ - 8
ΤΟ ΚΑΛΛΙΤΕΡΟΝ ΔΩΡΟΝ
Διαφημίσεις «ΗΧΩ» Σταδίου 4

ΣΕΡΒΙΤΣΙΑ ΦΑΓΗΤΟΥ & ΤΣΑΓΙΟΥ
Ἐπισκεφθῆτε τὴν νέαν μας πλουσίαν συλλογὴν
τιμαὶ εὐθυνότεραι ἀπὸ παντοῦ
Αφοι ΛΑΜΠΡΟΠΟΥΛΟΙ
ΜΕΓΑΛΑ ΚΑΤ/ΤΑ ΝΕΩΤΕΡΙΣΜΩΝ

ΤΑ ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ

ΝΕΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ

ΟΝΟΜΑΤΩΝ ΔΙΚΑΙΟΥΧΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΟΥ ΜΗΤΡΩΟΥ

ΓΙΖΗΚΙΟΪ ΝΕΟΚΑΙΣΑΡΕΙΑΣ

Κ

Κασάπογλου Βασ. Φωτεινή, Κωνσταντινίδου ἢ Οὐζουνγιοστένογλου Κυριακή, Καμπανάσογλου Μιχ. Κατίνα, Κιουτσίκογλου Γεωρ. Σάββας, Κιουτσίκογλου Γ. Ἰωάννης, Κοζδάογλου ἢ Κόζδογλου Χ'' Φιλ. Ἀθηνᾶ, Κοζδάογλου Γ. Χ'' Κων)τῖνος, Κεσταλίδου Ἑλένη, Κιοκόζογλου ἢ Κιρκόζογλου Χ'' Ι. Κυριακή, Κιοκμένογλου Βαρβάρα, Κεσέρογλου Κωνστ. Κυριακή.

Λ

Λευτέρογλου ἢ Τερζόγλου Χ'' Ι. Κυριακή.

Μ

Ματζάρογλου Δέσποινα.

Ν

Νικολαΐδου Ἰω. Ἑλένη.

Ο

Οὐτσπελιούκογλου Σοφία, Οὐτσπελιούκογλου Δέσποινα.

Π

Πεχλιβάνογλου Ἀνδρ. Ὄλγα, Πολπίλογλου Νικ. Φωτεινή, Παπαδοπούλου ἢ Τυροπούλου Ἑλένη, Παπαδόπουλος Ἐλ. Ἰωάννης, Πονόζογλου Δέσποινα γέν. Κωνσταντζόγλου, Παπαδόπουλος Ἐλ. Κυριάκος, Πεχλιβάνογλου ἢ Νικητίδου Ι. Κυριακή.

Τ

Τερζόγλου Στεφανία, Τερζόγλου Ἰωάνν. Δέσποινα, Τσοτζόρογλου Χ'' Δ. Κατίνα, Τυρόπουλος Μιχαήλ.

Φ

Φιντίκογλου Α. Κλαρονίκη.

Χ

Χ'' Γρηγορίου Χ'' Δέσποινα, Χ'' Ἰωσήφογλου Γεώργ.

ΑΔΑΝΩΝ ΤΑΡΣΟΥ-ΑΔΑΝΩΝ

Α

Ἀβραάμογλου Μ. Βασ., Ἀβραάμογλου Μ. Ἀβραάμ, Ἀβραάμογλου Μ. Βικτωρία, Ἀβραάμογλου Μ. Κατίνα, Ἀβραάμογλου Μ. Εὐμορφία, Ἀγιάνογλου Ι. Σπῦρος, Ἀδάλογλου Ἀβραάμ, Ἀδάλογλου Γ. Πηνελόπη, Ἀδάλογλου Γ. Μαρία, Ἀδάλογλου Γ. Καλλιόπη, Ἀδάλογλου Ι. Μωϋσῆς, Ἀδάλογλου Ι. Κων)τῖνος, Ἀδάλογλου Ι. Καλλιόπη, Ἀδάλογλου Ι. Μαριάνθη, Ἀδάλογλου Ι. Ρουπίνα, Ἀδάλογλου Ι. Αἰκατερίνη, Ἀπτονάλογλου Γαβριήλ, Ἀρζημάνογλου Παντελῆς, Ἀρζημάνογλου Ἀρζουμάν, Ἀρζημάνογλου Σεβαστοῦλα, Ἀσλαμίδου Β. Χαρίκλεια, Ἀχράζογλου Στ. Ρεββέκα, Ἀχράζογλου Γ. Ἰωάννης, Ἀχράζογλου Γ. Ἀλέκος, Ἀχράζογλου Γ. Ἀγάπιος, Ἀχράζογλου Γ. Σάββας, Ἀχράζογλου Γ. Πέτρος, Ἀχράζογλου Γ. Ἰωσήφ, Ἀχράζογλου Γ. Κων)τῖνος, Ἀταλόγλου Δ. Ρεββέκα, Ἀταλόγλου Δ. Μαρία, Ἀταλόγλου Δ. Αἰκατερίνη, Ἀταλόγλου Δ. Μελπομένη.

Β

Βαρβοὺς Ἠλ. Ἀλέξ., Βασιλειάδης Β. Γεώργιος, Βασιλειάδου Β. Ὀλυμπία, Βασιλειάδου Β. Πηνελόπη.

Γ

Γεωργιάδης Α. Κυριάκος, Γεωργιάδου Α. Ρεββέκα, Γεωργιάδου Α. Μάρθα, Γεωργιάδου Δζαϊλόγλου Σοφία, Γεωργιάδου Α. Ἐλεοῦσα, Γιουβάνογλου Χρ. Ἑλένη, Γιακώφογλου Α. Γεώργιος.

Δ

Δανήλογλου Τ. Νικόλαος, Δανιηλίδης Δ. Ἰωσήφ, Δασκαλόσογλου Γ. Ἑλένη, Δεμιρτζῆ Ἀντων. Ἀναστασία, Δεμιρτζῆ Ἀντων. Συμεών, Δεμιρτζῆ Ἀντων. Νικόλαος, Δεμιρτζῆ Ἀντ. Ἑλένη, Δζαμκάσογλου Μ. Κατίνα, Δζαμκάσογλου Μ. Ὀλυμπία, Δζαμκάσογλου Μ. Οὐρανία, Δζιρνάζογλου Συμεών, Δζιρνάζογλου Κωνστ., Δζιρνάζογλου Μαρία, Δζιρνάζογλου Γ. Μαρία, Δζιρνάζογλου Στ. Μαρία, Δζιρνάζογλου Στ. Λεσβία, Δουλκιάρογλου Χρ. Βασ., Δουρτούρογλου Στυλιανή, Δουνόγλου Ἠσ. Κατίνα, Δουνόγλου Ἠσ. Ἀντιγόνη.

Ε

Ἐλλέζογλου Β. Εὐτυχία, Ἐλευθεριάδης Κ. Ἐλευθεριάδης, Ἐλευθεριάδου Ἑλένη, Ἐλεμίνογλου Κ. Ὀλυμπία, Ἐμμανουηλίδης Παῦλος, Ἐμμανουηλίδου Βιργινία, Ἐμμανουηλίδου Μαρία, Ἐμμανουηλίδου Πολυξένη.

Θ

Θωμάτογλου Θ. Ἰωάννης.

Ι

Ἰακώβογλου Ι. Εὐτυχία, Ἰορδανίδου Α. Μαρία, Ἰσαακίδου Ἑλένη, Ἰσαακίδης Γεώργιος, Ἰσαακίδης Ἰω., Ἰσαακίδης Θεόφιλος, Ἰσαακίδου Μαρία, Ἰσαακίδου Κατίγκω, Ἰωάννου Αἰκατερίνη, Ἰωαννίδου Σ. Μαριάνθη, Ἰωαννίδου Σ. Ζωή, Ἰωαννίδης Σ. Ἰωάννης, Ἰωαννίδης Σ. Γεώργ., Ἰωαννίδης Σ. Παντελῆς, Ἰωάννου Ἀμαλία, Ἰωάννου Καλλιόπη, Ἰωάννογλου Α. Μαρία, Ἰωάννογλου Στ. Κατίνα.

Κ

Καζαντζόγλου Χ. Ἀναστάσιος, Καζέζογλου Κ. Δημοσθ., Καζέζογλου Κ. Ἰωάννης, Καζέζογλου Κ. Γαβριήλ, Καζέζογλου Κ. Γεώργιος, Καζέζογλου Ἀντωνιάδου Κ. Ἰουλία, Καζέζογλου Κ. Αἰκατερίνη, Καϊσετλῆς Ι. Γεώργιος, Κανάρης Σ. Εὐτύχιος, Κανάρογλου Ι. Ἄρτεμις, Καραγιακούπογλου Β. Σοφία, Καρακάσογλου Ι. Ἀθανάσιος, Καρακάσογλου Ι. Ἰωάννης, Καρατζόγλου Ι. Βικτωρία, Κασαπλῆ Β. Ἑλένη, Κατιρτζόγλου Χ. Ἀγάθη, Κισίσογλου Π. Κυριάκος, Κισίσογλου Π. Παχώμιος, Κισίσογλου Π. Κοσμᾶς, Κισίσογλου Π. Ἐλισσάβετ, Κιολεμουράτογλου Μ. Γεώργ., Κιοσκέρογλου Σ. Ἰωάννης, Κιοσκέρογλου Σ. Σπυρίδων, Κιοσκέρογλου Σ. Ἀλεξάνδρα, Κιοσκέρογλου Σ. Ἑλένη, Κιοσκέρογλου Σ. Κατίνα, Κιουρητσίμπασης Ἰωάν., Κισκατζόγλου Γ. Ἰωάννης, Κολατζόγλου Μουσᾶς, Κολατζῆ - Κηζῆ Γεσμίν, Κολαντζόγλου Ι. Γεώργ., Κολαντζόγλου Ι. Βασ., Κολαντζόγλου Ι. Χαράλαμπος, Κολαντζόγλου Ι. Πολυκρίτη, Κολαντζόγλου Ι. Εὐφροσύνη, Κοτζογλάνογλου Λάζαρος, Κοτζάογλου Ε. Ραχήλ, Κοτζάογλου Ε. Δημοσθένης, Κουζουντζόγλου Ι., Κιοφτεντζόγλου Νικ., Κυριακίδης Κ. Ὀρέστης, Κυριακοῦ Λάζαρος, Κωνσταντινίδου Ι. Σαμαρεία, Κωνσταντινίδου Ι. Μαρία, Κωνσταντινίδης Κωνσταντῖνος, Κωσταρίδης Α. Βασίλειος.

Λ

Λουκᾶ Κ. Ἑλένη, Λουκᾶ Κ. Ἀγγελική, Λουκᾶ Κ. Μαριάνθη, Λουκᾶ Κ. Βικτωρία, Λουκᾶς Κ. Κοσμᾶς, Λουκᾶς Κ. Κωνσταντῖνος, Λουκᾶς Κ. Ἀντώνιος.

Μ

Μακρίδου Θ. Δέσποινα, Μακρίδου Θ. Σοφία, Μακρίδου Θ. Βικτωρία, Μακρίδης Θ. Πρόδρομος, Μακρίδης Θ. Νικ., Μεγγούσογλου Χαράλαμπος, Μέλχεμ Χρ. Ἑλένη, Μέλχεμ Χρ. Φωτεινή, Μέλχεμ Χρ. Μαρία, Μιχαηλίδου Κ. Μαρία, Μιχαηλίδης Κ. Ἠλίας, Μιχαηλίδης Κ. Συμεών, Μιχαηλίδης Κ. Ἰωάννης, Μιχαηλίδου Μ. Χρηστίνα, Μπεζιρικόνογλου Ι. Εὐφροσύνη, Μπεζιρικόνογλου Ι. Μαρία, Μπεζιρικόνογλου Ι. Πηνελόπη.

Ν

Νικόλογλου Στ. Μαριάνθη.

Π

Παγιασλόγλου Η. Γεώργ., Παναγιωτοπούλου Π. Εὐφροσύνη, Παναγιωτόπουλος Π. Ἰωάννης, Παπαδοπούλου Α. Πολυξένη, Παπαδόπουλος Α. Ἰωάννης, Παπαδοπούλου Ὀλυμπία, Παπαδοπούλου Εὐθαλία, Παπαδοπούλου Σοφία, Παπαδόπουλος Γ. Γεώργιος, Παπαδοπούλου Ἀλεξάνδρα, Παπαϊωάννογλου Κ. Θεανώ, Παπουτσῆ Κ. Ἀναστασία, Παπουτσῆς Κ. Συμεών, Παπουτσῆς Γ., Παπουτσῆς Κωνστ., Παπουτσῆ Ἀλεξάνδρα, Πατσόγλου Η. Κωνσταντῖνος, Πατσόγλου Η. Ἀβραάμ, Πατσόγλου Η. Ὀλυμπία, Πατσόγλου Η. Οὐρανία, Πατσόγλου Η. Εὐφροσύνη, Πεζιρκιάνογλου Ι. Πηνελόπη, Πεζιρκιάνογλου Ι. Μαρία, Πεζιρκιάνογλου Θυρῶτου Μαρία, Πεπέκογλου Σ. Πολυξένη, Περπέρογλου Μ. Ἰωάννης, Περπέρογλου Ι. Σοφία, Περπέρογλου Ν. Πέκα, Πετρίδης Π. Σάββας, Πετρίδης Π. Κωνστ., Πετρίδου Π. Πηνελόπη, Πετρίδου Π. Χρηστίνα, Πετρίδης Γ. Νικόλαος, Πετρίδης Γ. Ἰωάνν., Πετρίδης Γ. Ἀντώνιος, Πετρίδου Γ. Βηθλεέμ, Πετρίδης Π. Ἰωάννης, Πετρίδου Π. Κοραλία, Πετρίδου Π. Ζηνοβία, Ποσταντζόγλου Α. Γεώργ., Ποσταντζόγλου Α. Ἰωάννα, Ποσταντζόγλου Ι. Μαρία, Ποσταντζόγλου Ι. Μιχαήλ, Ποσταντζόγλου Ι. Ἀλεξάνδρα, Ποσταντζόγλου Ι. Κατίνα, Παρασκευᾶ Σαββάογλου Κατίγκω, Παρασκευᾶ Σαββάογλου Ἰωσήφ, Παρασκευᾶ Σαββάογλου Γεώργ., Παρασκευᾶ Σαββάογλου Πηνελόπη, Παρασκευᾶ Σαββάογλου Χρηστίνα.

Ρ

Ραφαήλογλου Γρηγόριος, Ραφαήλογλου Α. Μελπομένη.

Σ

Σάββας Ι. Σάββας, Σαββαλαρίδου Γ. Σοφία, Σικιόρογλου Μ. Λουκία, Σικιόρογλου Μ. Γιαννοῦλα, Σεκέρογλου Καλλιόπη, Σεκέρογλου Μιχαήλ, Σικιαρίδης Ι. Βασίλειος, Σοικούρογλου Α. Ἰωσήφ, Σολομονίδης Σ. Δημοσθένης, Σολομονίδου Σ. Ὀλυμπία, Σολομονίδης Σαβ. Γεώργ., Σολομονίδης Σολ. Γεώργιος, Σολομονίδης Γ. Ἠλίας, Σολομονίδης Γ. Σολομών, Σολομονίδης Γ. Κυριάκος, Σολομονίδης Γ. Ἀλέξανδρος, Σολομονίδης Γ. Χρῆστος, Σολομονίδης Γ. Κωνστ., Σοφοκλέους Ἀγγέλα, Σοφοκλέους Μιχαήλ, Σοφοκλέους Ἀναστάσιος, Σοφοκλέους Πηνελόπη, Στεφανίδης Πρόδρομος, Συμεωνίδου Α. Ἄννα, Συμεὼν (Καρσὰν) Μαρία, Συμεώνογλου Α. Παντελῆς, Συμεωνίδης Ι. Γεώργιος, Σάββα Ι. Ἀσία, Σάββα Ι. Μελπομένη, Σάββα Ι. Μαρία.

Τ

Τσακματζόγλου Κ. Δημ., Τσακματζόγλου Κ. Μαρία, Τζιρνάζογλου Ν. Εὐφροσύνη, Τζωρτζίογλου Καλλιόπη, Τζωρτζίογλου Πολυξένη, Τζωρτζίογλου Μαριάνθη, Τζωρτζίογλου Ζηνοβία, Τόνογλου Χατζῆς Ἰορδάνης, Τουγιούρογλου Γ. Στυλιανή, Τουγιούρογλου Γ. Νικ., Τουγιούρογλου Ἰωάννης, Τουγιούρογλου Κωνστ., Τουγιούρογλου Μιχ., Τουγιούρογλου Χονδροπούλου Σοφία, Τουγιούρογλου Κροσονίσκη Βικτωρία, Τουγιούρογλου Τ. Ἀναστασία, Τσαλταπάσογλου Γ. Συμεών, Τσουλφδζῆ Μ. Ἰωσήφ.

Φ

Φατούλογλου Χ. Ν. Δημοσθένης, Φατούλογλου Δ. Καλλιόπη, Φατούλογλου Γ. Σταῦρος, Φατούλογλου Στ. Καλλιόπη, Φιλιππίδου Ἀθηνᾶ, Τραγκάκης Χ. Ἀντ.

Χ

Χασιοτζόγλου Ἀγάπιος, Χατζηλόγλου Γ. Καλλιόπη, Χατζηλόγλου Γ. Εὐφροσύνη, Χατζηλόγλου Κ. Πολυξένη, Χατζηλόγλου Κ. Κατίνα, Χατζηλόγλου Μ. Ὀλυμπία, Χατζῆ Ἰορδάνογλου Ἀβραάμ, Χατζῆ Ἰορδάνογλου Ἰσαάκ, Χατζῆ Ἰορδάνογλου Δαυΐδ, Χατζῆ Ἰορδάνογλου Μαρία, Χατζῆ Ἰορδάνογλου Πολυξένη, Χατζῆ Κοτζάογλου Α. Ἡρακλῆς, Χατζῆ Κεϊσόγλου Π. Γεώργιος.

ΜΑΛΚΑΤΖΙΚ ΔΕΒΕΛΗΚΙΟΪ ΑΝΝΕΩΝ

Α

Ἀβδανᾶς Ἀπόστολος, Ἀβδανᾶς Κωνστ., Ἀβδανᾶ Βικτωρία, Ἀγγελίδου Πανάγω, Ἀγγελίδης Ἀθαν., Ἀσίκης Δημ.

Β

Βακαλάκου Χρύσω, Βούκα Ἀναστασία, Βοϊλάνη Κωνσταντίνα, Βογιατζῆς Ἰωάννης, Βούκας Γεώργ.

Γ

Γεωργούλη Ἀθηνᾶ, Γεωργαλᾶς Στέλιος, Γεωργαλᾶ Παναγιώτα, Γεωργαλᾶ Εὐαγγελία.

Δ

Δάβαρη Δημητρία, Δάβαρη Ἀθανασία, Δάβαρη Ἀγγέλω, Δάβαρης Κωνστ., Δελημάρκος Δημήτριος, Δελημάρκος Δημ., Δελημάρκος Ἀθαν., Δελημάρκος Καργῆ, Δελημάρκου Ἀντωνία, Δελημάρκου Ἄννα, Δρακοπούλου Ἀναστασία.

Ζ

Ζαρδαλόπουλος Ἐμμανουήλ.

Η

Ἠλιάδης Ἰωάννης.

Θ

Θεοδωρακάκης Εὐάγγελος, Θεοδωρίδου Γεωργία.

Κ

Κρουσταλάκου Δημητρία, Κατερίνης Δημ., Κουνδουρόπουλος Ἀναστάσιος, Κουβαρτᾶς Βασ., Κοτζᾶ Φωτεινοῦ Πελαγία, Κοντογεώργη Μάρθα, Κούρου Ἀλέκος, Κοϊμάνης Ἀθανάσιος, Κοτάνη Ἀγλαΐα, Κορνιλάκης Ἐμμ., Καραμπαψάκης Κων., Καραμπαψάκης Γεώργ., Κουβαρτᾶ Βασιλεία, Κουλουμπέρη Σταυριανή, Κουλουμπέρη Μαρία, Κουλουμπέρη Σοφία, Κουλουμπέρης Χρῆστος, Κυριακάκης Στυλιανός, Κυπραιωτάκη Περσεφόνη, Κυπραιωτάκη Κατίνα, Κυπραιωτάκης Εὐάγγελος, Κυπραιωτάκη Χαρκώ, Κυπραιωτάκη Ἑλένη.

Λ

Λινάρδου Εὐαγγελία, Λινάρδος Σταῦρος, Λάζου Ἀγγελική.

Μ

Μακρῆ Κατίνα, Μαζαράκη Εὐριδίκη, Μαυρουδῆς Παναγιώτης, Μπάκα Μαρία, Μανουηλίδης Θεοχάρης, Μπιζερτζῆς Ἰωάν., Μάρτης Φώτιος, Μανθάκη Ἰωάννα, Μυτιληναίου ἢ Χ'' Φωτίου Στέλια, Μυτιληναίου ἢ Χ'' Φωτίου Παναγιώτης.

Π

Παρασκάκης Ἀνδρέας, Παρασκάκη Γραμματένια, Παναγουδάκης Ἀλέκος, Παπαγεωργίου Γεώργ., Παπαδάκη Χαρίκλεια, Πιτζίνη Μαρία.

Ρ

Ρίζου Κίμων, Ρωμελιώτου Γεωργίου.

Σ

Σουβατζῆ Χαρίκλεια, Σταματάκης Δημήτριος, Σταματάκης Κωνστ., Σταματάκη Εὐριδίκη, Σταματάκης Στέργιος, Σταματάκης Παν., Σταματάκης Μιχ.

Τ

Τσαχτσερλάκης Ἰωάννης, Τσακτζαρλῆ Θεοδώρα, Τσεσμελῆς Μιχαήλ, Τσακίρογλου Ἀργυρώ, Τζάνη Ἀγγελική.

Φ

Φιλίππου Γεώργιος, Φωτίου Ἀχιλλεύς.

Χ

Χ'' Ἀθανασίου Κωζηνία.

Ψ

Ψαρᾶ Βενετία, Ψαρροῦ Εὐαγγελία, Ψαρᾶς Φίλιππος, Ψαρᾶς Πέτρος, Ψαρροῦ Χριστόδουλος, Ψαρροῦ Παντελῆς, Ψαρροῦ Γεωργία.

ΚΑΡΒΑΛΗ ΙΚΟΝΙΟΥ

Α

Ἀρσλάνογλου Κ. Μαριγώ, Ἀρσλάνογλου Κ. Ἐλισσάβετ, Ἀρσλάνογλου Κ. Εὐφημία, Ἀντωνιάδης Ἀπ. Σάββας, Ἀναστασιάδου Κυριακή, Ἀσούρογλου Ἀβρ. Νικόλαος, Ἀσούρογλου Νικ. Ἰωάννης, Ἀναστασίου Φεβρωνία, Ἀλταμάζογλου Εὐστάθιος, Ἀλεκόζογλου Σοφία, Ἀλεκόζογλου Μαρία, Ἀνανιάδης Ν. Πέτρος, Ἀγαπίου Γεώργιος, Ἀντωνιάδης Ἠλ. Σταῦρος, Ἀρσλανίδης Χρ. Ἰωάννης, Ἀρσλανίδης Χρ. Ἐλευθέριος.

Β

Βερσίμογλου Ἀγγελική, Βλασίου Ι. Γεώργιος, Βλασίου Ι. Μαρία, Βαφειάδου Ραχήλ, Βασιλειάδου Δημ. Μαρία, Βαφειάδης Ἀν. Χριστόφορος, Βαφειάδου Πρ. Ἀναστασία, Βογιατζῆς Ἀθαν., Βογιατζῆς ἢ Βαφειάδης Ἀθαν., Βογιατζῆ ἢ Βαφειάδου Δέσποινα, Βογιατζῆ ἢ Βαφειάδου Ἐλισσάβετ, Βογιατζῆς ἢ Βαφειάδης Κων., Βερμίσογλου Κ. Ἀθαν.

Γ

Γαϊτάνογλου Γρηγ., Γαϊτάνογλου Δέσποινα, Γιακόνογλου Κ. Μακρίνα, Γαϊαντζῆς ἢ Γαϊτανίδης Χαρ., Γαϊαντζῆς ἢ Γαϊτανίδης Μιχαήλ, Γαϊαντζῆς ἢ Γαϊτανίδης Ἰωάννης, Γαϊαντζῆς ἢ Γαϊτανίδης Μ. Εὐγένιος, Γιαϊαντζῆ ἢ Γαϊτανίδου Δέσπ., Γρηγοριάδης ἢ Γακιρτάκογλου Γ., Γρηγορίου ἢ Βερσίμογλου Γρηγ., Γρηγορίου ἢ Βερσίμογλου Πρόδρ.

Δ

Δαβσαγιάζογλου Ἐλισσάβετ, Διδακτόπουλος Νικ., Δοπρίδης Ι. Γεώργ., Δζορικίδης Ἰωάν. Γεώργ., Δζιβελὶκ Α. Ἰωάννης, Δζιβελὶκ Α. Βαρβάρα, Δζιβελὶκ Βαρβάρα, Δζιβελὶκ Ὄλγα, Δζιβελὶκ Δέσποινα, Δζιβελὶκ Σοφία, Δζιβελὶκ Ἐλισσάβετ σύζ. Γεωργιάδου, Δεμερτζῆ Ἀγγελική, Δζεράνης Κωνστ., Δζεράνης Ἰωσήφ, Δζεράνης Γρηγ., Δζεράνη Ἐλισσάβετ, Δζεράνη Κυριακή.

Ε

Ἐλευθεριάδης Α. Κωνστ., Ἐσκῆ Ὀγλοῦ Μαρία, Ἐσκῆ Ὀγλοῦ Ἄννα, Ἐκίζογλου Α. Νικόλαος, Ἐκίζογλου Ἀβερκ. Κυριακή, Ἐκίζογλου Ἀβ. Παῦλος, Ἐκίζογλου Ἀβερκ. Βελησσάριος, Ἐκίζογλου Ἀβερκ. Κωνσταν., Ἐλευθεριάδης Ἀβρ. Γεώργιος.

Ζ

Ζαχαρία Ὀγλοῦ Δέσποινα, Ζόπογλου Στ. Μαρία, Ζαμπούλογλου Ἀρτ. Κατίνα, Ζαμπούλογλου Ἀρτ. Μαγδαληνή, Ζαμπούλογλου Α. Βλάσιος, Ζαμπούλογλου Ἰορδ. Ὄλγα.

Θ

Θωμαΐδης Ἀν. Εὐδόκιμος.

Ι

Ἰορδανίδου Χρ. Μαγδαληνή, Ἰορδανόγλου Μαρίνα, Ἰορδάνογλου Μάρθα, Ἰωσηφίδου Μ. Σοφία, Ἰωσηφίδου Μ. Μαρία, Ἰωσηφίδου Μ. Εὐδοξία, Ἰωσηφίδης Ἰωάννης, Ἰωσηφίδης Βασ., Ἰωσηφίδου Δέσποινα, Ἰωσηφίδης Ἀνδρέας.

Κ

Κοσμᾶ Ὀγλοῦ Γρηγόριος, Κοσμίδης Γρηγόριος, Κοσμάογλου Βασ., Κοσμάογλου Μαρία, Κιοσσὲ Ὀγλοῦ Γεωρ. Ἠλίας, Κουτσουκουτσὰς Κυρ. Νικ., Καρατοπὰκ Χαράλαμπος, Καρατοπὰκ Σοφία, Καρατοπὰκ Ἑλένη, Καρατοπὰκ Ἀντ. Ἑλένη, Καρασάββας Μ. Διονύσιος, Κατρανδζῆ Βασ. Ρεβέκα, Ξατραντζῆ Βασ. Πρόδρομος, Καφετζῆ Πρ. Μακρίνα, Καφετζῆ Πρ. Ἑλένη, Καπακτζόγλου Ν. Μαγδαληνή, Καρακεσίσογλου Καλλιν. Βασίλειος, Κωνσταντινίδου Ἀθαν. Ἐλισσάβετ, Κοπριτζῆ Στ. Ἑλένη, Καραχουλάκης Γρ. Μητροφάνης, Καπλανίδου Ραχήλ, Καρακουλάχογλου Πηνελόπη, Καζόγλου Μιχ. Καλλίνικος, Κουρητζόγλου Ἀνδρ. Γεώργ., Κουρητζόγλου Ἐλευθερία, Κυπρυτζῆ Σάββα Μαρία, Καραγρηγόρογλου Κορνήλιος, Κέσχουζα Γρ. Μισαήλ, Κωνσταντίνου Γρηγόριος, Καπλάνογλου Μιχ. Μαγδαληνή, Κοπριτζῆς Συμεὼν Στέφανος, Κιουτσοὺκ Ὀστᾶ Κυρ. Δημήτριος, Κατσάνογλου Γ. Κωνστ., Κατσάνογλου Γ. Μάρθα.

Λ

Λουκίδης Ἀντ., Λουκίδου Δέσποινα, Λεοντίου Εὐφημία, Λεοντίου Πέτρος, Λεοντίου Δημ., Λεοντίου Δέσποινα, Λεοντίου Σοφία, Λεοντίου Μάρθα, Λεοντίδης Ἰωακείμ, Λεοντίδης Μ. Χριστόφορος.

Μ

Μυστακίδης Γ., Μακρίδου Ἰω. Ἄννα, Μέριγλου Ἡρακλῆς, Μεράβογλου Ἑλένη, Μεράβογλου Συμεών, Μεράβογλου Μαρίνα, Μαγιάογλου Εὐστρατία, Μαγιάογλου Ἀνάργυρος, Μαγιάογλου Εὐθύμιος, Μυστακίδης Ἀνάργυρος.

Ν

Νικολαΐδου Φεβρωνία, Νιγδέλογλου Εὐδόκιμος.

Ο

Οὐζούνογλου Εὐδοξία.

Π

Παναγιωτίδης Νικ., Παναγιωτίδης Ἀνέστης, Περπὲρ Πολυξένη, Παπανικολάου Εὐανθία, Παπανικολάου Εἰρήνη, Παϊτοδζόγλου Γεώργ., Παϊτοδζόγλου Ἀναστασία, Πουδάκης Ἰορδ., Παγιατζῆ Μάρθα, Παγιατζῆ Μαρία, Παράσογλου Θεοδ. Δέσποινα, Παράσογλου Θεοδ. Φωτεινή, Παράσογλου Θεόδ. Μαρία, Παράσογλου Θεοδ. Δέσποινα, Παπαδοπούλου Πρ. Σοφία, Παπαδοπούλου Γ. Καλλιόπη, Παπαδόπουλος ἢ Παπασάββας Βασ., Παπαδόπουλος ἢ Παπασάββας Γ., Παπαδόπουλος ἢ Παπασάββας Σάββας, Παπαδόπουλος ἢ Παπασάββας Ι., Παπαδόπουλος ἢ Παπασάββας Ἀθ., Παπαδοπούλου ἢ Παπασάββα Δέσποινα, Παπαδόπουλος Γ. Νικ., Παπαδοπούλου Ἑλένη, Παράσογλου Μηνᾶ Θεόδωρος.

Σ

Σαράφογλου Εὐγένιος, Σαμερκάσογλου Ἀνάργυρος, Σωτήρογλου Κωνστ., Σωτήρογλου Ἰωάννης, Σωτήρογλου Σπυρ., Σωτήρογλου Στέφ., Σαλτόγλου Εὐσεβία, Σουτλόγλου Γ., Σουτλόγλου Νικ., Σουτλόγλου Π. Ἀναστασία, Σουτλόγλου Π. Κατίνα.

Τ

Τσεκμέζογλου Βασ. Μακρίνα, Τοπάλογλου Συμεών, Τσουβελὲκ Θεοδώρα, Τσουβελὲκ Δέσποινα, Τσουβελὲκ Ἰωάννης, Τσαταλμπᾶ Κ. Μαρία.

Χ

Χριστοφορίδου Δέσποινα, Χ'' Προδρόμου Εἰρήνη, Χ'' Ἀβραμίδης Γ., Χ'' Λουλούδης Γ., Χ'' Ὀγλοῦ Ἐλισσάβετ, Χ'' Κωνσταντίνου Ἀναστασία, Χ'' Σάββα Κων., Χ'' Σάββα Σοφία, Χ'' Σάββα Ἀγγελική, Χ'' Ἰορδάνογλου Δημ., Χ'' Σάββα Χρῆστος, Χατίνογλου Ι., Χριστοφορίδης Ἰορδάνης, Χριστοφορίδου Μαγδαληνή, Χριστοφορίδης Κων., Χριστοφορίδης Μωϋσῆς, Χριστοφορίδης Λεωνίδας, Χριστοφορίδου Ἀθανασία, Χριστοφορίδου ἢ Βογιατζῆ Μάρθα, Χαλβαδάραλης Ἰορδάνης, Χαλβαδάραλης Σάββας, Χαλβαδάραλης Παντελῆς, Χαλβαδάραλη Μαγδαληνή, Χαδζάτογλου Βασ., Χαδζάτογλου Ἰω., Χαδζάτογλου Ἀλέξιος, Χαδζάτογλου Ἐλισσάβετ, Χαδζάτογλου Μαρίκα, Χαδζάτογλου Μαρία, Χαδζάτογλου Θεμιστοκλῆς, Χαδζάτογλου Ἰωάν., Χαδζάτογλου Ἀνέστ., Χαδζάτογλου Στ. Ἰω., Χαδζάτογλου Σπυρ. Βαρβάρα, Χαΐτογλου Δέσποινα, Χαΐτογλου Εὐανθία, Χαΐτογλου Μαρία, Χαΐτογλου Ἰωσήφ, Χαΐτογλου Ζάμπα, Χαΐτογλου Στυλιανός, Χαΐτογλου Γ., Χαΐτογλου Ἐλευθ., Χαΐτογλου Βασ., Χαΐτογλου Ἀβραάμ, Χαΐτογλου Γρηγ., Χ'' Ἀβραμίδου ἢ Χαβατζιᾶ Μαγδαληνή, Χ'' Ἀβραμίδης Μελέτιος, Χ'' Ἀβραμίδης Λάζαρος.

ΚΕΛΕΜΒΕΣΙΟΥ ΑΝΝΕΩΝ

Α

Ἀθηναίου Βασιλικὴ Ἐμμ., Ἀθηναίου Γεώργ. Ἐμ., Ἀντωνίου Δέσποινα Εὐαγγέλου.

Β

Βυζβίκης Παναγιώτης Ἐμμ.

Γ

Γεωργούλης Ἰωάννης Ν., Γεωργούλη Ἑλένη, Γεωργούλη Μαρία, Γεωργούλη Ἀγγέλα, Γεωργιάδου Δέσποινα, Γαλάνη Σταματοῦλα, Γεώρογλου Ἐλευθ., Γεώρογλου Χριστόφ., Γεώρογλου Νῖκος, Γεώρογλου Χρυσάνθη, Γεώρογλου Στάσα, Γεώρογλου Κωστοῦλα, Γεώρογλου Εὐτυχία, Γεώρογλου Καλλιόπη.

Ζ

Ζαχαρία Καλλιόπη.

Η

Ἡγεμόνος Ἀσπασία.

Κ

Κουνιώτου Μαριγὼ Κ., Καραδημητρίου Νυμφοθέα, Καραβασίλης Δημ. Ἐμμ., Καραβασίλη Μελπομένη, Κουλέτσου Στέλια, Κρυστάλλη Εὐμορφία, Κυπραῖος Παν., Καλογήρου Γιασεμώ, Κυριακοῦ Κων., Καλαμαριοῦ Βασιλεία, Καλατζῆς Νικ., Κρυστάλλη Χαρίκλεια, Κλεάνθους Χρυσῆ, Καπακλῆ Βασιλική, Καρατινᾶ Δημητροῦλα.

Λ

Λουΐζου Δημητρία χήρα, Λύκου Γαρυφαλιᾶ.

Μ

Μπάτσος Στέργιος, Μελεμενῆς Χρῆστος, Μελεμενῆς Ἀντ., Μελεμενῆς Δημ., Μελεμενῆ Δημητρία, Μελεμενῆ Μαρία, Μελεμενῆ Ἀνθοῦλα, Μαυρέα Μαρία, Μάντσου Γραμματική, Ματθαίου Βασιλική.

Ν

Ντολμᾶ Εὐγενία, Ντολμᾶ Σταματία.

Π

Παχούμης Αὐγουστῆς, Παναγιώτογλου Ἀθανάσ., Πισάνης Ἀνασ., Πετραλίδου Γραμματική, Πακλατώνης Ἰω., Πατέρας Ξενοφῶν, Παναγῆς Δημ.

Σ

Σταματάρας Γεώργ., Σταματάρας Μάρκ., Στρούντσου Παρασκευοῦλα.

Τ

Τσουτσουροῦ Φρόσω.

Χ

Χ'' Ἀνδρέας Ἀντ., Χ'' Σάββα Ἐλπίς, Χ'' Σάββα Εὐαγγελία, Χ'' Σάββα Δέσποινα, Χ'' Σάββα Εὐδοκία, Χ'' Σάββα Καλλιόπη, Χ'' Σάββα Ἀνδρονίκη, Χ'' Σάββα Στέλια, Χ'' Σάββας Σάββας, Χ'' Σάββας Ἀντ., Χ'' Ἀνδρέου Ἐλευθερία, Χ'' Νι-

[illegible]

ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ ΝΙΚΟΜΗΔΕΙΑΣ

[illegible]

ΖΙΛΜΕΡΑΣ ΤΡΑΠΕΖΟΥΝΤΟΣ

[illegible]

ΖΟΥΓΚΟΥΛΔΑΚ ΧΑΛΚΗΔΟΝΟΣ

[illegible] Ἀμπατζόγλου Σπ. Ἑλένη, Ἀβραάμογλου Γ., Ἀλεξανδρίδης Ι.

Β

Βουτυρᾶς Ἀποστ. Σωτήριος, Βαφειάδης Ἀθ. Ἀντώνιος.

Γ

Γαβριηλίδης Θεοδ. Ἀντώνιος, Γενῆ Δου- [illegible]

ΕΣΜΕ ΝΙΚΟΜΗΔΕΙΑΣ

[illegible]

Βουγιούκογλου Χρ. Ἰωάννης, Βουγιουκλίδου Λαμ. Σοφία, Βουγιουκλίδου Λαμ. Χρηστίνα, Βουγιουκλίδου Δημ. Καλλιόπη, Βερίστογλου Σωκρ. Μαρία, Βερίστογλου Σωκρ. Ἀναστασία.

Γ

Γιαλαμίδου Χρ. Σοφία, Γιαλαμίδης Χρ. Κωνσταντῖνος.

ΕΡΠΑΣ ΑΜΑΣΕΙΑΣ

[illegible]

ΕΡΠΑΣ ΝΕΟΚΑΙΣΑΡΕΙΑΣ

[illegible] Παπαδοπούλου Δέσποινα, Παπαδόπουλος Π. Νικ.,

Σ

Σκεντέρογλου Ἑλένη σύζ. Ἀναστ)δου, Σκεντέρογλου Νεόκλεια, Σκεντέρογλου Νικ., Σκεντέρογλου Βικτωρία, Σααδζῆ Ὀγλοῦ Ἀγάπιος, Σααδζῆ Ὀγλοῦ Βαλεντίνη, Σααδζῆ Ὀγλοῦ Πολυξένη, Σταθόγλου Παλ. Δέσποινα, Σαρηουστᾶ Γ. Ρουδάμα, Σαρηουστᾶ Γ. Μαροῦλα, Σαρρήγιαννη Θ. Σεβαστή, Σαββάογλου ἢ Σαββίδης Στ. Νικόλαος, Σταθεροπούλου Χαρίκλεια.

Τ

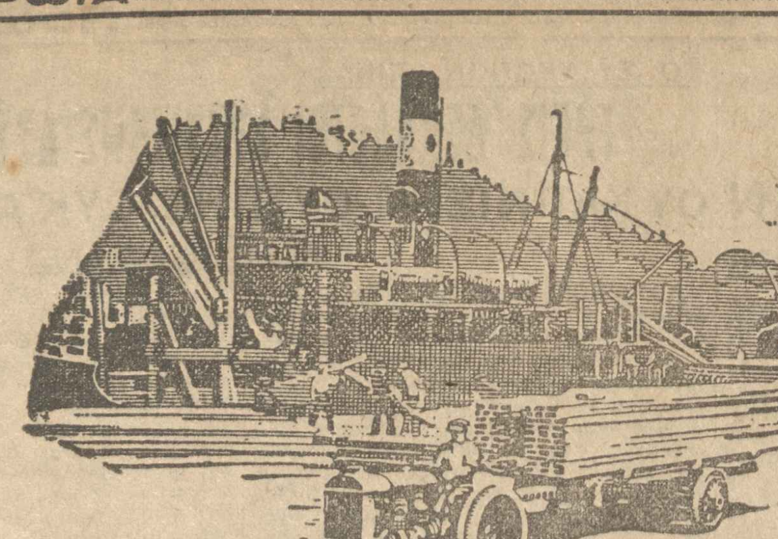
Τσιφλίζογλου (ἰδης) Κ. Γεώργιος, Τσαουσίδου Παπακωστ. Παρθένα, Τσακίρογλου Ε. Ἀγάπιος, Τοπουζίδου Σαβ. Μαρία, Τσακιρίδου Παρθένα, Τσακιρίδου Αἰκατερίνη, Τσακιρίδης Γερμανός.

Φ

Φώτη Κων. Σταυροῦλα (Σταμοῦλα).

Χ

[illegible]



ΤΟ ΦΟΡΔΣΟΝ ΚΑΙ Η ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ

Ἡ Βιομηχανία εἶναι ὁ μεγαλύτερος συντελεστὴς τοῦ κόσμου. Εἶναι ἡ δύναμις ἡ ἐπιτρέπουσα εἰς τὸ Ἐμπόριον νὰ ἱκανοποιῇ τὰς ἀνάγκας τῆς ἀνθρωπότητος. Σήμερον μία μονὰς φέρει εἰς τὴν Βιομηχανίαν τὴν ἀποτελεσματικὴν βοήθειαν διὰ νὰ ἀντιμετωπίσῃ τὰς ἐπειγούσας ζητήσεις τὰς ὁποίας τῆς ἐπιβάλλει τὸ Ἐμπόριον. Ἡ μονὰς αὐτὴ συνίσταται εἰς τὴν ἁπλουστέραν τῶν μηχανῶν: Τὸ Φόρδσον, τὸ ὁποῖον χρησιμοποιεῖται πλέον εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Δίδει μίαν διπλῆν ἀπόδοσιν εἰς τὸ ἥμισυ χρονικὸν διάστημα καὶ μὲ τὸ ἥμισυ τῶν ἐξόδων. Τὸ Φόρδσον ἐκτελεῖ πᾶσαν ἐργασίαν ἤτοι: μεταφέρει ἐμπορεύματα, κινεῖ ἀνυψωτῆρας, γεράνους, στροφάλους, ἀποκόπτει τὰ δένδρα, τὰ φορτώνει, κινεῖ πριόνια 1 μέτρου κ. λ. π. τὰ πάντα μὲ μίαν κανονικότητα καὶ μίαν οἰκονομίαν καταπληκτικήν. —

Γράψατε δια νὰ σᾶς ἀποστείλουν δωρεὰν τὸ λεύκωμα τιτλοφορούμενον "Τὸ Φόρδσον καὶ ἡ Βιομηχανία" πρὸς τοὺς ἀντιπροσώπους τῆς Φὸρδ ἐν τῇ περιοχῇ σας.

Βενζινάροτρον Στάνταρ (Standard) Δολλάρια 690. Παραδοτέον ἐλεύθερον καὶ ἐκτελωνισμένον εἰς λιμένα.

Fordson

Φὸρδ Μότορ Κόμπανυ Ἔξπορτς Ἰνκ. Ἀλεξάνδρεια - Λίβόρνον

ΘΑΛΑΣΣΙΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

"ΓΙΑΝΝΟΥΛΑΤΟΣ,,

«ΖΑΚΥΝΘΟΣ» Τρίτην, 6 μ.μ. Πάτρας, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Πάργαν, Ἡγουμενίτσαν, Κέρκυραν.

«ΝΑΥΣΙΚΑ Γ» Τρίτην 6 μ.μ. Χαλκίδα Βόλον, Θ)λονίκην, Δάφνην, Καβάλλαν, Δεδεαγάτς, Κάστρον, Μούδρον, Μήθυμναν, Μυτιλήνην, Πλωμάριον, Χίον, Πειραιᾶ.

«ΑΓΓΕΛΙΚΗ», Τρίτην, 6 μ.μ. Χανιά, Ρέθυμνον, Ἡράκλειον, Ἅγιον Νικόλαον, Παχεῖαν Ἄμμον, Σητείαν.

«ΜΠΟΥΜΠΟΥΛΙΝΑ» Τετάρτην, 6 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην.

«ΝΑΥΚΡΑΤΟΥΣΑ» Τετάρτην, 6 μ.μ. Ἡράκλειον, Ρέθυμνον, Χανιά.

«ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ», Τετάρτην, 7 μ.μ. Σῦρον, Πάρον, Νάξον, Ἴον, Οἶαν, Θήραν, Ἀμοργόν, Αἰγιάλην, Ἅγιον Γεώργιον.

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ-ΜΑΣΣΑΛΙΑ

(ΔΙΑ ΤΟΥ ΙΣΘΜΟΥ)

ΤΑΧΙΣΤΗ ΠΟΛΥΤΕΛΗΣ ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΓΡΑΜΜΗ

ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΕΚ ΠΕΙΡΑΙΩΣ:

Τὸ νεότευκτον πετρελαιοκίνητον θαλαμηγὸν

"ΠΑΤΡΙΣ ΙΙ,,

Τὴν 31ην Δεκεμβρίου, Σάββατον 2 μ.μ.

Τὸ θαλαμηγὸν ἀτμόπλοιον

"ΑΝΔΡΟΣ,,

Τὴν 14 Ἰανουαρίου Σάββατον 2 μ.μ.

ΣΗΜ. Ἅμα τῇ ἀφίξει τῶν ἀτμοπλοίων εἰς Μασσαλίαν, οἱ κ.κ. ἐπιβάται, οἱ προτιθέμενοι νὰ μεταβῶσιν εἰς Παρισίους δύνανται νὰ προμηθεύωνται τὰ σιδηροδρομικὰ των εἰσιτήρια ἐντὸς τοῦ ἀτμοπλοίου παρ' εἰδικῆς ἐπὶ τούτῳ συσταθείσης ὑπηρεσίας.

Δι' ἐπιβάτας, ἐμπορεύματα καὶ σχετικὰς πληροφορίας ἀπευθυντέον:

Ἐν Ἀθήναις: Ἀπελλοῦ 1 τηλ. 6—44 καὶ εἰς ὅλα τὰ πρακτορεῖα ταξειδίων.

Ἐν Πειραιεῖ: Πλατ. Καραϊσκάκη τηλ. 2.37.

ΚΟΖΟΥΛΙΤΣ ΛΑΪΝ

ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ

Προσεχεῖς ἀναχωρήσεις τῶν ταχυπλόων ὑπερωκεανείων

«ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΟΥΪΛΣΩΝ»

τὴν 19ην Ἰανουαρίου 1928

Ἀναχωρεῖ ἐκ Πατρῶν κατ' εὐθεῖαν ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ

«ΣΑΤΟΥΡΝΙΑ»

Τὴν 2αν Φεβρουαρίου 1928

Ἀναχωρεῖ ἐκ Πατρῶν κατ' εὐθεῖαν ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ.

ΣΗΜ. Οἱ ἐπιβάται Ἀμερικῆς δέον ὅπως παρευρίσκωνται ἀπαρεγκλίτως εἰς τὸν λιμένα τῶν Πατρῶν μίαν τοὐλάχιστον ἡμέραν πρὸ τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ ἀτμοπλοίου πρὸς συμπλήρωσιν τῶν σχετικῶν διατυπώσεων, ἄλλως οὐδεμίαν εὐθύνην φέρομεν ἐν περιπτώσει καθυστερήσεως.

Γενικοὶ Πράκτορες: Γ. ΜΟΡΦΥ καὶ ΥΙΟΣ—ΚΡΩΒ καὶ ΣΤΙΒΕΝΣ. Πάτραι—Πειραιᾶ πλατεῖα Τζελέπη. Τηλ. Πειραιῶς 3—54.

ΡΟΥΜΑΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ

ΓΡΑΜΜΗ ΚΩΝ)ΠΟΛΕΩΣ—ΚΩΝΣΤΑΝΤΖΗΣ

Τὸ ἀτμόπλοιον

«ROMANIA»

ἀναχωρεῖ τὴν ΠΕΜΠΤΗΝ 29 τρέχ. 1 μ.μ. διὰ Κων)πολιν, Κωνστάντζαν.

Γενικοὶ Πράκτορες: W. F. Van Der Zee ὁδὸς Ρέπ υλη. τηλ. 3—36.

ΜΕΓΑΛΗ ΕΚΘΕΣΙΣ ΕΤΟΙΜΩΝ ΕΝΔΥΜΑΤΩΝ

ΖΕΛΙΩΤΗΣ

13 ΠΑΤΗΣΙΩΝ 13

ΡΑΔΙΟΦΩΝΑ

STEWART-WARNER

Ἀμερικανικά

χειρισμὸς ἁπλούστατος-ἀπόδοσις τελεία

Ν. Ε. ΑΝΑΣΤΑΣΑΚΗΣ

Ὁδὸς Πεσμαζόγλου 15

ΕΚΛΕΚΤΑ ΔΩΡΑ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΑ

εὑρίσκονται ἐν ἀφθονίᾳ εἰς τὸ μοναδικὸν εἰς ἀφθονίαν συλλογῆς

ΑΔΑΜΑΝΤΟΠΩΛΕΙΟΝ Ι. ΚΕΛΑΤΔΗ ΚΑΙ Β. ΔΕΡΤΙΛΗ

Φίλωνος 36 — Πειραιεὺς — Τηλέφων 1—01

Ἐπιτραπέζια σκεύη-κομψοτεχνήματα ἀφαρμ[illegible] θαυμασία.

Γερμανικὰ ὡρολόγια MAUTHE ἀκριβείας δοκιμασμένης, ἀντοχῆς πολυχρονίου καὶ ΕΥΘΗΝΙΑΣ ΚΑΤΑΠΛΗΚΤΙΚΗΣ

Μεγάλη παρακαταθήκη τῶν παγκοσμίου φήμης Ἑλβετικῶν ὡρολογίων

TAVANNES WATCH - ELECTION - ZENITH - EBEL

Ὅλα διαλεγμένα, μὲ γοῦστο καὶ ὑπὸ τὴν προσωπικήν μας ἐπίβλεψιν

"ΑΛΤΑ,, Πειραιεύς

ΥΠΕΡΕΧΟΜΕΝ

Εἰς τὰ μοντέρνα

ΒΑΖΑ

Τὰ ἄφθονα καὶ σπάνια

ΛΟΥΛΟΥΔΙΑ

ΔΕΔΟΚΙΜΑΣΜΕΝΟΝ

ΓΟΥΣΤΟ

ΦΥΤΑ

ὅλων τῶν εἰδῶν διὰ σαλόνια

ΑΓΓ. ΑΓΑΛΙΩΤΗΣ & Σια

ΣΤΑΔΙΟΥ 19

ΠΑΛΤΑ - ΚΟΣΤΟΥΜΙΑ - ΑΔΙΑΒΡΟΧΑ - ΚΑΠΑΡΔΙΝΕΣ Τὰ καλύτερα καὶ φθηνότερα ΠΑΖΑΡ Στοὰ Ἀρσακείου

Τὸ νέον μυθιστόρημα τῆς „Πρωΐας"

Ὁ φόνος τῆς ἀγάπης

Τῆς Ἀνρὺ Ἀρντὲλ

(Συνέχεια ἐκ τοῦ προηγουμένου)

«Γιὰ νὰ συγκρατήσω τὴν ἀνυπομονησία μου, ξαναγύρισα ἄλλη μιὰ φορὰ στὸ μικρὸ σπιτάκι — τόσο μικρὸ δυστυχῶς! — ποῦ κατώρθωσα νὰ σοῦ βρῶ ἐπὶ τέλους, στὴν ἐξοχὴ πειὰ σχεδόν, μὲ ἕνα μικρὸ κηπάκο, ποῦ τόσο ἐπιθυμοῦσες γιὰ σένα καὶ γιὰ τὸν μικρὸ Ροβέρτο, ἢ Μπόμπ. Γιὰ νὰ τῆς φανῇ τὸ μικρὸ αὐτὸ σπιτάκι φιλόξενο, ἔβαλα λουλούδια παντοῦ, κάνοντας ὅτι μποροῦσα γιὰ νὰ κάνω λιγότερο φανερὰ τὴν τρομερὴ κοινοτυπία τῶν σπιτιῶν αὐτῶν ποῦ περνᾶ κανεὶς μονάχος.

«Ἐπὶ τέλους ἔφθασε ἡ ὥρα, ἡ εὐλογημένη ὥρα ποῦ φύγαμε γιὰ τὸν σταθμό. Μὰ ἄξαφνα, βλέποντας νὰ φθάνῃ ἡ στιγμὴ ποῦ τόσο εἶχα ἐπιθυμήσει, μ' ἔπιασε ἕνας φόβος τρελλὸς μήπως ξαναϋρῶ μιὰ ἀλλοιώτικη Μαργαρίτα, πολὺ διαφορετικὴ ἀπὸ τὴν Μαργαρίτα ποῦ ἦταν τὸ φῶς, ἡ χαρά, τὸ [illegible]θος τῆς παιδικῆς μου νεότητος. Δύο χρόνια εἶχα νὰ τὴν ἰδῶ, ὕστερα ἀπὸ τὴν γέννησι τοῦ μικροῦ Μπόμπ!... Ἐζοῦσε στὸ χωριό της τῶν Ἄλπεων, στὴν ἄκρη τῆς Γαλλίας, καὶ στοίχιζε τόσο τὸ ταξεῖδι γιὰ νὰ πάῃ νὰ τὴν ἰδῇ κανείς!

»Στὴν οἰκογένεια Ντενεστὰλ ἡ γυναῖκες δὲν κάνουν παρὰ... χρήσιμα ταξεῖδια!

»Ἡ μαμᾶ καὶ ἡ Κολέττα, ποῦ δὲν ἀγαποῦν τὸ περπάτημα, ἐπῆγαν στὸν σταθμὸ μὲ ἁμάξι. Ἐγὼ ἐπῆγα μονάχη, ἐλευθέρα, ὅπως μ' ἀρέσει, μὴ λυπημένη, γιατὶ ὁ οὐρανὸς συννέφιασε, πέρνοντας ἕνα γκρίζο χρῶμα, μελαγχολικό... Δὲν ἦταν ὁ ἑορτάσιμος οὐρανὸς ποῦ εἶχα εὐχηθῆ... Θεέ μου!... Πόσες ἀναμνήσεις ἀπὸ τὸ μικρόν μου παρελθὸν ξαναγύριζαν στὸ κεφάλι μου...

«Ἀληθινά, ὅ,τι καλὸ ἔχω μέσα μου, τὸ ὀφείλω στὴν Μαργαρίτα... Ἄ!... ἂν παρὰ τὴν ἐξωτερική μου ὄψι, δὲν εἶμαι ἐντελῶς, ἕνα μοντέρνο κορίτσι, τὸ ὀφείλω σ' αὐτήν. Αὐτὴ μὲ ἔσωσε ἀπὸ ἐκεῖνο ποῦ μποροῦσα νὰ εἶμαι... Ἀκόμη καὶ σήμερα, ὅπως τὸν καιρὸ ποῦ ἤμουν κοριτσάκι, δὲν μποροῦσα νὰ ὑποφέρω, ἔστω κι' ἀπὸ μακρυά, τὴν ἐπίπληξι τῶν ματιῶν της.

Τὸν καιρὸ ἐκεῖνο τῆς παιδικῆς μου ἡλικίας, τὰ ἀγαπημένα μάτια, ἦταν πάντοτε σκεπτικά, γιατὶ ἴσως ἡ μεγάλη μου ἀδελφὴ εἶχε ἰδῇ καὶ ἐννοήσει πολλὰ πράγματα, βλέποντα μονάχα γύρω της, κοντά της... Πόσες φορὲς δὲν κατεσίγασε καταιγίδες, μέσα στὶς ὁποῖες ἐπρόκειτο νὰ συντριβῇ τὸ φτωχὸ σπιτικό μας, καὶ ἐμπόδισε ἔτσι μεταξὺ τοῦ μπαμπᾶ καὶ τῆς μαμᾶς ἕναν χωρισμό, ποῦ δὲν ξαναγυρίζει κανεὶς πειά... Ἡ μαμᾶ ξέρει καλὰ τὸ τί ὀφείλει στὴν Μαργαρίτα.... Μονάχα, Θεέ μου, ἡ ζωή της ἐξακολουθεῖ νὰ εἶνε τόσον ἀπησχολημένη ἀπὸ διάφορες φροντίδες, ποῦ δὲν ἔχει καθόλου τὴν εὐχαρίστησι νὰ σκέπτεται τὸ παρελθόν...

»Ἐγὼ τὰ θυμώμουν ὅλα, κι' ἦταν ἡ καρδιά μου γεμάτη ἀπὸ τῆς παληὲς εἰκόνες, ὅταν ἐπὶ τέλους! τὸ τραῖνο ἔφθασε, μὲ καθυστέρησιν ὅπως συνήθως. Ἡ καρδιά μου ἐκτυποῦσε ἠλιθίως... Τὰ βαγόνια ἐσταμάτησαν... Ἡ πόρτες ἄνοιξαν. Χωρὶς νὰ κουνιέμαι, γεμάτη συγκίνησι, ἐζητοῦσα τὴν Μαργαρίτα μὲ τὰ μάτια μου... κι' εἶδα τὸν Ἀνδρέα νὰ ἐμφανισθῇ... Αὐτὸς δὲν εἶχε ἀλλάξει καθόλου, ἦτο ὅπως πάντα, ὡραῖος, νέος, λεπτός, ξανθός, χωρὶς νὰ χάσῃ καθόλου τὸ ντιστεγκὲ ὕφος του, διότι ἀνῆκεν εἰς πραγματικῶς εὐγενῆ, ἀλλὰ κατεστραμένην οἰκογένειαν. Ἐπῆρε στὰ χέρια ἕνα μικρὸ ἀγοράκι, τὸ ἄφησε κάτω, καὶ ἡ μαμᾶ τὸ ἐπῆρε ἀμέσως στὴν ἀγκαλιά της. Ἔδωσε ὕστερα τὸ χέρι στὴν Μαργαρίτα γιὰ νὰ τὴν βοηθήσῃ νὰ κατέβῃ... Τὸ μάτι μου τὴν περιέβαλε μὲ ἄπειρη τρυφερότητα. Ἦταν πάντα τὸ ἴδιο φίνο πρόσωπο, μὰ χλωμὸ καὶ ἀδύνατο, τὰ ἀνοικτόχρωμα μάτια της, γεμᾶτα ἀγάπη καὶ γλυκύτητα — λιγάκι σοβαρὰ — τὸ χαριτωμένο μειδίαμά της... Ἐν τούτοις, εἶχα τὴν δυνατὴν ἐντύπωσιν ὅτι θὰ εὕρισκα μιὰν ἄλλη Μαργαρίτα ἀπὸ ἐκείνην ποῦ ἦταν ἄλλοτε ἡ χαρά μου.

«Ἴσως τὴν εὕρηκα πράγματι λιγάκι ἀλλαγμένη, ἰδίως γιατὶ ἡ ἐγγυμοσύνη της τὴν παρεμόρφωνε λιγάκι, ἀφίνοντας εἰς τὸ παρωχημένον παρελθὸν τὴν ἀνάμνησιν τῆς εὐλυγίστου σιλουέττας τοῦ κοριτσιοῦ.

«Ἐφιληθήκαμεν ἐπὶ τέλους... Μὰ ἐμπρὸς σ' ὅλους τοὺς ξένους... Καὶ ὅμως, αὐτὰ τὰ φιλιὰ τὰ ἔδιναν ἡ δυὸ καρδιές μας!

«Ὁ Ἀνδρέας, πολὺ εὐγενικός, εὔθυμος, μᾶς ἐτριγύριζε, καὶ ἦτο καταφανῶς ζαλισμένος ἀπὸ τὴν ὠμορφιὰ τῆς Κολέττας· τῆς ἔκανε διάφορα διακριτικὰ κομπλιμέντα, τόσο ποῦ ἐλησμονοῦσε νὰ φροντίσῃ γιὰ τὰς ἀποσκευάς... Ἡ μαμᾶ ἔπαψε ν' ἀποθαυμάζῃ τὸν Μπόμπ, κι' ἐσκέφθηκε πῶς ἡ Μαργαρίτα ἐφρόντιζε μονάχη της γιὰ τὰς ἀποσκευάς. Εὐτυχῶς, τότε, εἶπε τὰ λόγια ποῦ μοῦ καῖνε τὴν καρδιά, καὶ δὲν τολμῶ νὰ ἐπαναλάβω:

— Ἀνδρέα, βοήθησε τὴν γυναῖκα σου, νὰ μαζέψῃ τὰ μπαγκάζια... Κουράζεται μόνη της... Δὲν κάνει!...

Μέσα στὴν φωνὴ τῆς μαμᾶς ἦταν κάποια αὐθάδεια. Μὰ ὁ Ἀνδρέας δὲν φάνηκε νὰ ταράχθηκε καθόλου. Ἄρχισε νὰ γελᾷ εὔθυμα καὶ ἀπήντησε:

—Μητέρα εἶμαι κι' ἐγὼ τῆς γνώμης σας... Μὰ μὴν πιστεύετε ὅτι ἡ Μαργαρίτα θὰ μ' ἄφινε τὴν θέσι της τώρα.... Μοῦ φαίνεται ὅτι τῆς ἐμπνέω τόσην ἐμπιστοσύνη ὅσο καὶ ὁ Μπόμπ.... Ἡ Μαργαρίτα, ὅπως ὅλες ἡ γυναῖκες — συγγνώμην — δὲν βρίσκει τίποτε καλὸ ἂν δὲν τὸ κάνῃ μόνη της!

Ὁμιλῶντας, ἐγύρισε τυχαίως πρὸς ἐμὲ τὰ μάτια του. Δὲν ξέρω τί εἶδε στὸ βάθος τῶν δικῶν μου.

Μὰ τὰ μάτια μας διεσταυρώθησαν, καὶ ἡ ἔκφρασις τοῦ προσώπου του ἄλλαξε. Τὸ μέτωπό του ἐρρυτιδώθη. Μᾶς ἄφησε ἀμέσως γιὰ νὰ πάῃ πρὸς τὴν Μαργαρίτα, ποῦ ἐτελείωνε τὶς ὁδηγίες της, καὶ μᾶς ἐπλησίασε μὲ ἕνα χαμόγελο στὸ ἀδυνατισμένο πρόσωπό της, ποῦ ἐφαίνοντο ὑπερβολικὰ μεγάλα τὰ κομμένα μάτια της...

Δὲν εἶχα ἀληθινὰ τὴν εὐκαιρίαν νὰ τὴν ξαναϊδῶ, παρὰ ὅταν, ἐπὶ τέλους, εὑρέθηκε στὸ μικρὸ σπιτάκι της, καθισμένη μπρὸς στὸν μικρὸ κῆπο της, ὅπου ἦταν ὡραῖα καὶ εἶχε δροσιά, κι' ὅπου μύριζε μιὰ εὐωδιὰ ρεζεντᾶς καὶ ἡλιοτροπίου.

Ἡ μαμὰ εὐχαριστημένη ποῦ εἶχε ἕναν ἔγγονο, εἶχε πάρει τὸν Μπόμπ, γιὰ νὰ μπορέσῃ ν' ἀναπαυθῇ λιγάκι ἡ Μαργαρίτα. Ἡ Κολέττα καὶ ὁ Ἀνδρέας ἐμιλοῦσαν, χωρὶς νὰ φροντίζουν πολὺ γιὰ τὴν ἰδιοκτήτρια, ποῦ ἤθελε ἀμέσως νὰ προβῇ σὲ ἀκριβῆ ἀπογραφὴ τῶν πραγμάτων... Ἐγώ, μὲ τὸ πρόσχημα νὰ βοηθήσω τὴν Μαργαρίτα νὰ ἀνοίξῃ τὰ μπαοῦλα της, ἔμεινα κοντά της. Μιὰ τρελλὴ ἐπιθυμία μὲ ἀναστάτωνε, νὰ ξανανοιώσω ἐπὶ τέλους ζωντανὴ τὴν ἄμετρη τρυφερότητά μας τῆς ἄλλοτε.

Τὴν ἔβαλα νὰ καθήσῃ στὸ ὀλιγώτερο κουραστικὸ κάθισμα τοῦ σπιτιοῦ, καὶ τῆς ἔβαλα ἕνα σκαμνάκι κάτω ἀπὸ τὰ πόδια. Μοῦ εἶπε «εὐχαριστῶ» μὲ ἕνα στεναγμὸ εὐτυχισμένο καὶ κουρασμένο.

Ἡ φωνή της εἶχε τόσο τὸν παληὸ τόνο, ποῦ σὰν παιδάκι κάθησα γονατιστὴ δίπλα της, καὶ τὰ χέρια δεμένα στὴν πολυθρόνα της, τὸ κεφάλι μου στὸν ὦμο της, ἐψιθύρισα:

— Ὤ! Μαργαρίτα... Τί ὄμορφο ποῦ εἶνε νὰ ξαναυρίσκω τὴν παληά μου Μαργαρίτα...

Τὰ δάκτυλά της χάϊδευαν τὰ μαλλιά μου:

— Δὲν τὴν ξαναυρίσκῃς λοιπὸν τὴν Μαργαρίτα σου; Εἶνε ἀλήθεια πῶς γέρασα. Δὲν εἶνε πειὰ καθόλου, μὰ καθόλου, ἡ κομψὴ Ντενεστάλ, οὔτε στὸ σῶμα, οὔτε στὴν τουαλέττα!.... Μά, ὅμως, σὲ βεβαιῶ, πῶς ἀγαπῶ σὰν ἄλλοτε τὴν μικρούλα της Φράνς....

Σὰν ἄλλοτε!... Ἔ! λοιπόν, ὄχι!... Δὲν ἦταν, δὲν μποροῦσε νὰ εἶνε σὰν ἄλλοτε, ὅταν ἤμουν ἡ πρώτη της τρυφερότης... Τώρα, πρὶν ἀπὸ μένα, ἦταν στὴν καρδιά της ὁ Μπόμπ καὶ ὁ σύζυγός της! Ἐγὼ μονάχα δὲν εἶχα ἀλλάξει ἀπὸ τῆς δυό, καὶ τὴν ἀγαποῦσα πάντα τὸ ἴδιο.

Θεέ μου, πῶς λυπήθηκα, γιὰ μιὰ μόνη στιγμή, γιὰ τὴν παθητικὴ ἀναζήτησι ἐκείνου ποῦ ὑπῆρξα καὶ δὲν θὰ ἤμουν ποτέ... Μιὰ στιγμὴ μονάχα!... Ἔνοιωθα τόσο τὴν Μαργαρίτα ἕτοιμη νὰ εἶνε γιὰ μένα ἡ φίλη μου, ὥστε ἡ θλιβερὴ ἐντύπωσις ἔφυγε, καὶ καθισμένη στὰ πόδια της, ἄρχισα νὰ τῆς θυμίζω ὅλες τῆς πολύτιμές μας ἀναμνήσεις. Ὕστερα μιλήσαμε γιὰ τὸ παρόν, μὲ γοργὰ λόγια ποῦ διεσταυροῦντο, ἐρωτήσεις ποῦ ἡ ἀπαντήσεις ἔφθαναν ἀνακατεμένες μὲ ἄλλες ἐρωτήσεις. Ἡ μικρὴ καμαρούλα, ἡ ἄγνωστη σὲ μᾶς, ἔπαψε νὰ μᾶς εἶνε ἄγνωστη. Χάρις εἰς τὸ παρελθὸν ποῦ ἀνεστήναμε ἐκεῖ μέσα, καὶ ποῦ τὴν γέμιζε εἰκόνες, ἀναμνήσεις, γνώριμες φυσιογνωμίες.

(Ἀκολουθεῖ)

Εἰς Τὸ Περιθώριον Τῶν Γεγονότων

ΜΙΑ ΦΥΣΙΚΗ ΣΥΝΕΠΕΙΑ

Ἡ ἀρξαμένη ἤδη χαλάρωσις τῆς ἐντάσεως τῶν σχέσεων μεταξὺ Γαλλίας καὶ Ἰταλίας, τὴν ὁποίαν πρόκειται νὰ ἐπακολουθήσῃ σταθερὰ διπλωματικὴ προεργασία διὰ τὴν ἐξομάλυνσιν διαφόρων ἐκκρεμοτήτων μέχρις οὗ καταστῇ δυνατὴ ἡ συνάντησις τῶν κ. κ. Μπριὰν καὶ Μουσσολίνι, εἶνε προωρισμένη νὰ ἔχῃ μίαν ἐγγυτέραν διὰ τὴν Βαλκανικὴν συνέπειαν: τὴν βελτίωσιν τῶν σχέσεων Ἰταλίας καὶ Νοτισσλαυΐας. Ἐσημειώθη ἤδη εἰς τὸ Βελιγράδιον τὸ προανάκρουσμα τῆς βελτιώσεως ταύτης διὰ τῆς ἐπισκέψεως τοῦ ἐκεῖ πρέσβεως τῆς Ἰταλίας πρὸς τὸν ὑπουργὸν τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μαρίγκοβιτς. Δύναται δὲ νὰ θεωρηθῇ βέβαιον, ὅτι αἱ σχέσεις τῶν δύο χωρῶν θὰ ὑποστοῦν τὴν φυσικὴν συνέπειαν τῆς βελτιώσεως τῶν γαλλοϊταλικῶν, διὰ τὸν ἁπλούστατον λόγον, ὅτι ἡ Νοτισσλαυΐα μεγάλως ὑπελόγιζεν ἐπὶ τῆς γαλλικῆς διπλωματικῆς ὑποστηρίξεως ὅταν ἐξηγείρετο μὲ κάπως ὑπερβολικὴν ζωηρότητα κατὰ τῶν ἰταλοαλβανικῶν συμφωνιῶν. Ὁ γαλλικὸς Τύπος, ὑπερήσπιζε τόσον μεγαλοφώνως τὰς νοτισσλαυϊκὰς ἀντιρρήσεις, ὥστε ἦτο λίαν φυσικὸν νὰ δημιουργηθῇ ἐν Βελιγραδίῳ ἡ κοινὴ ἐντύπωσις ὅτι ἔναντι ἑνὸς ἰταλοαλβανικοῦ συνασπισμοῦ θὰ ἐπρόκειτο νὰ ἀντιταχθῇ εἷς γαλλοσερβικός. Καὶ εἰς τὴν διπλωματίαν ὅμως, ὅπως καὶ εἰς τὴν φύσιν, «τὰ πάντα ρεῖ». Καὶ ἡ λογικὴ τῶν πραγμάτων ἔπεισε τὴν Γαλλίαν καὶ τὴν Ἰταλίαν, ὅτι οὐδὲν ἔχουν νὰ κερδίσουν ἐκ τῆς καλλιεργείας μιᾶς ὀξυχόλου ἀντιθέσεως, ὅτι δέ, τοὐναντίον, πολλὰ ἔχουν ἀμφότεραι νὰ καρπωθοῦν ἐκ μιᾶς καλῆς συνεννοήσεως. Οὕτως ἡ Νοτισσλαυΐα, συναισθάνεται βεβαίως, ὅτι δὲν θὰ ἔπαιζε πολὺ σοβαρὸν ρόλον ἐὰν ἀπέμενε μόνη ἀδιαλλάκτως ἀσυνεννόητος μετὰ τῆς δυτικῶς τοῦ Ἀδρία γείτονός της, πολὺ δὲ συνετῶς, ἤρχισε, φαίνεται, προπαρασκευάζουσα τὸ ἔδαφος τῆς σχετικῆς συνεννοήσεως. Καὶ πρέπει νὰ εὐχώμεθα, ὅπως καὶ ἡ γαλλοϊταλικὴ καὶ ἡ ἰταλοσερβικὴ συμφωνία εὐοδωθοῦν ὅσον τὸ δυνατὸν ταχύτερον, καθ' ὅτι θ' ἀποτελέσουν ὄχι μόνον νέαν ἐγγύησιν τῆς εἰρήνης, ἀλλὰ καὶ νέαν ἐξασφάλισιν τῆς Βαλκανικῆς ἡσυχίας.

ΣΧΟΛΙΚΑ ΚΤΙΡΙΑ

Ἡ ἀνέγερσις νέων διδακτηρίων ἀποτελεῖ πράγματι ἀνάγκην τῆς ὁποίας ἡ πλήρωσις δὲν ἐπιτρέπεται ν' ἀναβληθῇ. Εἶνε, ἐπὶ τέλους, καιρὸς νὰ συνεννοηθῶμεν πάντες ἐπὶ θεμελιωδῶν τινων ζητημάτων, πρὶν προχωρήσωμεν περαιτέρω. Δὲν ὑφίσταται μόνον τὸ οἰκονομικὸν πρόβλημα εἰς τὴν χώραν αὐτήν, ὅσον καὶ ἂν τοῦτο εἶνε θεμελιῶδες καὶ ἐκ τῆς λύσεώς του ἐξαρτᾶται ἡ λύσις τόσων ἄλλων. Ἔχομεν καὶ ἓν ἄλλο θεμελιῶδες πρόβλημα νὰ λύσωμεν: τὸ τῆς Παιδείας. Χωρὶς στοιχειωδῶς πεπαιδευμένους πολίτας δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ νοηθῇ ἔθνος ἄξιον νὰ σταδιοδρομήσῃ εἰς τὴν χορείαν τῶν πολιτισμένων ἐθνῶν. Καὶ τὸ Κράτος ὀφείλει νὰ μεριμνήσῃ διὰ τὴν ἐξασφάλισιν πραγματικῆς ἐκπαιδεύσεως τῶν πολιτῶν του— ἐκπαιδεύσεως, ἡ ὁποία δὲν παρέχεται παρὰ ἀτελέστατα ὑπὸ τὰς σημερινὰς συνθήκας. Μία δὲ ἀπὸ τὰς πρώτας ἐλλείψεις εἶναι ἡ τῶν καταλλήλων σχολικῶν κτιρίων. Σχολικὰ κτίρια εἶνε ἀπαραίτητον ν' ἀποκτήσωμεν πρὶν σκεφθῶμεν διὰ τὰ ἄλλα σχετικά. Καὶ τὴν δι' αὐτὰ ἀπαιτουμένην δαπάνην ὀφείλομεν νὰ ἐξασφαλίσωμεν πάσῃ θυσίᾳ, διότι εἶναι δαπάνη κατ' ἐξοχὴν ἀπαραίτητος.

Ο ΣΑΖΟΝΩΦ

Εἰς τὴν γαλλικὴν Ριβιέραν ἀπεβίωσεν ὁ Σέργιος Δημητρίεβιτς Σαζόνωφ, εἷς τῶν διπλωματῶν, οἱ ὁποῖοι διεδραμάτισαν ἐνεργὸν πρόσωπον εἰς τὴν προπολεμικὴν εὐρωπαϊκὴν σκηνήν. Δὲν ὑπῆρξε, βέβαια, φυσιογνωμία ἰσχυρά, ἐξ ἐκείνων, αἱ ὁποῖαι χαρακτηρίζουν μίαν ἐποχήν. Ἀντικαταστήσας τὸν Ἰσβόλσκι εἰς τὴν διεύθυνσιν τῶν ἐξωτερικῶν ὑποθέσεων τῆς Ρωσσίας τέσσαρα ἔτη πρὸ τῆς ἐκρήξεως τοῦ παγκοσμίου πολέμου, διεκρίθη διὰ τὴν συμβιβαστικότητά του καὶ τὴν συντηρητικότητά του μᾶλλον ἢ διὰ πρωτοβουλίαν δημιουργικήν. Ἡ πρώτη του ἐμφάνισις ὡς διεθνοῦς παράγοντος ἦτο ἡ κατὰ τὰς παραμονὰς τοῦ δευτέρου Βαλκανικοῦ πολέμου, ὅτε προσεπάθει νὰ τὸν ἀποσοβήσῃ, προτείνων τὴν μεσολάβησίν του μεταξὺ τῆς Βουλγαρίας καὶ τῶν τέως συμμάχων της—μεσολάβησιν ἀποκρουσθεῖσαν, ὡς δὲν ἐγένετο δεκτὴ οὐδ' ἡ πρὸς τὴν Ρουμανίαν πρόσκλησις ὅπως παραιτηθῇ τῆς ἀξιώσεώς της διὰ τὸ τετράπλευρον τῆς νοτίου Δοβρουτσᾶς. Ἡ Ρωσσία ἀπεδύθη εἰς τὸν μεγάλον πόλεμον μὲ τὸν Σαζόνωφ διευθύνοντα τὴν ἐξωτερικὴν της πολιτικήν, ἀλλὰ πράγματι μὲ τὸν Τσάρον καὶ τὴν Αὐλὴν ἐπεμβαίνοντας εἰς πάντα. Ἔπεσε πρὸ τῆς καταρρεύσεως τῆς αὐτοκρατορίας καὶ ἰδιώτευεν ἀπὸ ἐτῶν εἰς τὴν Γαλλίαν, πολιτικὸς φυγὰς τῆς σοβιετικῆς ἐπικρατήσεως — φυσιογνωμία αἰνιγματική, μὴ στερουμένη κάποιας παθητικῆς τραγικότητος.

ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΤΟΥ κ. ΕΝΤΥ

Ὁ πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς Ἀποκαταστάσεως Προσφύγων κ. Ἔντυ, ὡμίλησε χθὲς εἰς τὸν συνοικισμὸν Βύρωνος, ἑλληνιστί. Ἐνῷ οἱ λαμπροὶ Ἕλληνες καραδοκοῦν κάθε δυνατὴν εὐκαιρίαν διὰ νὰ ἐπιδείξουν γνώσεις ξένων γλωσσῶν, ὁ κ. Ἔντυ ἔδωκε χθὲς ἐμπράκτως τὴν ἀπόδειξιν τῆς πεποιθήσεως τῶν Ἀγγλοσαξώνων, ὅτι ὁ λόγος ἀποβλέπει εἰς τὴν συνεννόησιν τοῦ λαλοῦντος μετὰ τῶν ἀκουόντων, λαλήσας τὴν γλῶσσαν, τὴν ὁποίαν ἠννόουν οἱ ἀκροαταί του. Ἀπέδειξε δὲ προσέτι—ξένος αὐτὸς—ὅτι εἶνε δυνατὸν νὰ λεχθοῦν ἁπλᾶ καὶ λογικὰ πράγματα εἰς τὴν νεοελληνικὴν—πρᾶγμα διὰ τὸ ὁποῖον ἄφινε πλείστας ἀμφιβολίας ἡ παρὰ νεοελλήνων χρησιμοποίησίς της.

Η ΝΑΥΤΙΚΗ ΥΠΕΡΟΠΛΙΑ

Τὸ ἄρθρον τοῦ ναυάρχου κ. Ἀλεξ. Χατζηκυριάκου, τὸ ὁποῖον ἐδημοσιεύσαμεν εἰς τὸ Χριστουγεννιάτικον φύλλον, εἶχε σταλῇ πρὸ ἡμερῶν, καθυστέρησε δὲ ἡ δημοσιεύσίς του ἕνεκα τεχνικῶν λόγων. Ὁ κ. Ἀλεξ. Χατζηκυριάκος γράψας τὸ ἄρθρον του πρὸ τῆς δημοσιεύσεως εἰς τὸ «Ἐλεύθερον Βῆμα» σχετικοῦ μὲ τὴν ναυτικὴν ὑπεροπλίαν ἄρθρου μᾶς ἀπέστειλε τὴν κάτωθι ἐπιστολήν:

Φίλε κ. Διευθυντά,

Ἀνέγνωσα τὸ ἄρθρον τοῦ «Βήματος» μετὰ μεγάλης προσοχῆς.

Τὸ ἄρθρον τοῦτο εἶνε γραμμένον μὲ πολλὴν ἀοριστολογίαν, ἐν πολλοῖς ἀνακριβὲς καὶ δὲν φαίνεται νὰ ἔχῃ γραφῇ ὑπὸ εἰδικοῦ.

Ἀναγνωρίζω καὶ ἐγὼ πλήρως τὴν ὑπεροχὴν τοῦ Ἕλληνος ναύτου, ἀλλὰ δὲν βλέπω καθόλου τὰς προσπαθείας τῆς Κυβερνήσεως ὅπως διατηρηθῇ αὕτη.

Δὲν νομίζω ὅτι συμφέρει ἡ ἀνάπτυξις τῶν λεπτομερειῶν διὰ τὸ ναυτικὸν πρόγραμμα, ἀλλ' οὐδὲ τῶν προκλήσεων πρὸς τὴν γειτονα ἐπικράτειαν, πρᾶγμα ἄλλως τε τὸ ὁποῖον ἐτήρησα εἰς τὸ ἄρθρον μου τῆς 25 Δεκεμβρίου, ἐνῷ ὁ ἀρθρογράφος τοῦ «Βήματος» παρὰ τὰς νουθεσίας, γράφει καὶ λεπτομερείας καὶ ἀναρμόστους προκλήσεις. Τὸ ὅλον δὲ μοῦ φαίνεται μᾶλλον ἄρθρον συνηγόρου ὡρισμένης τακτικῆς τῆς Κυβερνήσεως, τὴν ὁποίαν σήμερον ἀποφεύγω νὰ ἐξετάσω.

Ἀλ. Χατζηκυριάκος

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

ΠΟΛΥΑΡΙΘΜΑ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑΤΑ

ΕΞ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΑΣ ΔΥΟ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΣ ΗΜΕΡΑΣ

Παρὰ τὸν συνοικισμὸν Ποδονίφτη τὸ ὑπ' ἀριθ. 7050 αὐτοκίνητον, ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Εὐστρ. Μεταξᾶ, παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν 5ετῆ Ἀν. Ἀφαλονιάτην.

— Εἰς τὴν ὁδὸν Κηφισσίας, ἔξωθι τῆς Ἐφορείας Ὑλικοῦ, τὸ ὑπ' ἀριθ. 13998 αὐτοκίνητον, ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Σ. Μπατάνη, παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν Ἀθανάσιον Καραθανάσην.

— Συνελήφθη καὶ ἀπεστάλη εἰς τὸν Εἰσαγγελέα ὁ σωφὲρ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2740 αὐτοκινήτου Α. Δάρας, διότι εἰς τὴν ὁδὸν Μεσογείων παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν 16ετῆ Χρ. Τζίμην.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 14562 αὐτοκίνητον, ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Α. Καλαμπάκου εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμὸν Ἀθηνῶν—Πειραιῶς παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὴν 19έτιδα Μα. Συμεωνόγλου.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 16070 αὐτοκίνητον ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Φ. Ἰωάννου παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὴν 16έτιδα Καλ. Κοντονέλη.

— Εἰς τὴν ὁδὸν Χαριλάου Τρικούπη τὸ ὑπ' ἀριθ. 1454 αὐτοκίνητον ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Χ. Ψάλτη παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὴν Μαρίαν Γρηγορίου.

— Εἰς τὴν πλατεῖαν Ἀνεξαρτησίας τὸ ὑπ' ἀριθ. 14548 αὐτοκίνητον ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Ι. Γρίβα παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν Ι. Ράπτην.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 1050 αὐτοκίνητον, ὁδηγούμενον ὑπὸ σωφὲρ τοῦ ὁποίου τὸ ὄνομα δὲν ἐγνώσθη, εἰς τὴν ὁδὸν Κηφισσίας παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν 14ετῆ Τ. Ἀντωνίου.

— Εἰς τὴν πλατεῖαν Συντάγματος τὸ ὑπ' ἀριθ. 15513 αὐτοκίνητον ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Ι. Βερκοτιὰν παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν Θ. Καλογριάδην.

— Εἰς τὴν λεωφόρον Συγγροῦ τὸ ὑπ' ἀριθ. 12509 αὐτοκίνητον παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὴν 17έτιδα Βικτ. Σεσαγιάν.

— Εἰς τὴν ὁδὸν Ἀχιλλέως ὁ Ι. Γεωργιάδης ἐπιβαίνων ποδηλάτου παρέσυρε καὶ ἐτραυμάτισε τὸν ἐν ἀποστρατείᾳ συνταγματάρχην Θ. Μαντούβαλον.

— Εἰς τὴν ὁδὸν Ντέκα τὸ ὑπ' ἀριθ. 11400 αὐτοκίνητον, ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Ν. Μανταδάκη, συνεκρούσθη μετὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 9213 αὐτοκινήτου, ὁδηγουμένου ὑπὸ τοῦ Μ. Σαρμαδάκη. Ἐκ τῆς συγκρούσεως ὑπέστησαν ζημίας ἀμφότερα τὰ ὀχήματα.

— Εἰς τὴν διασταύρωσιν τῶν ὁδῶν Νηλέως καὶ Τριῶν Ἱεραρχῶν, τὸ ὑπ' ἀρ. 8524 αὐτοκίνητον ὁδηγούμενον ὑπὸ τοῦ Κ. Καρδώμη, συνεκρούσθη μετὰ τῆς ἁμάξης τοῦ Κ. Κοζάνη.

— Εἰς τὴν ὁδὸν Κηφισσίας καὶ ὀλίγον ἔξωθι τοῦ Ἀμαρουσίου τὸ ὑπ' ἀρ. 10101 αὐτοκίνητον συγκοινωνίας, βαῖνον μὲ ἐσβεσμένους τοὺς φανούς, ἐπέπεσε κατὰ προπορευομένης ἁμάξης ὁδηγουμένης ὑπὸ τοῦ Μ. Κατσούλη καὶ τῆς ἐπροξένησε σημαντικὰς ζημίας.

ΗΡΧΙΣΕΝ Η ΠΑΡΑΔΟΣΙΣ

ΠΟΛΛΩΝ ΕΚ ΤΩΝ ΝΕΩΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ

ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΣΤΡΑΤΩΝΩΝ ΚΑΙ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΩΝ

Ἤρχισαν παραδιδόμενα τμηματικῶς εἰς τὰς καταρτισθείσας ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν ἐπιτροπὰς διάφορα στρατιωτικὰ ἔργα, τῶν ὁποίων ἐπερατώθη ἡ κατασκευή. Ἤδη παρεδόθησαν οἱ στρατῶνες Δαμίας, ἤρξατο δὲ καὶ ἡ τμηματικὴ παράδοσις τῶν ἔργων Λαρίσσης. Ταῦτα, ἐκτελούμενα ἐπὶ τῇ βάσει τῆς νέας συνθέσεως τοῦ στρατεύματος, εὑρίσκονται νοτίως καὶ ἀνατολικῶς τῆς πόλεως ἐπὶ γηπέδων ἅτινα ἔχουν ἀπαλλοτριωθῆ, ἡ δὲ ἀξία των προϋπελογίσθη εἰς 40-50 ἑκατομμύρια. Τὰ ἐν λόγῳ ἔργα συνίστανται κυρίως ἀπὸ στρατῶνας πεζικοῦ, πυροβολικοῦ, μηχανικοῦ καὶ ἀεροπορίας. Ἐκτὸς ὅμως τῶν στρατώνων ἀεροπορίας κατασκευάζεται καὶ ἀναπεπταμένον ἀεροδρόμιον πρὸς χρῆσιν τῆς ἐν Λαρίσσῃ ἀεροπορικῆς βάσεως. Τοῦτο θὰ περιλαμβάνῃ καὶ σιδηρᾶ ὑπόστεγα πρὸς στέγασιν μεγάλου ἀριθμοῦ ἀεροπλάνων, ἀποθήκας ἀνεφοδιασμοῦ αὐτῶν, συνεργεῖα προχείρων ἐπισκευῶν κλπ. Ἐκτὸς τούτων ἀνεγείρεται καὶ σχολεῖον ἀεροπορίας τὸ ὁποῖον θὰ περατωθῇ τὴν ἄνοιξιν. Τέλος κατασκευάζονται ὑπόστεγα αὐτοκινήτων δυνάμενα νὰ περιλάβουν ὁλόκληρον τὸν ἐν Λαρίσσῃ ὄρχον.

Πλὴν τῶν ἔργων τούτων, ἐκτελοῦνται παρόμοια, εἰς περιωρισμένην ὅμως κλίμακα, εἰς τὰς Σέρρας, τὴν Καβάλλαν, τὴν Δράμαν καὶ τὸν Βόλον. Ἐπὶ τοῦ παρόντος δὲν ἐλήφθη ἀπόφασις διὰ τὴν ἐκτέλεσιν στρατιωτικῶν ἔργων ἐν Θεσσαλονίκῃ καθότι τὰ τουρκικὰ κτίρια θεωροῦνται ἐπαρκῆ πρὸς πλήρωσιν τῶν ἀναγκῶν τῆς στρατιωτικῆς ὑπηρεσίας.

Ὑπὸ μελέτην εὑρίσκεται τὸ ζήτημα τῆς κατασκευῆς στρατιωτικῶν ἔργων ἐν Ἀθήναις καὶ Πειραιεῖ. Ταῦτα ὅμως θὰ ἀπαιτήσουν μεγάλας δαπάνας. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν ἐκτελοῦνται μεμονωμένα τινὰ ἔργα, κριθέντα ὡς ἐπείγοντα. Ταῦτα συνίστανται εἰς τὴν ἐπέκτασιν τοῦ ἀεροδρομίου Τατοΐου πρὸς τὸ ἀριστερὸν μέρος τῆς ὁμωνύμου λεωφόρου, ὅπου ἀνεγείρεται τὸ σχολεῖον Ἀεροπορίας. Πρὸς διατήρησιν τῆς συνοχῆς ἀφ' ἑνὸς καὶ πρὸς διευκόλυνσιν τῶν κινήσεων τῶν ἀεροπλάνων ἀφ' ἑτέρου, ἀπεφασίσθη ἡ παράκαμψις τῆς λεωφόρου Τατοΐου πρὸς τὸ δεξιὸν μέρος τοῦ σημερινοῦ Ἀεροδρομίου, διατιθεμένης τῆς εἰς τὸ σημεῖον τοῦτο ἐκτάσεως τῆς λεωφόρου πρὸς ἐπαύξησιν τοῦ γηπέδου τοῦ ἀεροδρομίου. Κατασκευάζονται ὡσαύτως καὶ ἄλλα τεχνικὰ ὑπόστεγα ἀεροπλάνων, συμπληροῦνται αἱ ἀποθῆκαι ἀνεφοδιασμοῦ των κλπ. Ὑπολογίζεται ὅτι ἡ ἀξία τῶν ἔργων τοῦ Ἀεροδρομίου θὰ φθάσῃ τὰ 4 ἑκατομμύρια δραχμῶν.

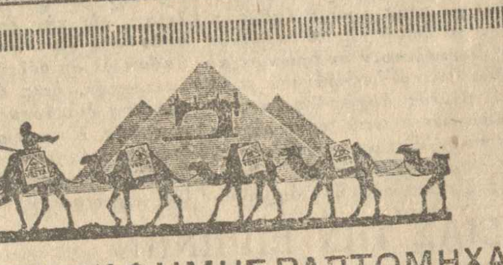
ΤΑ ΠΡΑΚΤΙΚΩΤΕΡΑ ΚΑΙ ΕΥΘΗΝΟΤΕΡΑ

ΔΩΡΑ

θὰ εὕρητε μόνον εἰς τὴν

ΧΑΡΤΕΜΠΟΡΙΚΗΝ ΕΤΑΙΡΙΑΝ "Α. ΠΑΛΛΗΣ"

Ὁδὸς Ἑρμοῦ 18—20



Η ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΥ ΦΗΜΗΣ ΡΑΠΤΟΜΗΧΑΝΗ

"ΒΕΣΤΑ,,

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΠΡΑΤΗΡΙΟΝ ΑΘΗΝΩΝ

Στοὰ Πεσμαζόγλου 7

ΧΡΗΣΙΜΑ ΔΩΡΑ

ΣΤΟΥΣ ΑΔΕΛΦΟΥΣ ΓΡΑΜΜΑΤΟΠΟΥΛΟΥ

ΣΤΑΔΙΟΥ 55

ΣΤΑΔΙΟΥ 55

ΠΛΟΥΣΙΩΤΑΤΗ ΣΥΛΛΟΓΗ ΩΡΟΛΟΓΙΩΝ Μεταλλίνων, ἀργυρῶν καὶ χρυσῶν, χειρὸς καὶ τσέπης, ἀπὸ δραχμὰς 150—3000.

Ἐπιτραπέζια ὡρολόγια εἰς διάφορα σχέδια ΦΑΝΤΑΙΖΙ

ΜΕΓΑΛΗ ΣΥΛΛΟΓΗ δακτυλιδίων, σκουλαρικιῶν, βραχιολιῶν, περιδεραίων, ἁλυσίδων, ταμπακερῶν, κουμβίων, στυλογράφων Morrisson κ.τ.λ.

ΠΛΟΥΣΙΩΤΑΤΗ ΣΥΛΛΟΓΗ ἐπαργύρων εἰδῶν ἀπὸ δρχ. 40—3.000 Σερβὶς τεϊοῦ, σερβὶς λικέρ, γλυκοδοχεῖα, ζαρδινιέραι, μπιλετιέραι, φοντανιέραι, ἀνθοδοχεῖα, Κὰς-πό, σταχτοδοχεῖα, κτλ.

ΜΑΧΑΙΡΟΠΗΡΟΥΝΑ ALPACCA

τοῦ γνωστοῦ οἴκου Krupp

Μόνοι καταναλωταὶ τῶν πεφημισμένων ὡρολογίων

"SINGER,,

ἠγγυημένων ἐπὶ 15 ἔτη

ΜΗΝ ΑΓΟΡΑΣΕΤΕ ΠΡΙΝ ΜΑΣ ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ

Διαφημίσεις «ΠΡΟΟΔΟΣ»

ΔΩΡΑ ΔΙ' ΟΛΟΥΣ

Η ΜΕΓΑΛΥΤΕΡΑ ΣΥΛΛΟΓΗ ΕΙΣ ΑΘΗΝΑΣ

ΔΩΡΑ

ΔΙ' ΑΝΔΡΑΣ, ΔΙΑ ΚΥΡΙΑΣ ΚΑΙ ΠΑΙΔΙΑ

ΠΡΑΚΤΙΚΑ, ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΑ, ΧΡΗΣΙΜΑ

ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΙΜΑΣ ΛΟΓΙΚΑΣ

Ἐπισκεφθῆτε τὸ ταχύτερον διὰ νὰ προφθάσετε καὶ κάμετε τὴν ἐκλογήν σας, συνοδεύσετε καὶ τὰ παιδιά σας διὰ νὰ ἐπισκεφθοῦν τὴν ἀγοράν μας καὶ τὸ Χριστουγεννιάτικο δένδρον.

ΣΙΔΝΕΫ ΝΟΕΛ

ΟΔΟΣ ΚΟΡΑΗ 3

ΠΡΟΟΔΟΣ Σταδίου 24

AUX AMBASSADEURS

JOUR FIXE

MERCREDI 28 Decembre 1928

1er BAL

à l'occasion de la Cloture de l'anne 1927

Distrubition des cotillons

Batailles des fleurs

La tenue de soirée est en rigueur

Vos commandes Mariages Soirées, Soupers, etc. «Aux Ambassadeurs»

Teleph. 20 - 62

"ΦΟΙΝΙΞ,,

ΕΙΝΕ ΑΠΕΡΙΓΡΑΠΤΟΝ

ΤΟ ΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΧΘΕΣ

ΣΤΟ ΣΑΛΟΝ ΙΝΤΕΑΛ

ΠΑΝΖΟΥΡΛΙΣΜΟΣ

ΧΙΛΙΑΔΕΣ ΘΕΑΤΩΝ ΞΕΚΑΡΔΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΑ ΓΕΛΟΙΑ

ΓΕΛΟΙΑ ΑΒΙΑΣΤΑ

μὲ τὴν ΚΩΜΩΔΙΑΝ

ΘΕΟΔΩΡΟΣ & Σια

Ἡ ἐπιτυχία τοῦ ἐν ΠΑΡΙΣΙΟΙΣ Ἕλληνος συγγραφέως κ. ΠΕΤΡΟΚΟΚΚΙΝΟΥ

ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΘΟΝΗΝ

ὑπερέβη τὴν ἐπιτυχίαν τῆς κ. ΚΥΒΕΛΗΣ τῆς ὁποίας ἐκράτησε τὸ πρόγραμμα ΕΝΑ ΧΡΟΝΟ συνεχῶς.

ΤΡΕΞΑΤΕ

ΣΤΟ ΣΑΛΟΝ ΙΝΤΕΑΛ

Νὰ συγκρίνετε τὸ παίξιμο τῶν

ΚΥΒΕΛΗΣ ἢ ΓΚΡΕΫ

ΛΕΠΕΝΙΩΤΗ ἢ ΛΕΒΕΚ (ΜΑΖΑΜΕΤ)

ΧΡΥΣΟΜΑΛΛΗ ἢ ΜΑΡΙΟ ΜΠΟΝΑΡ

ΝΕΖΕΡ ἢ ΜΑΡΤΙΝΕΛΛΙ

στὴν ΚΩΜΩΔΙΑΝ

ΘΕΟΔΩΡΟΣ & Σια

—Ἡ ΠΡΟΣΤΑΤΙΤΙΣ θεραπεύεται ἀσφαλῶς ἄνευ ἐγχειρήσεως διὰ τοῦ MICTASOL. Τὸ MICTASOL συνιστᾶται ὡσαύτως διὰ τὴν θεραπείαν τῆς βλενορροίας, κυστίτιδος, σαλπιγγίτιδος, φλεγμονῶν τῆς πυέλου κλπ. Πωλεῖται εἰς ὅλα τὰ καλὰ Φαρμακεῖα.

ΓΑΛΑ ΤΡΟΦΟΣ

Η ΕΥΤΥΧΙΑ ΤΗΣ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΣ

Η ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ

ΤΗΣ ΣΗΡΑΓΓΟΣ ΜΠΟΓΙΑΤΙΟΥ

Ἡ σήραγξ Μπογιατίου ἀποτελεῖ τὸ σπουδαιότερον τμῆμα τοῦ ὑπὸ κατασκευὴν Νέου Ὑδραγωγείου, δι' οὗ θὰ διοχετευθῶσιν εἰς τὰς Ἀθήνας καὶ τὸν Πειραιᾶ τὰ ὕδατα τῆς ἐν Μαραθῶνι τεχνητῆς λίμνης.

Αἱ σχετικαὶ ἐργασίαι ἤρχισαν κατὰ Σεπτέμβριον 1926. Ἡ διάτρησις γίνεται ἐκ τῶν δύο ἄκρων τῆς σήραγγος — τοῦ βορείου πρὸς τὴν λίμνην καὶ τοῦ νοτίου παρὰ τὴν Χελιδονοῦν — μέχρι σήμερον δὲ ἔχουσι περατωθῇ περὶ τὰ 4 χιλιόμετρα ἐκ τοῦ ὁλικοῦ μήκους τῶν 13 1)2 χιλιομέτρων τῆς σήραγγος.

Καθ' ἑκάστην ἡμέραν τὰ δύο ἄκρα τῆς κατασκευαζομένης σήραγγος προσεγγίζουσιν ἄλληλα κατὰ 15 περίπου μέτρα.

Τὸ τοιοῦτον ἐπιτυγχάνεται διὰ τῆς ἐφαρμογῆς νεωτέρων μεθόδων καὶ τῆς χρησιμοποιήσεως πειθαρχικοῦ ἐργατικοῦ προσωπικοῦ, τὸ ὁποῖον ἐκτελεῖ τὰς σχετικὰς ἐργασίας καθ' ὅλον τὸ εἰκοσιτετράωρον καὶ ἐπὶ ἑπτὰ ἡμέρας καθ' ἑκάστην ἑβδομάδα. Ἀνὰ ὀκτάωρον, ἀντικαθίσταται τὸ συνεργεῖον (βάρδια) καὶ ἔρχεται νέον τοιοῦτον ἵνα συνεχίσῃ τὴν διάτρησιν, τὴν ἐκσκαφὴν καὶ τὴν ἐπένδυσιν, αἵτινες ἀπαιτοῦνται ὅπως προχωρῇ ἡ κατασκευὴ τοῦ ἔργου.

Μία περιγραφὴ τοῦ τρόπου, καθ' ὃν ἐκτελοῦνται αἱ ὡς ἄνω ἐργασίαι θὰ ἐνδιαφέρῃ ἴσως τὸν ἀναγνώστην, δηλαδὴ κάθε ἰδιώτην, ὁ ὁποῖος εἴτε ἀπὸ τὸ γραφεῖόν του εἴτε ἀπὸ τὸ κατάστημά του δὲν ἔρχεται εἰς ἐπαφὴν μὲ τὰ ἔργα, τὰ ὁποῖα κατασκευάζονται πρὸς ὄφελος καὶ διὰ τὴν εὐκολίαν αὐτοῦ.

Τὸ βόρειον ἄκρον τῆς σήραγγος διέρχεται διὰ βραχώδους ἐδάφους. Κατὰ τὴν ἀρχαιότητα, ὅταν ἐγένετο ἐκσκαφὴ σηράγγων ἐντὸς βραχώδους ἐδάφους, ἐπυρακτοῦτο ἡ βραχώδης πρόσοψις διὰ πυρός, ὅταν δὲ αὕτη ἐπυρώνετο ἐπαρκῶς ἀπεστέλλοντο δοῦλοι οἵτινες ἔρριπτον ἐπ' αὐτῆς ψυχρὸν ὕδωρ. Ἡ ἐπερχομένη αἰφνιδία μεταβολὴ τῆς θερμοκρασίας προεκάλει ταχεῖαν συστολὴν τοῦ βράχου ἐξ ἧς ἐθραύετο οὗτος εἰς μικρὰ τεμάχια καὶ κατόπιν ἐγένετο ἡ ἀφαίρεσις αὐτῶν. Ἡ διὰ τῆς μεθόδου ταύτης ἐπιτυγχανομένη πρόοδος ἦτο πολὺ βραδεῖα, ἀνερχομένη ἡμερησίως εἰς ὀλίγα μόλις ἑκατοστὰ τοῦ μέτρου, πολλοὶ δὲ ἐκ τῶν εἱλώτων τούτων ἐφονεύοντο καθόσον ἡ ἐργασία αὕτη ἦτο λίαν ἐπικίνδυνος.

Ἀργότερον, διὰ τῆς ἀνακαλύψεως τοῦ χάλυβος καὶ τῶν ἐκρηκτικῶν ὑλῶν, ἡ κατασκευὴ τῶν σηράγγων κατέστη κατὰ πολὺ ἀσφαλεστέρα καὶ ταχυτέρα, ἀλλὰ καὶ τότε ἔπρεπε νὰ ἀνοίγωνται ὀπαὶ διὰ χειρωνακτικῆς ἐργασίας, ἤτοι μὲ λοστοὺς καὶ σφύρας, αἱ δὲ ἐκρηκτικαὶ ὗλαι ἦσαν κακῆς ποιότητος καὶ ἐπικίνδυνοι. Ἡ διὰ τῆς τοιαύτης μεθόδου ἐπιτυγχανομένη πρόοδος ποτὲ ἴσως νὰ μὴ ὑπερέβη τὸ ἓν μέτρον ἡμερησίως.

Ἂς παραβληθῶσι τώρα αἱ ἀνωτέρω μέθοδοι μὲ τὰς ἤδη χρησιμοποιουμένας τοιαύτας ἐν τῷ βορείῳ ἄκρῳ τῆς σήραγγος Μπογιατίου, ὅπου ἐπετεύχθη ἡ μεγίστη πρόοδος τῶν 13 μέτρων ἐντὸς μιᾶς ἡμέρας, καὶ ὅπου ὁ μέσος ὅρος προόδου τοῦ μηνὸς Νοεμβρίου ἀνῆλθεν εἰς 8 μέτρα καὶ 8 ἑκατοστὰ ἡμερησίως.

Ἡ ἀξιοσημείωτος αὕτη πρόοδος ὀφείλεται οὐ μόνον εἰς τὸν ζῆλον καὶ τὴν ἱκανότητα τῶν ἐργατῶν, ἀλλὰ καὶ εἰς τὰ νεώτερα μηχανήματα καὶ τὰ μηχανικὰ μέσα τῶν ὁποίων γίνεται χρῆσις. Ὁ ὑπονομοποιὸς ἢ μιναδόρος τῶν ἡμερῶν μας ἀντὶ νὰ κτυπᾷ ἐπιπόνως τὸ γαιοτρύπανον διὰ τῆς σφύρας, χειρίζεται ἓν μικρὸν μηχάνημα, τὸ ὁποῖον ὄχι μόνον καταφέρει κτυπήματα βαρύτερα ἐκείνων τὰ ὁποῖα θὰ ἠδύνατο νὰ καταφέρῃ οὗτος διὰ συνήθους σφύρας, ἀλλὰ καὶ δεκάκις ἢ εἰκοσάκις περισσότερα τὸ λεπτόν. Ἡ κινητήριος δύναμις ἥτις κινεῖ τὸ μηχάνημα τοῦτο εἶνε ὁ πεπιεσμένος ἀήρ, ὁ ὁποῖος πιέζεται μὲ 7 περίπου ἀτμοσφαιρῶν πίεσιν, διὰ τῆς διαστολῆς δὲ τοῦ πεπιεσμένου ἀέρος καταφέρονται τὰ κτυπήματα. Ἅπαντα τὰ μηχανήματα ταῦτα προέρχονται ἐξ Ἀμερικῆς, ὅπου ἡ τέχνη τῆς κατασκευῆς σηράγγων ἔχει σημειώσει ταχυτέραν πρόοδον ἢ εἰς οἱανδήποτε ἄλλην χώραν.

Ἐπὶ τῆς προσόψεως τοῦ ὑπὸ διάτρησιν ἐδάφους τῆς σήραγγος τρυποῦνται διὰ τῶν ἀνωτέρω μηχανικῶν γαιοτρυπάνων 12 ἕως 20 ὀπαί, ἀναλόγως τῆς σκληρότητος τοῦ βράχου. Ἑκάστη τῶν ὀπῶν τούτων ἔχει διάμετρον 4 ἑκατοστῶν καὶ βάθος 2 μέτρων, πρὸς διάτρησιν δὲ ἑκάστης ἐξ αὐτῶν ἀπαιτοῦνται 20 ἢ 30 λεπτὰ τῆς ὥρας. Δεδομένου ὅτι ἐργάζονται τέσσαρα γαιοτρύπανα ταυτοχρόνως ἅπασαι αἱ ὀπαὶ δύνανται νὰ εἶνε ἕτοιμοι ἐντὸς 2 περίπου ὡρῶν.

Αἱ ὀπαὶ αὗται γεμίζονται κατόπιν δι' εἰδικῆς δυναμίτιδος, ἧς ὁ χειρισμὸς εἶνε ἀκίνδυνος καὶ ἡ ὁποία δὲν παράγει ἐπικίνδυνα ἀέρια. Ἀφοῦ πληρωθῶσιν ἐπιμελῶς αἱ ὀπαὶ διὰ δυναμίτιδος, αἱ σχετικαὶ θρυαλλίδες τῶν φουρνέλων τίθενται εἰς ἐπαφὴν μετ' ἠλεκτρικοῦ ρεύματος διὰ τῆς τοποθετήσεως ἑνὸς σύρματος καὶ οὕτω ἐπέρχεται ἡ ἔκρηξις τῆς δυναμίτιδος. Διὰ τῶν ἐκρήξεων τούτων ὁ βράχος θρυμματίζεται καὶ μεταβάλλεται εἰς σωροὺς λίθων, οἱ ὁποῖοι φορτώνονται κατόπιν διὰ πτύων εἰς βαγονέττα καὶ ἀπορρίπτονται ἐκτὸς τῆς σήραγγος. Μετὰ τὴν ἀπομάκρυνσιν τῶν προϊόντων τούτων τῶν ἀνατινάξεων, τοποθετοῦνται προσωρινὰ ἀλλὰ στερεώτατα ξύλινα στηρίγματα, τὰ ὁποῖα σκοπὸν ἔχουσι νὰ προφυλάσσωσι τοὺς ἐργάτας ἀπὸ τῆς καταπτώσεως βράχων καὶ ἀρχίζουσιν ἐκ νέου αἱ ἐργασίαι τῆς διατρήσεως. Εἰς ἀσφαλῆ ἀπόστασιν ἐκ τῶν ἐν τῇ σήραγγι ὡς ἄνω ἀνατινάξεων, ἕτερον συνεργεῖον ἀσχολεῖται μὲ τὴν ἀφαίρεσιν τῶν προσωρινῶν στηριγμάτων καὶ τὴν ἀντικατάστασιν αὐτῶν διὰ πλαισίων ἐκ σκυροκονιάματος (μπετόν), ἐκ τῶν προτέρων κατασκευαζομένων, τὰ ὁποῖα ἀποτελοῦσι συνεχῆ καὶ μόνιμον ἐπένδυσιν τῆς σήραγγος. Ἡ ἐπένδυσις αὕτη χρησιμεύει πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς σήραγγος καὶ ἀποφυγὴν καταπτώσεων, παρέχουσα συγχρόνως ἐπιφάνειαν λείαν διὰ τὴν διοχέτευσιν τῶν ὑδάτων.

Εἰς ἑκάστην βάρδιαν ἀπασχολοῦνται ἐν συνόλῳ περὶ τοὺς 30 ἐργάτας. Οὗτοι ἀμοίβονται δι' ἡμερομισθίου, ὅταν ὅμως ἡ πρόοδος τοῦ δεκαπενθημέρου ὑπερβῇ ὡρισμένον ἀριθμὸν μέτρων, οὗτοι λαμβάνουσι πρόσθετον ἀμοιβὴν ἢ δῶρον διὰ κάθε μέτρον διατρήσεως ἐπὶ πλέον τῆς τασσομένης προόδου. Τὸ τοιοῦτον παρέχει εἰς τοὺς ἐργάτας ἐνθάρρυνσιν καὶ ἐνίσχυσιν ὅπως ἐργάζωνται μετὰ πάσης δραστηριότητος, ὠφελουμένου ἐκ τούτου ἀφ' ἑτέρου καὶ τοῦ Δημοσίου, καθόσον αἱ ἐργασίαι τῆς διατρήσεως τῆς σήραγγος γίνονται οἰκονομικώτερον, λόγῳ τῆς ἐπηυξημένης προόδου αὐτῶν.

Ἀργότερον θέλει ἀκολουθήσῃ περιγραφὴ τῶν εἰς τὸ νότιον ἄκρον τῆς σήραγγος ἐργασιῶν, ὅπου τὸ ἔδαφος εἶνε ἀργιλλῶδες καὶ ἀμμῶδες.

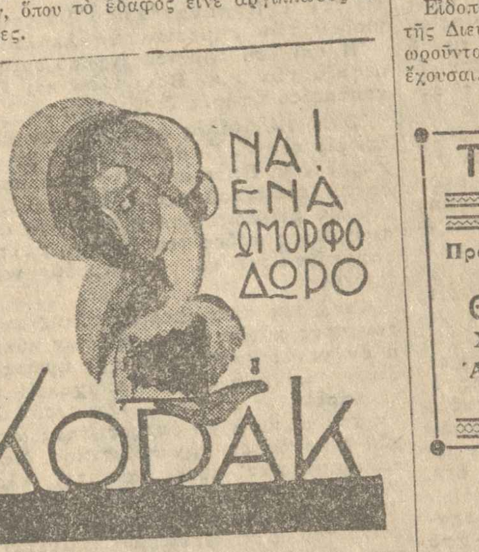
ΔΗΛΩΣΙΣ ΑΠΟΛΕΣΘΕΝΤΩΝ ΦΟΡΤΩΤΙΚΩΝ ΕΓΓΡΑΦΩΝ

Δηλοῦται ὅτι ἐκλάπησαν φορτωτικαὶ ἐκδόσεως Πρακτορείου κ. κ. Ἀδελφῶν Φραγκοπούλων ὑπὸ ἡμερομηνίαν 17 Δεκεμβρίου 1927 ἀφορῶσαι 1425 δέματα καπνὰ φορτωθέντα ἐκ Ναυπλίου ἐπὶ τοῦ γερμανικοῦ ἀ)π «Milos» διὰ Bermen.

Εἰδοποιηθείσης πρὸς τοῦτο τηλεγραφικῶς τῆς Διευθύνσεως αἱ ἐν λόγῳ φορτωτικαὶ θεωροῦνται ἐντελῶς ἄκυροι, οὐδεμίαν ἰσχὺν ἔχουσαι.

Ὁ δηλῶν

VICTOR LESCHANOWSCHY



KODAK

Αἱ πραγματικαὶ ΠΑΣΤΙΛΙΕΣ VALDA εἶναι ἄριστον προφυλακτικὸν ἀπὸ λυπηρὰ ἐπακόλουθα τοῦ ψύχους, τῆς ὑγρασίας καὶ τῆς σκόνης

Πωλοῦνται εἰς ἅπαντα τὰ Φαρμακεμπορεῖα καὶ Φαρμακεῖα.

Νὰ τὰ ἀπαιτῆτε ΕΙΣ ΚΥΤΙΑ φέροντα τὸ ὄνομα VALDA

ΤΑ ΔΩΡΑ ΣΑΣ

ΤΣΑΝΤΕΣ

Προτιμήσατε τὸ νέον Ἐργοστάσιον τῶν Ἀθηνῶν

ΘΑΝΟΥ ΣΤΑΣΙΝΟΥ

Χρεμονίδου 19—Τέρμα Παγκράτι

Ἀγοράζετε τῆς τσάντες σας ΜΕ ΤΙΜΑΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Ἐκτελοῦνται παραγγελίαι

Ξυριστικαὶ Λάμαι

GENUINE TRADE OCEAN MARK BLADE

Τὸ πρακτικώτερο Δῶρο

Αἱ δέκα δραχ. 35

ΓΟΥΝΑΡΙΚΑ

Ἐκλεκτὰ εἰς ὅλους τοὺς μοντέρνους χρωματισμοὺς ἐκόμισεν ὁ ΜΙΧΑΗΛ Κ. ΠΑΠΑΘΩΜΑΣ

Καραγεώργη τῆς Σερβίας ἀριθ. 7, Πλατεῖα Συντάγματος

Μαντὼ καὶ ρενὰρ ἕτοιμα καὶ ἐπὶ παραγγελίᾳ

Publiburo

ΔΩΡΟΝ ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΝ

ΠΡΑΚΤΙΚΟΝ, ΧΡΗΣΙΜΟΝ

ΔΙΑ ΚΟΡΙΤΣΑΚΙΑ:

ΜΙΑ ΡΑΠΤΟΜΗΧΑΝΟΥΛΑ ΣΙΓΓΕΡ, 20

Δὲν εἶνε παιγνίδια, ράπτει τελείως

Δὲν εἶνε ἀκριβή

ΔΙΑ ΚΥΡΙΑΣ ΚΑΙ ΔΕΣΠΟΙΝΙΔΑΣ:

Μία ἠλεκτροκίνητος ΡΑΠΤΟΜΗΧΑΝΗ

ΣΙΓΓΕΡ

Πωλοῦνται εἰς ὅλα τὰ καταστήματα ΣΙΓΓΕΡ τοῖς μετρητοῖς ἢ μὲ ΔΟΣΕΙΣ

ΥΠΟΔΗΜΑΤΑ

"ΤΕΜΡΟ"

Ποτὲ δὲν χάνουν τὲς φόρμες των

ΣΑΡΑΝΤΟΠΟΥΛΟΣ & ΚΑΣΔΟΝΗΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 33

ΣΑΡΡΗΣ & ΚΟΥΤΣΟΥΜΑΔΗΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 15

ΕΥΑΓ. ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΟΥ ΣΤΑΔΙΟΥ 56

ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ: ΑΚΤΗ ΜΙΑΟΥΛΗ 1

ΠΡΩΪΑ ΩΡΑ 5η

ΚΡΙΝΕΤΑΙ ΒΕΒΑΙΟΣ Ο ΑΝΑΣΧΗΜΑΤΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΡΟΥΜΑΝΙΑΝ

ΕΝΤΟΝΟΣ ΑΓΩΝ ΤΗΣ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΕΩΣ

Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΡΙΣΙΣ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, 26. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἡ πολιτικὴ κατάστασις ἐξακολουθεῖ οὖσα ἀκαθόριστος καὶ συγκεχυμένη.

Μεταξὺ ὡρισμένων πολιτικῶν κύκλων φέρεται ὡς βέβαιον, ὅτι θὰ ἐπέλθῃ ἀνασχηματισμὸς τῆς Κυβερνήσεως κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν κοινοβουλευτικῶν διακοπῶν. Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας, τὸ Συμβούλιον τῆς Ἀντιβασιλείας παρέσχεν εἰς τὸν πρωθυπουργὸν κ. Βιντίλα Βρατιάνο καὶ εἰς τὸν ἀρχηγὸν τῶν Ἐθνικοαγροτικῶν κ. Μανίου πλήρη ἐλευθερίαν, ὅπως διαρρυθμίσωσιν ἐν συνεννοήσει τὰ σχετικὰ μὲ τὸν ἀνασχηματισμὸν τῆς Κυβερνήσεως ζητήματα.

Ἀφ' ἑτέρου, ὅμως, ἡ διοικοῦσα ἐπιτροπὴ τοῦ Ἐθνικοαγροτικοῦ κόμματος ἐξέδωκεν ἀνακοινωθέν, ἐν ᾧ βεβαιοῖ ὅτι τὸ κόμμα ἔλαβε πάντα τὰ ἀναγκαῖα μέτρα διὰ τὴν πραγματοποίησιν τῆς ἀνατροπῆς τῆς Κυβερνήσεως. Τὸ ἀνακοινωθὲν προσθέτει, ὅτι ἀντιπρόσωποι τοῦ κόμματος θὰ προβοῦν εἰς τὰς καταλλήλους ἐνεργείας ἵνα ἐπιτευχθῇ καὶ πάλιν ἡ ἐπαφὴ μετὰ τοῦ Ἐθνικιστικοῦ κόμματος τοῦ κ. Γιόργκα.

Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΡΙΣΙΣ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, 26. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Τὴν Κυβέρνησιν Βρατιάνο ἀπασχολεῖ ζωηρῶς ἡ οἰκονομικὴ κρίσις. Διὰ τὴν ἀντιμετώπισιν ταύτης, οἱ ἰθύνοντες ἐργάζονται ὅπως ἐπιτύχουν δάνειον, τὸ ὁποῖον θὰ χρησιμοποιηθῇ διὰ τὴν σταθεροποίησιν τοῦ λέϊ.

Σχετικῶς λέγεται ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐσωτερικῶν κ. Ντούκα πρόκειται νὰ ἀναχωρήσῃ εἰς τὸ ἐξωτερικόν, κωλυομένου τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Τιτουλέσκο, ἵνα ἔλθῃ εἰς ἐπαφὴν μετὰ τῶν ξένων οἰκονομικῶν κύκλων.

ΜΑΚΡΑ ΣΥΝΟΜΙΛΙΑ

ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ κ. κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΚΑΙ ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

ΤΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ.-Η ΠΡΟΕΔΡΙΚΗ ΥΠΟΨΗΦΙΟΤΗΣ

Ὁ ἡγέτης τῆς «Δημοκρατικῆς Ἑνώσεως» καὶ ὑπουργὸς τῆς Γεωργίας κ. Παπαναστασίου ἐπεσκέφθη χθὲς τὴν 8 μ.μ. εἰς τὸ «Πτὶ-Παλαὶ» τὸν κ. Βενιζέλον καὶ παρέμεινε συνομιλῶν μετ' αὐτοῦ περὶ τὴν ὥραν.

Κατὰ τὰς πληροφορίας μας, μολονότι ἡ συνομιλία εἶχεν ἐντελῶς φιλικὸν χαρακτῆρα, περιεστράφη εἰς ὅλα τὰ ἐνδιαφέροντα κατὰ τὴν παροῦσαν στιγμὴν ζητήματα ἐπὶ τῶν λεπτομερειῶν τῶν ὁποίων ὁ κ. Βενιζέλος διατελεῖ ἐν πλήρῃ ἐνημερότητι.

Ὁ κ. Βενιζέλος, κατ' ἀνακοινώσεις προσώπου παρισταμένου εἰς τὴν συνομιλίαν ταύτην, ὡμίλησεν ἰδιαιτέρως εἰς τὸν κ. Παπαναστασίου περὶ τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως τῆς χώρας, ἐπεκταθεὶς εἰς τὰς σχετικὰς προσπαθείας τῆς Κυβερνήσεως τὰς ὁποίας ἐσχολίασεν ἐν πλάτει ὑπὸ πνεῦμα μᾶλλον εὐμενές. Δὲν παρέλειψεν ἐν τούτοις ὁ κ. Βενιζέλος νὰ τονίσῃ εἰς τὸν συνομιλητήν του τὴν ἀνάγκην ὅπως αἱ προσπάθειαι αὗται συνεχισθοῦν μέχρι τῆς ἀπὸ πρακτικῆς ἀπόψεως εὐοδώσεως τῶν σκοπῶν τοὺς ὁποίους ἐπιδιώκει ἡ Κυβέρνησις, ἐν σχέσει πρὸς τὴν σταθεροποίησιν τοῦ ἐθνικοῦ νομίσματος κλπ. Ἐν συναφείᾳ, ὁ κ. Βενιζέλος ἐξέθεσε καὶ τὰς γνώμας του ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς ρυθμίσεως τῶν ἑλληνοαμερικανικῶν χρεῶν. Τὸν διακανονισμὸν τοῦ ζητήματος τούτου κατὰ τὸν γνωστὸν τρόπον, διὰ τῆς παροχῆς τουτέστι δανείου εἰς τὴν Ἑλλάδα, ὁ κ. Βενιζέλος, κατὰ τὰς ἐκ τῆς ἰδίας πάντοτε πηγῆς πληροφορίας, θεωρεῖ ὡς μέλλοντα νὰ ἐπιδράσῃ, ἢ τοὐλάχιστον δυνάμενον νὰ συντελέσῃ εἰς τὴν συμφερωτέραν ἔκδοσιν τοῦ τριμεροῦς δανείου.

Ὅσον ἀφορᾷ τὰ ἐσωτερικὰ ζητήματα, ὁ κ. Βενιζέλος ὡμίλησε διὰ μακρῶν εἰς τὸν κ. Παπαναστασίου διὰ τὸν 13ον μισθὸν τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων.

Ἡ ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου συζήτησις μεταξὺ τῶν κ.κ. Βενιζέλου καὶ Παπαναστασίου ὑπῆρξε διεξοδική.

Ὁ κ. Βενιζέλος ἀνεκοίνωσεν ἐν τέλει εἰς τὸν κ. Παπαναστασίου ὅτι ἀναχωρεῖ διὰ Παρισίους μετὰ τὸ πρῶτον δεκαήμερον τοῦ προσεχοῦς μηνός, πιστεύων ὅτι ἕως τότε ἡ κατάστασις τοῦ πάσχοντος ποδός του θὰ ἔχῃ βελτιωθῇ ἐπαρκῶς ὥστε νὰ τῷ ἐπιτρέψῃ νὰ ταξιδεύσῃ.

Κατὰ τὰς πληροφορίας τῶν στενώτερον πρὸς αὐτὸν προσκειμένων κύκλων, ἡ ἐν γένει κατάστασις τῆς ὑγείας του εἶναι ἐκείνη ἡ ὁποία ἀπασχολεῖ πρὸς τὸ παρὸν τὸν κ. Βενιζέλον τόσον ὥστε νὰ τοῦ ἀφαιρῇ τὸ θάρρος ὅπως ἀναμιχθῇ ἐνεργῶς εἰς τὴν πολιτικήν, διότι ἡ πολιτική, κατ' αὐτόν, ἀπαιτεῖ τελείαν ὑγείαν, καὶ ψυχικὴν καὶ σωματικήν. Ὑπὸ τὰς σημερινὰς δὲ συνθήκας τῆς ὑγείας του, ὁ κ. Βενιζέλος φαίνεται πιστεύων ὅτι ἡ ἐνεργὸς ἀνάμιξίς του εἰς τὴν πολιτικήν, μὲ ὅλους τοὺς παρομαρτοῦντας ἀγῶνας, θὰ τὸν ἔφερεν ἐντὸς ἐλαχίστου χρονικοῦ διαστήματος εἰς πολὺ δυσάρεστον θέσιν.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν προεδρίαν τῆς Δημοκρατίας, αἱ ἐκ τῶν αὐτῶν πηγῶν πληροφορίαι φέρουν τὸν κ. Βενιζέλον ὡς ἀποκρούοντα αὐτὴν διαρρήδην, πρὸς τὸ παρὸν τοὐλάχιστον. Τοῦτο διότι ὁ κ. Βενιζέλος, κατὰ χαρακτηριστικὴν φράσιν του, θεωρεῖ τὴν θέσιν τοῦ σημερινοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας ὡς ἀπάδουσαν «τόσον εἰς τὸ παρελθόν του, ὅσον καὶ εἰς τὴν ἰδιοσυγκρασίαν του».

—Ἐγὼ εἶμαι γεννημένος «ἀγωνιστής», εἶπε τελευταίως, καὶ πιστεύω ὅτι πρέπει ν' ἀποθάνω ὡς ἀγωνιστής.»

ΤΟ ΣΗΜΕΡΙΝΟΝ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Θ' ΑΣΧΟΛΗΘΗ ΜΕ ΤΑ ΕΞΩΤΕΡΙΚΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ

ΑΙ ΣΥΝΟΜΙΛΙΑΙ ΤΟΥ κ. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΥ ΕΝ ΡΩΜΗ

Κατόπιν παρακλήσεως τοῦ ἐπανελθόντος ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μιχαλακοπούλου, ἐπιθυμοῦντος νὰ προβῇ εἰς ἀνακοινώσεις ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ζητημάτων τὰ ὁποῖα διεχειρίσθη κατὰ τὴν ἐν Γενεύῃ καὶ Ρώμῃ τελευταίαν διαμονήν του, ὁ κ. Πρωθυπουργὸς συνεκάλεσε τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον διὰ τὴν 6ην μ.μ. τῆς σήμερον.

Πιστεύεται ὅτι αἱ ἐν ὑπουργικῷ συμβουλίῳ ἀνακοινώσεις τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου, ἐν συνεχείᾳ τῶν γενομένων κατὰ τὸν παρελθόντα Ὀκτώβριον μετὰ τὴν ἐπάνοδόν του ἐξ Εὐρώπης, θὰ προκαλέσουν εὐρεῖαν συζήτησιν, εἶναι δὲ πιθανὸν νὰ καταλήξουν εἰς τὴν ἔκδοσιν ἐπισήμου ἀνακοινωθέντος ἐπὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς.

Σημειωτέον ὅτι ἡ ἐπὶ τῶν ἀνακοινώσεων ἐκείνων τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν διεξαχθεῖσα συζήτησις, κατ' Ὀκτώβριον, δὲν εἶχεν ἀπολήξει εἰς συμπεράσματα δυνάμενα νὰ ἀχθοῦν εἰς τὴν δημοσιότητα, ἐφ' ᾧ καὶ ἐδηλώθη ὅτι ἐπρόκειτο νὰ συνεχισθῇ μετὰ τὴν ἐπάνοδον τοῦ κ. Καφαντάρη. Ἀλλὰ καὶ τοῦτο ἀνεβλήθη, κριθείσης προφανῶς ὡς σκοπιμωτέρας τῆς ἐν προκειμένῳ σιωπῆς, λόγῳ τῆς συσχετίσεως τοῦ ἐν ἐκκρεμότητι τότε εἰσέτι τελοῦντος οἰκονομικοῦ ζητήματος πρὸς ὡρισμένας διπλωματικὰς ζυμώσεις αἵτινες ἐπέβαλλον εἰς τὴν Ἑλλάδα στάσιν ἀναμονῆς. Ἤδη, ἀρθέντων τῶν λόγων τῆς ἐφεκτικῆς στάσεως τῆς Κυβερνήσεως, ἡ σημερινὴ ἐν ὑπουργικῷ συμβουλίῳ συζήτησις ἐπὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς προβλέπεται ὡς οὐσιαστική, ἐφόσον ἄλλωστε ὁ κ. Μιχαλακόπουλος ἔχει νὰ ὁμιλήσῃ ἐπὶ σημαντικῶν ζητημάτων, τὰ ὁποῖα ἐχειρίσθη εἰς τὸ ἐξωτερικόν.

ΤΟ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΙΑΚΟΝ

Κατὰ τὰς πληροφορίας μας, εἰς τὴν τελευταίαν ἐν Ρώμῃ συνομιλίαν τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου μετὰ τοῦ κ. Μουσσολίνι ἐθίγη καὶ τὸ Δωδεκανησιακὸν ζήτημα. Μολονότι ἐξεδηλώθη διάθεσις ἀπὸ μέρους τοῦ Ἰταλοῦ Πρωθυπουργοῦ νὰ ἐνεργήσῃ ὥστε νὰ παρασχεθοῦν ὡρισμέναι διευκολύνσεις εἰς τὸ ἑλληνικὸν στοιχεῖον, ἐν τούτοις ἡ συνομιλία δὲν κατέληξεν εἰς τὴν ἀνάληψιν οὐδεμιᾶς σαφοῦς ὑποχρεώσεως ἀπὸ μέρους τῆς Ἰταλίας.

Ἐπίσης ἐγνώσθη ὅτι κατὰ τὴν ἐν Ρώμῃ παραμονήν του ὁ κ. Μιχαλακόπουλος ἐπεκοινώνησε μετὰ τῶν κύκλων τοῦ Βατικανοῦ, ἐκπληρῶν δ' ἐκφρασθεῖσαν σχετικὴν ἐκεῖθεν ἐπιθυμίαν θὰ εἰσηγηθῇ εἰς τὴν Κυβέρνησιν τὴν ἐπανάληψιν τῶν διακοπεισῶν διαπραγματεύσεων διὰ τὴν σύναψιν Κογκορδάτου, ἐφόσον πρὸς τὸ παρὸν διὰ λόγους οἰκονομίας εἶνε ἀδύνατος ἡ ἵδρυσις ἑλληνικῆς Πρεσβείας παρὰ τῇ Ἁγίᾳ Ἕδρᾳ.

Η ΣΥΝΟΜΙΛΙΑ ΜΕ ΤΟΝ κ. ΒΡΥΩΝΗΝ

Κατὰ τὴν συνομιλίαν τὴν ὁποίαν ἔσχεν ἐν Ρώμῃ ὁ κ. Μιχαλακόπουλος μετὰ τοῦ Ἀλβανοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Βρυώνη διεσαφηνίσθησαν αἱ μεταξὺ τῶν δύο Κρατῶν διαθέσεις. Ὁ κ. Μιχαλακόπουλος δὲν παρέλειψε νὰ ὑπομνήσῃ εἰς τὸν Ἀλβανὸν συνάδελφόν του τὴν ἀνάγκην τῆς διαρρυθμίσεως ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεώς του ὡρισμένων ζητημάτων ἐνδιαφερόντων τὴν Ἑλλάδα. Ἀπὸ μέρους τοῦ κ. Βρυώνη ἐξεδηλώθησαν εὐνοϊκαὶ διαθέσεις, φαίνεται δ' ὅτι συνέτεινον εἰς ταύτας καὶ αἱ γενόμεναι σχετικαὶ ὑπὸ τῆς ἰταλικῆς Κυβερνήσεως συστάσεις.

Η ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΛΛΗΝΟΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΣΥΜΒΑΣΙΣ

Ὁ κ. Μιχαλακόπουλος πρόκειται κατὰ τὸ σημερινὸν ὑπουργικὸν συμβούλιον νὰ εἰσηγηθῇ τὴν παραίτησιν τῆς Ἑλλάδος ἀπὸ τῶν δικαιωμάτων τὰ ὁποῖα ἔχει δυνάμει σχετικῆς παραγράφου τοῦ 6ου μέρους τοῦ 3ου παραρτήματος τῆς Συνθήκης τῶν Βερσαλλιῶν. Τῶν δικαιωμάτων τούτων παρῃτήθησαν ἤδη ὅλα σχεδὸν τὰ ὑπογράψαντα τὴν Συνθήκην Κράτη.

Ὡς γνωστὸν τὴν διατήρησιν τῆς ἰσχύος τοῦ ἄρθρου τούτου εἰς τὸ κείμενον τῆς καταρτισθείσης ἑλληνογερμανικῆς ἐμπορικῆς συνθήκης ἡ γερμανικὴ Κυβέρνησις θεωρεῖ ὡς ἐμπόδιον διὰ τὴν ὑπογραφὴν τῆς συνθήκης καὶ ἐν γένει διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τῶν ἐμπορικῶν σχέσεων μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν.

Η ΜΕΓΑΛΗ ΠΛΗΜΜΥΡΑ ΤΩΝ ΠΑΤΡΩΝ

ΑΝΥΠΟΛΟΓΙΣΤΟΙ ΖΗΜΙΑΙ

ΠΑΤΡΑΙ, 26 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας)— Νεώτεραι πληροφορίαι ἐκ τῶν πλημμυροπαθῶν χωρίων ἀναφέρουν ὅτι εὐτυχῶς οὐδὲν θῦμα ἐσημειώθη. Τὰ ὕδατα ἀπὸ σήμερον ἤρχισαν νὰ καταπίπτουν. Αἱ καταστροφαὶ τῶν κτημάτων εἶνε ἀνυπολόγιστοι. Μεγάλας ζημίας ὑπέστησαν αἱ οἰκίαι Μπεγκλακίου, ἐκ τῶν ὁποίων κατέρρευσε μία. Ὁ μηχανικὸς κ. Κουμούσης κατασκευάζει πρόβολον ἐκ συρματοπλέγματος ἐντὸς τοῦ Γλαύκου διὰ ν' ἀποτρέψῃ νέαν καταστροφήν. Μεγάλαι ζημίαι ἐσημειώθησαν εἰς ἐπαύλεις ὡς καὶ εἰς διάφορα κέντρα τῆς περιφερείας Ἰτεῶν. Λόχος στρατιωτῶν ἐργάζεται διὰ νὰ ἀπελευθερώσῃ τὴν περιφέρειαν ἀπὸ τῶν ὑδάτων.

Οἱ κάτοικοι τοῦ Τεμένι ἐγκατέλειψαν τὸ χωρίον. Ζῷα ἐπνίγησαν πολλά. Ἐπίσης ἐπλημμύρησεν ὁ ποταμὸς Χάραδρος, ἀπειλήσας τὰ Μποζαΐτικα. Ζημίας ὑπέστησαν καὶ αἱ σιδηροδρομικαὶ γραμμαί.

Τὰ χθεσινὰ τραῖνα Πατρῶν—Ἀθηνῶν καὶ Πατρῶν—Καλαμῶν καθυστέρησαν ἐπὶ πεντάωρον.

ΣΥΓΚΡΟΥΣΙΣ ΠΛΟΙΩΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΠΟΝΤΙΔΑ

ΑΓΚΥΡΑ, 26 (Πρακτ. Ἀνατολίας). Τὰ πλοῖα «Μαρμαρᾶς» καὶ «Σεβιντζὲ» συνεκρούσθησαν εἰς τὴν θάλασσαν τῆς Προποντίδος. Τὸ «Σεβιντζὲ» ἐβυθίσθη καὶ τοῦ πληρώματος αὐτοῦ 20 ἐπνίγησαν. Τὸ ἕτερον ἀτμόπλοιον «Μαρμαρᾶς» κατέπλευσεν εἰς τὸν λιμένα τῆς Κωνσταντινουπόλεως. Διεξάγονται ἀνακρίσεις πρὸς ἐξακρίβωσιν τῶν ὑπευθύνων διὰ τὴν σύγκρουσιν ταύτην.

Η ΓΕΡΟΥΣΙΑ

Τὸ ἀπόγευμα πρόκειται νὰ συνέλθῃ ἡ ἐπὶ τῆς Γερουσίας κοινοβουλευτικὴ ἐπιτροπή, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Σοφούλη, πρὸς συζήτησιν τοῦ σχετικοῦ νομοσχεδίου. Εἰς τὴν συνεδρίασιν δὲν θὰ προσέλθῃ ὁ κ. Παπαναστασίου, ὡς εἶχεν ἀρχικῶς ἀποφασισθῇ, ἐφ' ὅσον κατὰ τὴν ἰδίαν ὥραν ἔχει συγκληθῇ τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον.

ΑΝΑΚΛΗΣΙΣ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

Ἀνακαλοῦνται ἐκ τῆς ἐν Γαλλίᾳ ἀποστολῆς ὁ λοχαγὸς τοῦ πεζικοῦ κ. Γ. Κορτέσης καὶ ἐξ Ἰταλίας ὁ λοχαγὸς ἀρχιτεχνίτης ἐπιθεωρητὴς ὅπλων κ. Ι. Λουκάκης.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΥ

ΕΠΙ ΤΗΣ ΣΗΜΕΡΙΝΗΣ ΘΕΣΕΩΣ ΤΩΝ ΔΙΑΦΟΡΩΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΜΑΣ ΖΗΤΗΜΑΤΩΝ

Η ΥΠΟ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΑΚΟΛΟΥΘΟΥΜΕΝΗ ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

“ΕΠΙΘΥΜΟΥΜΕΝ ΠΡΑΓΜΑΤΙ ΚΑΙ ΕΙΛΙΚΡΙΝΩΣ ΤΗΝ ΕΙΡΗΝΗΝ„

Ὁ ἐπανελθὼν ἐξ Εὐρώπης ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μιχαλακόπουλος προέβη χθὲς εἰς τὰς κάτωθι ἀνακοινώσεις ἐν σχέσει μὲ τὴν θέσιν τῶν ἐξωτερικῶν μας ζητημάτων:

«Ἀπὸ ἑνὸς ἔτους ἤδη ἀποκατεστάθη ἡ κοινοβουλευτικὴ τάξις ἐν Ἑλλάδι καὶ ἐξελέγη Κυβέρνησις ἀπολαύουσα τῆς ἐμπιστοσύνης τοῦ Κοινοβουλίου καὶ τοῦ Λαοῦ. Τὸ γεγονὸς τοῦτο, αὐτὸ καθ' ἑαυτό, καὶ ἐξέπληξε καὶ ηὐχαρίστησε τοὺς ἀληθεῖς φίλους τῆς Ἑλλάδος εἰς τὸ ἐξωτερικόν. Μακρὰ καὶ ὀδυνηρὰ σειρὰ ἐτῶν καὶ παθημάτων εἶχε παρουσιάσει τὴν Ἑλλάδα σφοδρῶς διχονοοῦσαν καὶ ἀλληλοσπαρασσομένην, ὥστε δὲν ὑπερβάλλω λέγων ὅτι ἀληθὴς ἔκπληξις ὑπῆρξε διὰ τοὺς φίλους μας ἡ συνένωσις ἁπασῶν τῶν πολιτικῶν μερίδων πρὸς καταρτισμὸν μιᾶς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως. Ἐπιθυμητὸν θὰ ἦτο νὰ παραμείνῃ ἐπί τινα χρόνον ἀκόμη ὅλος ὁ ἀρχικὸς κυβερνητικὸς συνασπισμός, ἀλλὰ καὶ ἄνευ αὐτοῦ ὁ χαραχθεὶς δρόμος τῆς ἐξωτερικῆς καὶ ἐσωτερικῆς ἀνορθώσεως καὶ περισυλλογῆς ἠκολουθήθη πιστῶς ὑπὸ τῶν λοιπῶν μερίδων τῶν ἀντιπροσωπευομένων ἐν τῇ Κυβερνήσει. Βεβαίως ἕκαστον κόμμα μετέχον τῆς Κυβερνήσεως ζημιοῦται ἀπὸ τῆς στενῆς κομματικῆς ἀπόψεως διὰ λόγους οὓς εἶνε περιττὸν νὰ ἐξηγήσῃ τις. Ἀλλ' ὑπερέχει πάσης τοιαύτης στενῆς κομματικῆς σκέψεως τὸ μέγα πρὸς τὴν Πατρίδα καθῆκον.

»Ἄνευ συνασπισμοῦ τῶν μερίδων, καθολικοῦ ἢ μὴ τοιούτου, ἀλλ' εὐρυτάτου πάντως, δὲν ἦτο δυνατὸν ἡ Ἑλλὰς νὰ ἐμπνεύσῃ τὴν ἐμπιστοσύνην ἧς εἶχεν ἀπόλυτον ἀνάγκην διὰ νὰ διορθώσῃ ὅλας τὰς ἀταξίας καὶ τὰς ἐλεεινότητας ὅσας ἀφῆκαν ἡ κραιπάλη, ἡ ἀμάθεια καὶ ἡ ἐπιπολαιότης τῆς Δικτατορίας καὶ τῶν περὶ αὐτήν.

»Ποία ἦτο ἡ κατάστασις καθ' ἣν ἐποχὴν ἀνελάβομεν τὴν Κυβέρνησιν; Ἀπὸ ἐξωτερικῆς ἀπόψεως ἡ Ἑλλὰς ἐστερεῖτο πάσης ἐμπιστοσύνης τῶν Μ. Δυνάμεων, αἵτινες τὴν μετεχειρίζοντο ὅπως δὲν μετεχειρίσθησαν ἴσως οὔτε τὴν Παλαιὰν Τουρκίαν. Ἀρκεῖ νὰ σᾶς εἴπω ὅτι ὀλίγον μετὰ τὴν ἀνάληψιν τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν εὗρον ἔντονα ἔγγραφα διὰ τῶν ὁποίων ἐζητοῦντο ἀπὸ τὴν Ἑλλάδα πράγματα ὑπομιμνήσκοντα κάτι χειρότερον ἀπὸ τὰς παλαιὰς διομολογήσεις τῆς Τουρκίας. Ἐπὶ τῶν ζητουμένων εἶχον δοθῇ δυστυχῶς καὶ ὑποσχέσεις καὶ ἐγκρίσεις ἐκ μέρους τῆς Ἑλλάδος, ὅταν δὲ ἠρνήθην κατηγορηματικῶς νὰ συνεχίσω τὴν ὁδὸν ταύτην ὡς πλήττουσαν τὰ κυριαρχικὰ δικαιώματα τῆς χώρας καὶ ταπεινοῦσαν αὐτήν, ἀπηυθύνθη εἰς τὸ ὑπουργεῖον ἔγγραφόν τι ἐκ μέρους Μεγάλης Δυνάμεως, ἣν θὰ μοῦ ἐπιτραπῇ νὰ μὴ κατονομάσω, δι' οὗ μὲ τὴν κεκτημένην ἐπὶ τῆς Δικτατορίας περιφρόνησιν, ἐχαρακτηρίζετο ἡ στάσις τῆς Ἑλλάδος κατὰ τὸ παρελθὸν ὡς χυδαία καὶ δικολαβική. Σταθερὰ ὅμως καὶ κοσμία ἐν ταυτῷ ἀπάντησίς μου ἔφερεν ὡς ἀποτέλεσμα τὴν ἐγκατάλειψιν ὅλων ἐκείνων τῶν ἀξιώσεων τῶν ἥκιστα προσαρμοζομένων πρὸς τὴν ὕπαρξιν ἐλευθέρου Κράτους.

ΑΙ ΣΥΝΑΦΘΕΙΣΑΙ ΕΠΙ ΠΑΓΚΑΛΟΥ ΕΛΛΗΝΟΣΕΡΒΙΚΑΙ ΣΥΜΦΩΝΙΑΙ

»Ἡ Δικτατορία ἐφάνη, σὺν τοῖς ἄλλοις, ἀκολουθοῦσα πομπωδῶς πολιτικὴν προσεγγίσεως πρὸς τὴν Ἰταλίαν, ἐνῷ συγχρόνως ὑπέγραφε τὰς γνωστὰς συμφωνίας μετὰ τῆς Γιουγκοσλαυΐας, συμφωνίας, αἵτινες, ἀνεξαρτήτως τοῦ ὅτι ὑπεθήκευαν καὶ ὑπενόμευαν τὸ ἐμπορικὸν καὶ αὐτὸ τὸ πολιτικὸν μέλλον τῆς Θεσσαλονίκης, δὲν ἦτο δυνατὸν παρὰ νὰ ἐθεωροῦντο ὡς ἐγκλείουσαι καὶ πολιτικὴν ἀντίθετον πρὸς ἐνδεχόμενα ἰταλικὰ συμφέροντα. Ἡ Δικτατορία συνεφώνει μετὰ τῆς Ἰταλίας καὶ τῶν λοιπῶν δυνάμεων εἰς τὴν ἐγκατάλειψιν τοῦ δικαιώματος τῆς ἀκτοπλοΐας ἐν Ἑλλάδι ἐκ μέρους των, ἀλλὰ συγχρόνως συνεφώνει μετὰ τῆς Σερβίας μίαν εἰδικὴν ἀκτοπλοΐαν μεταξὺ Θεσσαλονίκης καὶ ἄλλου τινὸς λιμένος, ὅστις δὲν ἠδύνατο, φυσικά, παρὰ νὰ εἶνε ὁ Πειραιεύς, τὸ δὲ δικαίωμα τοῦτο, δυνάμει τῆς ῥήτρας τοῦ μᾶλλον εὐνοουμένου κράτους, θὰ ἠδύναντο νὰ ζητήσουν καὶ ἄλλαι Δυνάμεις. Τοιουτοτρόπως θὰ ἐξησθένιζε ἡ ἑλληνικὴ ἀκτοπλοϊκὴ ναυτιλία, ἥτις πλὴν τῆς σημασίας της ὡς πλουτοπαραγωγικοῦ παράγοντος ἔχει καὶ ἰδιαιτέραν σπουδαιότητα, διότι μόνον δι' ἀνθούσης ἀκτοπλοϊκῆς ναυτιλίας θὰ δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ κινητοποίησις τῆς Ἑλλάδος, ἐάν, παρὰ πᾶσαν ἐλπίδα καὶ ἐπιθυμίαν αὐτῆς, παρουσιασθῇ ἀνάγκη. Ὡς γνωρίζετε, τοῦ δικαιώματος τούτου ῥητῶς ἤδη παρῃτήθη ἡ Σερβία διὰ τῆς ἐσχάτως συναφθείσης ὑπ' ἐμοῦ ἐμπορικῆς συμφωνίας. Αἱ συμφωνίαι, ἃς ἡ Δικτατορία ὑπέγραψε μετὰ τῆς Γιουγκοσλαυΐας, ἔπρεπε ν' ἀπορριφθοῦν. Ἀλλ' ἡ Δικτατορία εἶχε παραστήσῃ τὸ περιεχόμενον αὐτῶν ὡς ἀθῷον—διότι μὲ περισσὴν ὄντως ἀθῳότητα καὶ ἀφέλειαν δὲν εἶχε κατανοήσει τὸ βλαβερὸν αὐτῶν, ἀνάλγητος δὲ ἔμεινε πρὸ τῶν ἀντιρρήσεων καὶ τῆς παραιτήσεως τοῦ Γεν. Γραμματέως τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Τσαμαδοῦ, ὡς καὶ τῶν διαμαρτυριῶν τοῦ Ἐπιτελείου τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ ὑπουργείου τῆς Συγκοινωνίας. Ἡ Γαλλία καὶ ἡ Ἀγγλία διηρωτῶντο πῶς ἦτο δυνατὸν καθεστὼς δικτατορικὸν καὶ ἐθνικόφρον νὰ συνάψῃ συμβάσεις ἐπιβλαβεῖς διὰ τὸν τόπον. Καὶ εἰς τὴν προκάτοχον κυβέρνησιν τοῦ κ. Κονδύλη καὶ εἰς ἡμᾶς ἐν ἀρχῇ ἐγένοντο συστάσεις, ὅπως μὴ ἀπορρίψωμεν τὰς συμβάσεις ἐξ ὁλοκλήρου, ἀλλὰ γίνουν αὗται δεκταὶ μέ τινας τροποποιήσεις. Ἐχρειάζετο πεποίθησις ἀρραγής, ἐπίμονον σθένος καὶ ὁλόκληρος ἐργασία διαφωτιστικὴ διὰ ζωηρᾶς παραστάσεως τῶν κακῶν, ἅτινα τὰ μικρόβια τῶν συμφωνιῶν ἐκείνων θὰ ἐπέφερον εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ εἰς τὴν εἰρήνην, διὰ νὰ πεισθοῦν καὶ αἱ κυβερνήσεις τῶν Μεγάλων Κρατῶν, ὅτι οὐκ ἦν ἄλλως γενέσθαι καὶ τὸ ὅμορον Βασίλειον τῶν Σέρβων, Κροατῶν καὶ Σλοβένων ὅτι οὐχὶ ἐκ λόγων ἀντιφιλικῶν, ἀλλ' ἐξ ὑπερτάτης ἀνάγκης περιφρουρήσεως τιμαλφῶν ἐθνικῶν συμφερόντων ἦτο ἀναπόδραστος ἡ ἀπόρριψις τῶν συμφωνιῶν ἐκείνων.

»Ἡ ἔκτοτε χαραχθεῖσα ἐξωτερικὴ πολιτικὴ ἔχει τοῦτο τὸ ἐξαιρετικόν, ὅτι εἶνε πολιτικὴ ἐθνικὴ καὶ οὐχὶ ἑνὸς μόνου κόμματος ὅτι οὐδὲν ἔχει τὸ ὑστερόβουλον ἢ ἀνειλικρινές, ὅτι ἐπιδιώκει τὴν φιλίαν καὶ τὴν συμπάθειαν καὶ τῶν τριῶν Μεγάλων Δυνάμεων μεθ' ὧν συνεπολεμήσαμεν καὶ ἐπιθυμεῖ ἀποκατάστασιν ὁμαλῶν ἂν ὄχι καὶ φιλικῶν σχέσεων μὲ τοὺς πρώην ἐχθρούς. Ἐπιθυμεῖ ἐπίσης νὰ δώσῃ εἰς τὸ σερβικὸν ἐμπόριον πᾶσαν διευκόλυνσιν συμφώνως μὲ τὸ διεθνὲς πνεῦμα, ὅπερ ἐπεκράτησε μετὰ τὸν πόλεμον καὶ μὲ τὰς ἀρχὰς ἃς ἐπανειλημμέναι συνδιασκέψεις ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν συνελθοῦσαι, διεκήρυξαν ὡς ἐπιβαλλομένας εἰς χώρας ἐχούσας λιμένας ἢ ποταμοὺς ἢ σιδηροδρόμους ἐξυπηρετοῦντας τὸ διεθνὲς ἐμπόριον.

»Ὅσοι παρέστησαν εἰς παλαιοτέρας συνδιασκέψεις τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν καὶ ὅσοι παρέστησαν καὶ κατὰ τὴν τελευταίαν τοιαύτην τοῦ Σεπτεμβρίου ἀντελήφθησαν, ἂν δὲν ἦσαν τυφλοὶ τὰ ὄμματα καὶ τὸν νοῦν ἢ τὴν ψυχήν, πόσον ἐξυψώθη ἡ διεθνὴς θέσις τῆς Ἑλλάδος.

»Δημοσίᾳ ἀνομολογεῖται ἤδη ὅτι τὰ μικρὰ κράτη δύνανται νὰ παίξουν σημαίνοντα ῥόλον, ἂν ἀντιπροσωπεύωνται ὑπὸ προσώπων ἀπολαυόντων διεθνοῦς ἐκτιμήσεως καὶ κύρους. Ἡ Ἑλλὰς ἔλαβε πολλὰς ψήφους συμπαθείας πρὸς ἐκλογὴν αὐτῆς ἐν τῷ Συμβουλίῳ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, μολονότι δὲν ἔθεσεν ὅπως ἄλλα κράτη ἐπισήμως τὴν ὑποψηφιότητα αὐτῆς, ἐξελέγη δὲ κατ' ἐξαίρεσιν καὶ τιμῆς ἕνεκεν εἰς τὴν ἐπιτροπὴν ἀφοπλισμοῦ καὶ ἀσφαλείας, εἰς τὴν ἐπιτροπὴν τῶν Συγκοινωνιῶν καὶ εἰς τὴν οἰκονομικὴν ἐπιτροπήν, ἀκόμη δὲ ἂν θέλετε καὶ εἰς τὴν πενταμελῆ ἐπιτροπήν, ἥτις θὰ χρησιμεύσῃ ὡς ἑλλανοδίκης διὰ τὸ μέγα καὶ πολυτελὲς μέγαρον τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν. Εἶναι δείγματα ἐμπιστοσύνης ταῦτα πρὸς τὴν εὐθεῖαν, εἰλικρινῆ, ἔντιμον καὶ ἀνυστερόβουλον ἐξωτερικὴν πολιτικὴν τῆς Ἑλλάδος.

Η ΕΛΛΑΣ ΕΠΙΔΙΩΚΕΙ ΜΕΤ' ΕΙΛΙΚΡΙΝΕΙΑΣ ΤΗΝ ΕΙΡΗΝΗΝ

»Ἐπιδιώκει ἡ Ἑλλὰς πράγματι τὴν εἰρήνην καὶ τόσον διὰ τοῦτο ὅσον καὶ διότι ἔχει πεποίθησιν εἰς τὴν Κ.Τ.Ε. δὲν θέλει νὰ προβῇ εἰς συμφωνίας, αἵτινες θὰ ἠδύναντο νὰ θεωρηθῶσιν ὡς στρεφόμεναι ὁπωσδήποτε κατ' ἄλλου Κράτους, εἴτε μεγάλου εἴτε μικροῦ. Τοῦτο ἐξηγήθη ἐξ ἴσου τόσον εἰς τὸν σὲρ Ὥστεν Τσάμπερλαιν ὅσον καὶ εἰς τοὺς κ.κ. Μπριὰν καὶ Μουσολίνι καὶ ἐπιστεύθη καὶ ἐπεδοκιμάσθη ἡ εἰλικρίνεια τῆς πολιτικῆς τῆς Ἑλλάδος. Ἐπειδὴ δὲ ἀκριβῶς καλῶς κατενόησα τὴν τάσιν τοῦ νεωτέρου διεθνοῦς πνεύματος, θὰ ἐνθυμῆσθε, ὅτι παρὰ τὴν συνήθειάν μου, τοῦ νὰ εἶμαι ἄκρως ἐπιφυλακτικὸς εἰς προρρήσεις μελλοντικάς, δὲν ἐδίστατα δημοσίᾳ καὶ ἀπεριφράστως νὰ εἴπω καὶ κατὰ τὸν Ὀκτώβριον, ὅτε τὸ πρῶτον ἀνεφάνη ἡ γαλλικὴ ἀντίρρησις, καὶ εἰς τὰς ἀρχὰς Δεκεμβρίου, ὅτε ἀνεχώρουν διὰ Γενεύην, καὶ ἐν Γενεύῃ ἀπ' ἀρχῆς καὶ μέχρι τῆς τελευταίας στιγμῆς, ὅτι ἦτο ἀδύνατον ἐν τέλει ἡ γαλλικὴ κυβέρνησις νὰ μὴ παραδεχθῇ τὴν διαιτησίαν διὰ τὸν διακανονισμὸν τῶν χρηματικῶν μας διαφορῶν. Τῷ ὄντι, ἀφ' ἧς στιγμῆς, κατὰ Σεπτέμβριον ἐν τῇ Κ.Τ.Ε., ὁ κ. Μπριὰν ἐτερμάτιζε τὸν πολύκροτον λόγον του τονίζων ὅτι ἡ πολιτικὴ τῆς Γαλλίας ἦτο κεκηρυγμένη ὑπὲρ τῆς ἐπὶ τῇ βάσει τῆς διαιτησίας εἰρήνης καὶ ἀφ' ἧς στιγμῆς τοιουτοτρόπως ἡ Γαλλία ἐδέχθη τὴν διαιτησίαν ὡς ἐφαρμοστέαν ἐπὶ ζητημάτων πολὺ σημαντικωτέρων ἀπὸ τὰς χρηματικὰς διαφοράς, ἀφ' ἧς τέλος ὁ κ. Πουανκαρὲ συνεχάρη τηλεγραφικῶς καὶ ἐπιδεικτικῶς τὸν κ. Μπριὰν διὰ τὸν λόγον του ἐκεῖνον, δὲν μοὶ ἦτο δυνατὸν νὰ δεχθῶ οὐδὲ πρὸς στιγμὴν ὅτι ἡ Γαλλία θὰ ἠρνεῖτο τὴν προσφυγὴν εἰς διαιτησίαν διὰ μίαν, σχετικῶς πρὸς τὸν προϋπολογισμὸν τῆς μικροτάτην, χρηματικὴν διαφοράν. Μὲ λύπην μου εἶχα ἴδῃ κατὰ τὸν Ὀκτώβριον μίαν ἐκστρατείαν ἐκ μέρους τμήματος τῆς Δημοσίας Γνώμης τῆς Ἑλλάδος πλήρη ἀγανακτήσεως, ἐπιθέσεως καὶ ἐρεθισμοῦ ἐναντίον τῆς γαλλικῆς κυβερνήσεως, ἥτις, καθ' ὃ εἶχε δικαίωμα καὶ καθῆκον, ὑπεστήριζε τὰ συμφέροντά της. Ἀλλὰ μὲ οὐχὶ ὀλιγωτέραν λύπην εἶδον κατόπιν ἐκφράσεις ἐνθουσιασμοῦ καὶ εὐγνωμοσύνης, διότι ἡ Γαλλία ἐδέχθη τὴν διαιτησίαν. Μετὰ τὰς οὐσιώδεις μάλιστα ὑποχωρήσεις ἐκ μέρους τῆς Ἑλλάδος, τὰς ὁποίας καὶ ἀνομολογεῖ ὁ κ. Πουανκαρὲ ἐν τῇ ἐπιστολῇ του πρὸς τὸν κ. Καφαντάρην, ἡ ἀποδοχὴ τῆς διαιτησίας ἦτο πρᾶξις στοιχειώδους δικαιοσύνης, εἰς τὴν ἄρνησιν τῆς ὁποίας δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ὑποπέσῃ ἓν μέγα καὶ ἰσχυρὸν καὶ πιστὸν εἰς τὰς παραδόσεις τοῦ σεβασμοῦ τῆς ἰδέας τοῦ δικαίου ἔθνος, ὅπως τὸ γαλλικόν. Αὐτὴ ἡ ἐναλλὰξ μετάπτωσις εἰς καταστάσεις ὀξείας ἀγανακτήσεως καὶ εὐεξάπτου ἐνθουσιασμοῦ δὲν εἶνε χαρακτηριστικὴ λαῶν ὡρίμων, ἰσχυρῶν τὴν ψυχὴν καὶ ἠνδρωμένων. Ἡ Ἑλλάς, ἐφαρμόσασα οἰκονομικὴν πολιτικὴν αὐστηρὰν καὶ ὡς πρὸς τὴν περιστολὴν δαπανῶν κατὰ τὸ δυνατὸν καὶ ὡς πρὸς τὴν ἐπαύξησιν τῶν φορολογιῶν, παρέχει πίστιν πλέον ἢ ἐπαρκῆ, τὸ δὲ παρελθὸν αὐτῆς, πληρωσάσης καὶ κατὰ τὸν πόλεμον καὶ μετὰ τὸν πόλεμον καὶ μετὰ τὴν ἀνήκουστον καταστροφὴν τῆς Μ. Ἀσίας, πάντοτε εἰς χρυσὸν καὶ μέχρι λεπτοῦ τὰς ἐτησίας αὐτῆς ὑποχρεώσεις—καθ' ἣν στιγμὴν πλεῖστα ἄλλα κράτη ἠλάττωσαν αὐτὰς—ἀποτελεῖ καὶ τίτλον ἀληθοῦς τιμῆς ἀλλὰ καὶ τίτλον πλήρους φερεγγυότητος διὰ τὸ μέλλον.

Η ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΗ ΣΥΝΕΝΝΟΗΣΙΣ ΤΗΣ ΙΤΑΛΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΑΣ

»Τὸ ἐχέγγυον τοῦτο διασαλεύεται μόνον ἐὰν καὶ ὅταν ὁ πολιτικὸς βίος τῆς χώρας εἶνε ἀνώμαλος καὶ ταραχώδης. Μόνον ἀπὸ ἡμᾶς τοὺς Ἕλληνας λοιπὸν ἐξαρτᾶται νὰ μᾶς θεωρήσουν ἀφερεγγύους, ἐνῷ οὐσιαστικῶς εἴμεθα ἄξιοι πάσης πίστεως. Ἐνθυμοῦμαι ὅτι κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1924, λειτουργοῦντος τοῦ Κοινοβουλίου, ἐπέτυχα ὡς πρωθυπουργὸς ἐν τῇ ἀγγλικῇ ἀγορᾷ δάνειον 12 1)2 ἑκατομμυρίων λιρῶν στερλινῶν, ὅπερ ἐκαλύφθη 25άκις, ἐνῷ κατόπιν ἐπὶ Δικτατορίας μόλις καὶ μετὰ βίας ἐπετεύχθη δάνειον ἑνὸς ἑκατομμυρίου λιρῶν μὲ τὸ βαρὺ ἀντάλλαγμα τῆς ἐπὶ μακρὰ ἔτη μοναγοράσεως τῶν σουηδικῶν πυρείων. Ἂν ἐξακολουθήσωμεν λοιπὸν τὴν ὁδὸν τῆς σωφροσύνης καὶ τῆς στοιχειώδους αὐταπαρνήσεως ἡ ἐμπιστοσύνη τῶν ξένων θὰ αὐξάνῃ καθημερινῶς καὶ ὄχι μόνον θὰ προαγάγωμεν οἰκονομικῶς τὸν πολὺν ἀλλ' ἀνεκμετάλλευτον εἰσέτι πλοῦτον τῆς χώρας, ἀλλὰ καὶ πολιτικῶς θὰ μᾶς ὑπολογίζουν λόγῳ τῆς ἐξαιρετικῆς γεωγραφικῆς θέσεως ἡμῶν, ὅταν, ἔτ' οὐ πολύ, διάφοροι διπλωματικαὶ ζυμώσεις θὰ ἀρχίσουν ἐναργέστερον ἐκδηλούμεναι. Χωρὶς νὰ ἀφιστάμεθα τῆς χαραχθείσης πολιτικῆς ἡμῶν, παρακολουθοῦμεν ἀγρύπνως τὰς νέας ταύτας τάσεις, αἵτινες ὡς βάσιν θὰ ἔχουν κυριώτατα τὴν μεσογειακὴν συνεννόησιν δύο μεγάλων καὶ φίλων λαῶν, τοῦ γαλλικοῦ καὶ τοῦ ἰταλικοῦ, ὑπὸ τὴν συγκατάνευσιν τῆς Μ. Βρεττανίας.

»Ὁ κυριώτερος λόγος δι' ὃν καὶ ταύτην τὴν φορὰν μετέβην εἰς τὴν Γενεύην εἶνε ἀκριβῶς ὅπως ἔρχωμαι προσωπικῶς εἰς ἐπαφὴν καὶ συνομιλίαν μετὰ τῶν ὑπευθύνως διαχειριζομένων τὰς ἐξωτερικὰς ὑποθέσεις τῆς Εὐρώπης. Εἶμαι εὐτυχὴς διότι ἐπικρατεῖ ἀκόμη πνεῦμα φιλειρηνικόν, μολονότι δὲν λείπουν καὶ φωναὶ ἐκδηλωτικαὶ ἀνησυχίας τινὸς διὰ τὸ μέλλον, φωναὶ κρούουσαι τὸν κώδωνα τῆς πραγματικότητος. Κατ' αὐτὰς τὸ 1935 θὰ σημειώσῃ ἔναρξιν ὀξύτητος εἰς τὰς διεθνεῖς σχέσεις, διότι τὸ 1935, ὡς γνωστόν, δυνάμει τῆς συνθήκης τῶν Βερσαλλιῶν, πρέπει νὰ ἐκκενωθῇ καὶ τὸ τελευταῖον μέρος τῆς διεθνῶς κατεχομένης περιοχῆς τοῦ γερμανικοῦ ἐδάφους. Ὅλα ταῦτα παρακολουθεῖ ἡ Ἑλλὰς μὲ τὴν ὀφειλομένην προσοχήν.

»Ἐν τῷ μεταξὺ μεγάλα δημόσια ἔργα εἶνε ὑπὸ μελέτην παρὰ τῷ ὑπουργείῳ τῆς Συγκοινωνίας, τὰ ὁποῖα θέλουν συντελέσει εἰς τὴν ἐξυγίανσιν τῆς χώρας καὶ εἰς τὴν αὔξησιν τῶν ἐθνικῶν προσόδων. Μόνον τὸ σύμπλεγμα τῆς ὁδοποιΐας, καταρτιζόμενον καὶ πραγματοποιούμενον, καὶ τὴν ἀνταλλαγὴν καὶ παραγωγὴν τῶν γεωργικῶν προϊόντων θέλει ἐπαυξήσει καὶ τὴν διαμονὴν ξένων ἐν Ἑλλάδι θέλει ἐντείνει. Γνωρίζετε ἤδη ὅτι ἡ Ἰταλία ἔχει ὑπὲρ τὰ δύο δισεκατομμύρια ἰταλικῶν λιρῶν (8 δισεκατομμύρια δραχμῶν) κατ' ἔτος ἀπὸ τὴν διαμονὴν τῶν ξένων ἐν αὐτῇ.»

Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΕΝΙΣΧΥΣΙΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ

Κατὰ τὸ σημερινὸν ὑπουργικὸν συμβούλιον πιστεύεται ὅτι θὰ ἀνακινηθῇ καὶ τὸ ζήτημα τῆς οἰκονομικῆς ἐνισχύσεως τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων, παρὰ τὴν περὶ τοῦ ἐναντίου νυκτερινὴν ἀνακοίνωσιν τοῦ κ. Μερλοπούλου.

Κατ' ἐγκύρους πληροφορίας, εἰς τὸ τελευταῖον σχετικὸν τηλεγράφημά του ὁ κ. Καφαντάρης ἐτόνιζεν ὅτι προσωπικῶς κηρύσσεται κατὰ τῆς παροχῆς 13ου μισθοῦ, ἂν ὅμως ἡ Κυβέρνησις δὲν δύναται νὰ ἀναλάβῃ τὸ βάρος τῆς ἐκ τῆς ἀρνήσεως ταύτης ἀντιδημοτικότητος, ὀρθὸν εἶνε νὰ ἀπαλλαγῇ καὶ ὁ ἴδιος τῆς εὐθύνης τὴν ὁποίαν μονομερῶς φέρει διὰ τὸν προϋπολογισμόν.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἀνὰ δεκαπενθήμερον προκαταβολὴν τῶν μισθῶν, ἐτονίσθη καὶ χθὲς τὴν νύκτα ἐξ ἁρμοδίας πηγῆς ὅτι τὸ ζήτημα τοῦτο ἀπόκειται νὰ ἀποφασισθῇ παρὰ τῶν ἐνταῦθα μελῶν τῆς Κυβερνήσεως, δεδομένου ὅτι δι' αὐτοῦ δὲν πρόκειται ὁπωσδήποτε νὰ ἐπιβαρυνθῇ ὁ προϋπολογισμός. Διὰ τοῦτο ἐκφράζονται ἀμφιβολίαι ὡς πρὸς τὸ ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου περιεχόμενον τοῦ τηλεγραφήματος τοῦ κ. Καφαντάρη, τὸ ὁποῖον παρεστάθη ἐπίσης ὡς ἀρνητικόν, δεδομένου μάλιστα ὅτι τὸ τηλεγράφημα τοῦτο ἀποτελεῖ ἀπάντησιν εἰς προηγούμενον τοῦ κ. Μερλοπούλου, τὸ κείμενον τοῦ ὁποίου εἶνε ἄγνωστον.

Ἐν πάσῃ περιπτώσει, μετὰ τὴν ἐπάνοδον καὶ τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου, θεωρεῖται βέβαιον ὅτι τὸ ὅλον δημοσιοϋπαλληλικὸν ζήτημα θὰ ἐπανεξετασθῇ ὑπὸ πνεῦμα μᾶλλον εὐμενὲς ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἀνὰ δεκαπενθήμερον προκαταβολήν. Λέγεται ὅτι ὁ κ. Μιχαλακόπουλος, πληροφορηθεὶς τὴν ἄρνησιν τοῦ κ. Καφαντάρη, ἐξέφρασε τὴν δυσφορίαν του διὰ τὴν διατύπωσιν τοῦ σχετικοῦ τηλεγραφήματος τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν.

ΤΑ ΔΥΟ ΠΡΟΣΑΡΑΞΑΝΤΑ ΠΛΟΙΑ

ΘΕΣ)ΝΙΚΗ. 26. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας) — Τὰ ἀτμόπλοια «Ἕλενα» καὶ «Ἀθῆναι» προσαράξαντα λόγῳ τῆς ὁμίχλης εἰς Καραμπουρνοῦ ἀνειλκύσθησαν, συνεχίσαντα τὸν πλοῦν πρὸς τὸν Πειραιᾶ.

ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ

Ὁ διοικητὴς τῆς 2ας μεραρχίας, συνταγματάρχης κ. Ἐδιπίδης πρόκειται νὰ ἀναχωρήσῃ σήμερον μεταβαίνων εἰς Χαλκίδα πρὸς ἐπιθεώρησιν τοῦ ἐκεῖ ἑδρεύοντος 7ου πεζικοῦ συντάγματος. Ἡ ἀτομικὴ ἐπιθεώρησις τῶν ἐκπαιδευομένων κληρωτῶν θὰ ἀρχίσῃ ἀπὸ τῆς 15 Ἰανουρίου.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΑΙ ΥΠΕΓΓΥΟΙ ΠΡΟΣΟΔΟΙ ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΜΗΝΑ ΝΟΕΜΒΡΙΟΝ 1927

Κατὰ τὸν παρελθόντα Νοέμβριον αἱ ὑπέγγυοι πρόσοδοι ἐμφανίζουσιν ἀρκετὰ σημαντικὴν αὔξησιν σχετικῶς πρὸς τὰς εἰσπράξεις τοῦ Νοεμβρίου παρελθόντος ἔτους. Ἡ αὔξησις αὕτη ἀνέρχεται εἰς δραχμὰς 69,809,285,68, ἤτοι 24,94 ο)ο διὰ τὰς παλαιὰς ὑπεγγύους προσόδους καὶ εἰς δραχμὰς 16,476,581,31 ἤτοι 25,54 ο)ο διὰ τὰς ὑπεγγύους εἰς τὸ προσφυγικὸν δάνειον εἰσπράξεις. Ἑπομένως συνολικῶς ἐπῆλθεν αὔξησις ἐκ δραχμῶν 77,345,874,99, ἤτοι 25,07 ο)ο.

Ἐκ τῶν εἰσπράξεων ἐκ δρ. 304,908,955,02 καὶ 80.970.340,97 κατετέθησαν ὑπὸ τῆς Ε.Δ.Υ.Π. παρὰ τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ εἰς λογαριασμὸν τῆς Δ.Ο.Ε., δρ. 300.452.191.97 διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τῶν δανείων (πλὴν τοῦ προσφυγικοῦ) καὶ δρ. 79.284.071.72 διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ προσφυγικοῦ δανείου, κρατηθεισῶν ὑπ' αὐτῆς δρ. 5.584.497.45 δι' ἀμοιβάς της καὶ λοιπὰς προκαταβολάς.

Ἐκ τῆς πωλήσεως ἅλατος, πυρείων, πετρελαίου καὶ παιγνιοχάρτων εἰσεπράχθησαν καὶ δραχμαὶ 11.865.335.26 διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τῶν ἀναγκαστικῶν δανείων κλπ., ἔναντι δραχμῶν 8.371.137.75 εἰσπραχθεισῶν διὰ τὴν αὐτὴν αἰτίαν κατὰ τὸν Ν)βριον π.ἔ.

Τὸ γενικὸν σύνολον τῶν ὑπεγγύων εἰσπράξεων ἀπὸ τοῦ Ἰανουαρίου μχρι τοῦ Νοεμβρίου ἐ.ἔ. ἀνῆλθεν εἰς δρ. 3.539.685.061.45 ἔναντι δρ. 2.731.696,804.60 τοῦ ἀντιστοίχου ἑνδεκαμήνου τοῦ παρελθόντος ἔτους. Ἑπομένως ἐπῆλθεν αὔξησις ἐκ δρ. 807.888.256.85.

Τὰ πλεονάσματα τῶν ὑπεγγύων προσόδων τὰ διατιθέμενα διὰ τὴν αὔξησιν τοῦ τοκοχρεωλυσίου τῶν δανείων ἀνῆλθον κατὰ τὸν μῆνα Νοέμβριον ἐ.ἔ. εἰς δραχ. 24,410.747.25.

ΤΕΛΩΝΕΙΟΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Εἰσπράξεις β' δεκαημέρου τοῦ μηνὸς Δεκεμβρίου:

1926.	Δρχ.	31,474.104
1927.	»	46.679.284
Ἐπὶ πλέον 11 – 20 Δεκεμβρίου 1927.	»	15 205.180

ΤΕΛΩΝΕΙΟΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Εἰσπράξεις μηνὸς Δεκεμβρίου

1926.	Δρχ.	17.067.569
1927.	»	27.935.966
Ἐπὶ πλέον 1-10 Δεκ. 1927.	»	10.868.397

ΤΙΜΑΙ ΣΤΑΦΙΔΟΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ (ΚΑΤΑ ΣΤΑΤΗΡΑ)

Κορινθιακαὶ σταφίδες: Πύργου 49)6—50, Ἀμαλιάδος 50—50)6, Πατρῶν 51—52, Ζακύνθου 51—52, Κόρφου 52—56, Βοστίτσης 54—64.

Σουλτανῖναι: Σμύρνης 40—70, Κρήτης 40—75, Ἑλλάδος 56—75, Αὐστραλίας 53—75.

Η ΓΑΛΛΙΚΗ ΕΣΟΔΕΙΑ ΟΙΝΩΝ 1927

Ἡ ἐπίσημος ἐφημ. τῆς γαλλικῆς κυβερνήσεως ἐδημοσίευσε τὴν 20 Δεκεμβρίου τὴν ἀκόλουθον στατιστικὴν τῆς ἐσοδείας οἴνων διὰ τὸ 1927.

1ον) Γαλλία, ἄνευ Ἀλσατίας καὶ Λωρραίνης: Ἔκτασις ἀμπελοφυτειῶν 1359388 ἑκτάρια (ἔναντι 1.340.678 τῷ 1926). Ἀποθέματα 1.833.234 ἑκτόλιτρα (ἔναντι 3.267.587). Ἐσοδεία: 48.899.024 ἑκτόλιτρα (ἔναντι 40.564.101), ἤτοι ἐν ὅλῳ διαθέσιμα: 50.732.258 ἑκτόλιτρα (ἔναντι 43.831.688 τῷ 1926).

2ον) Ἀλσατία καὶ Λωρραίνη: Ἔκτασις 13.773 ἑκτάρια (12.620). Ἀποθέματα: 36.415 ἑκτόλιτρα (60.677).

ΤΟ ΑΓΓΛΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

Ὁ Λονδίνιος οἰκονομικὸς καὶ ὁ πολιτικὸς τύπος ἐξαίρει τὰ στατιστικὰ δεδομένα τοῦ ἀγγλικοῦ ἐμπορίου. Φαίνεται πράγματι, ὅτι αἱ αἰσιόδοξοι προβλέψεις τῶν ἐμπορικῶν καὶ βιομηχανικῶν κύκλων περὶ βαθμιαίας, ἀλλ' ἀσφαλοῦς βελτιώσεως καὶ ἀναλήψεως τοῦ ἀγγλικοῦ ἐμπορίου ἀπὸ τὸ πλῆγμα τῆς γενικῆς ἀπεργίας τοῦ παρελθόντος ἔτους, ἀρχίζουν νὰ πραγματοποιοῦνται. Ὁ ἐμπορικὸς ἀπολογισμὸς τοῦ παρελθόντος μηνὸς Νοεμβρίου ἔχει ὡς ἑξῆς:

Εἰσαγωγαί.	£.	107.417.652
Αὔξησις ἀπέναντι 8)βρίου	»	2.387.022
Ἐξαγωγαί.	»	70.609.651
Αὔξησις ἀπέναντι 8)βρίου	»	9.442.537
Διαμετακομιστικὸν ἐμπόρ.	»	10.556.805
Αὔξησις ἀπέναντι 8)βρίου	»	1.109.823

Οἱ ἀριθμοὶ οὗτοι εἶνε κατὰ τοσοῦτον σημαντικώτεροι διὰ τοὺς Ἄγγλους, ὅσῳ εἶνε ἀνώτεροι ὄχι μόνον οἱουδήποτε προηγουμένου μηνὸς τοῦ τρέχοντος ἔτους, ὄχι μόνον τοῦ ἀντιστοίχου μηνὸς τοῦ παρελθόντος ἔτους—τοῦθ' ὅπερ εἶνε φυσικόν, δεδομένου ὅτι κατὰ τὴν περίοδον ἐκείνην ἡ ἀγγλικὴ ἀγορὰ ὑφίστατο ἀκόμη τ' ἀποτελέσματα τῆς ἀπεργίας τῶν ἀνθρακωρύχων —ἀλλὰ καὶ οἱουδήποτε ἄλλου μηνὸς ἀπὸ τοῦ Ἰουλίου τοῦ 1924. Ἀπέναντι, ἐπὶ παραδείγματι, τοῦ Νοεμβρίου τοῦ 1925 ἡ σημερινὴ αὔξησις ἀνέρχεται εἰς 9.632.999 στερλινῶν, δεδομένου δὲ ὅτι ἐν τῷ μεταξὺ αἱ τιμαὶ ὅλων τῶν εἰδῶν ἔχουν ὑποστῇ μείωσιν, ἡ αὔξησις κατ' οὐσίαν εἶνε ἀκόμη μεγαλυτέρα.

Ἡ αὔξησις τῶν ἐξαγωγῶν ἔσχεν ὡς ἀποτέλεσμα τὴν μείωσιν τοῦ παθητικοῦ τῆς ἀγγλικῆς ἐμπορικῆς πλάστιγγος, τὸ ὁποῖον κατὰ τοὺς πρώτους καὶ τοὺς τελευταίους μῆνας τοῦ τρέχοντος ἔτους παρουσίαζεν ἀνησυχητικὴν ἐξόγκωσιν. Πράγματι ἀπὸ 34.416.834 στερλινῶν, εἰς ὅσα ἀνήρχετο κατὰ τὸν παρελθόντα Ὀκτώβριον, τώρα κατῆλθεν εἰς 26.251.196. στερλίνας.

Ἡ αὔξησις τῆς ἐξαγωγῆς τῶν γαιανθράκων εἶνε σημαντική, ὄχι ὅμως ὑπερτέρα τῆς τοῦ Νοεμβρίου 1925.

ΤΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΤΟΥ ΠΕΡΟΥ

Ἀγγέλλεται ἐκ Λονδίνου, ὅτι ἐκδίδεται κατ' αὐτὰς ἡ πρώτη σειρὰ ἐξωτερικοῦ ἐθνικοῦ δανείου εἰς χρυσόν, ἐξοφλητέου τῇ 31 Δεκεμβρίου 1960, τῆς Δημοκρατίας τοῦ Περοῦ. Τὸ δάνειον τοῦτο, ποσοῦ 50.000.000 δολλαρίων, ἀνελήφθη ὑπὸ τῶν ἑξῆς οἴκων: J. and W. Seligman and Company, National City Company, Blyth, Witter & Co, J. Heury Sehroeder Banking Corporation, Rollins Sons, Continental National Company, Graham Parsons, F. J. Lisman καὶ Ames Emerich. Τὸ προϊὸν τοῦ δανείου θὰ χρησιμοποιηθῇ πρὸς ἐξαγορὰν ὁμολογιῶν ἐξωτερικοῦ χρέους, ἐξόφλησιν βραχυπροθέσμων ὑποχρεώσεων τῆς Δημοκρατίας, σύστασιν κεφαλαίου χρυσοῦ συναλλάγματος πρὸς σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματος, πληρωμὴν συμμετοχῆς Κυβερνήσεως εἰς νέαν Κτηματικὴν Τράπεζαν καὶ πρὸς κατασκευὴν λιμενικῶν καὶ ἄλλων ἔργων δημοσίας ὠφελείας. Κατ' ἀπόφασιν τῆς Κυβερνήσεως, αἱ πρόσοδοι τῆς Δημοκρατίας αἱ κατατεθειμέναι παρὰ τῷ Ταμείῳ Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων θὰ χρησιμοποιοῦνται πρωτίστως διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ ἐθνικοῦ τούτου δανείου.

Μέρος τοῦ δανείου θὰ χρησιμοποιηθῇ πρὸς ἑνοποίησιν τῶν ἐργασιῶν κτηματικῆς πίστεως ἐν Περοῦ. Οἱ κ. J. and W. Seligman & Co συνειργάσθησαν μετὰ τῆς Κυβερνήσεως τῶν πρὸς σύνταξιν τῶν ἀπαραιτήτων νομοθετικῶν μέτρων διὰ τὴν ἵδρυσιν τῆς νέας Κτηματικῆς Τραπέζης τοῦ Περοῦ. Αἱ διάφοροι ἰδιωτικαὶ τράπεζαι, αἵτινες σήμερον ἀσκοῦν τὴν κτηματικὴν πίστιν, θὰ μεταφέρουν τὴν ἐργασίαν των ταύτην εἰς τὴν νέαν τράπεζαν. Ἐκ τοῦ ἐγκεκριμένου κεφαλαίου τῆς τραπέζης ταύτης, δολλάρια 3.000.000, ἤτοι τὸ ἥμισυ, θὰ καταβληθῇ ἅμα τῇ ἐνάρξει τῶν ἐργασιῶν της.

Ἡ Κυβέρνησις, αἱ Τράπεζαι καὶ τὸ κοινὸν θὰ συμμετάσχουν εἰς τὴν νέαν Κτηματικὴν Τράπεζαν. Ἄλλη Τράπεζα, ἱδρυομένη ὑπὸ τῆς Κτηματικῆς Τραπέζης καὶ καλουμένη Γεωργικὴ Μεσιτικὴ Πιστωτικὴ Τράπεζα θὰ χορηγῇ προκαταβολὰς βραχείας προθεσμίας.

2α ΕΚΔΟΣΙΣ

ΤΑ ΕΚΚΡΕΜΗ ΖΗΤΗΜΑΤΑ ΙΤΑΛΙΑΣ ΚΑΙ ΣΕΡΒΙΑΣ

ΕΛΠΙΔΕΣ ΠΡΟΣΕΧΟΥΣ ΔΙΕΥΘΕΤΗΣΕΩΣ ΑΥΤΩΝ

ΡΩΜΗ, 26 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— **Οἱ ἐν Βελιγραδίῳ ἀνταποκριταὶ τῶν ἰταλικῶν ἐφημερίδων τηλεγραφοῦν ὅτι ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ἰταλίας κ. Μποντρέρο ἔσχε μακρὰν συνομιλίαν μετὰ τοῦ Νοτιοσλαύου ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μαρέγκοβιτς.**

Κατὰ τὴν συνάντησίν των ἐξητάσθη, κατὰ τὰς ἐκ Βελιγραδίου πληροφορίας, τὸ σύνολον τῶν ἐκκρεμῶν ἰταλοσερβικῶν ζητημάτων μὲ πνεῦμα ἑκατέρωθεν διαλλακτικόν.

Οἱ Ἰταλοὶ ἀνταποκριταὶ βεβαιοῦν ὅτι ἡ συνομιλία τῶν κ.κ. Μαρέγκοβιτς καὶ Μποντρέρο προεκάλεσε μεγάλην αἰσιοδοξίαν μεταξὺ τῶν ἐκεῖ διπλωματικῶν κύκλων, οἵτινες πιστεύουν ὅτι αἱ ἰταλοσερβικαὶ σχέσεις θὰ λάβουν συντόμως ἀλλοίαν τροπήν, ἐπιτυγχανομένης συνεννοήσεως μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν.

ΤΟ ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΝ ΧΡΕΟΣ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΓΑΛΛΙΑΝ

ΣΥΖΗΤΗΣΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΟΥΛΗΝ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 26. (Ἀσύρματος). — Εἰς τὴν γαλλικὴν Βουλὴν ἀπαντῶν ὁ κ. Πουανκαρὲ εἰς τὴν πρότασιν τοῦ βουλευτοῦ κ. Ντιβοά, πρώην Προέδρου τῆς ἐπιτροπῆς τῶν ἐπανορθώσεων ὅστις ἐπικαλεσθεὶς τὴν ἔκθεσιν τοῦ πράκτορος ἐπὶ τῶν ἐπανορθώσεων Τζίλμπερτ ἐζήτησε τὸν ὁριστικὸν καθορισμὸν τοῦ ποσοῦ τοῦ Γερμανικοῦ χρέους ἐκ τῶν ἐπανορθώσεων, ἐδήλωσεν ἀναφορικῶς ὅτι, τὸ ποσὸν τοῦ χρέους τούτου καθωρίσθη ἄλλοτε ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς τῶν ἐπανορθώσεων εἰς 132 δισεκατομμύρια, ἔκτοτε δὲ δὲν ἐπῆλθε καμμία μεταβολὴ εἰς τὴν κατάστασιν, ἐν τούτοις διὰ νὰ ἐπέλθῃ μεταβολή τις πρέπει νὰ γίνῃ συνεννόησις τῶν ἐνδιαφερομένων κυβερνήσεων. Εἰς τὸν πρόεδρον τῆς ἐπιτροπῆς τῶν ἐπανορθώσεων, ὅπως καὶ εἰς τὸν ἐν αὐτῇ Γάλλον ἀντιπρόσωπον ἀνεκοινώθη ἡ περὶ τοῦ ζητήματος τούτου γαλλικὴ ἄποψις.

ΘΑΝΑΤΟΣ ΤΟΥ ΣΑΖΟΝΩΦ ΕΝ ΝΙΚΑΙΑ

Η ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΡΑΣΙΣ ΤΟΥ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 26 (Τηλεγραφικῶς).— Ὁ τέως ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ρωσσίας Σαζόνωφ ἀπεβίωσε χθὲς εἰς τὴν Νίκαιαν.

Αἱ ἐφημερίδες, δημοσιεύουσαι τὴν βιογραφίαν τοῦ μεταστάντος, ὑπενθυμίζουν ὅτι ἐπωφελήθη τοῦ ἰταλοτουρκικοῦ πολέμου τοῦ 1911 διὰ νὰ ὑποβάλῃ τὴν συγκρότησιν τοῦ Βαλκανικοῦ συνασπισμοῦ. Προσθέτουν δὲ ὅτι κατὰ τὸ 1915 ὁ Σαζόνωφ κατώρθωσε νὰ ἐπιτύχῃ τὴν ἐκ μέρους τῆς Γαλλίας καὶ τῆς Ἀγγλίας ἀναγνώρισιν τῶν ρωσσικῶν δικαιωμάτων ἐπὶ τῆς Κων)πόλεως.

Σ. Σ. Ὁ Σέργιος Δημητρίεβιτς Σαζόνωφ ἐγεννήθη τὴν 29ην Ἰουλίου 1860 εἰς τὸ ρωσσικὸν κυβερνεῖον τοῦ Ριαζὰν καὶ παρεσκευάσθη, δι' εἰδικῶν σπουδῶν, διὰ τὸ διπλωματικὸν στάδιον.

Κατὰ τὸ 1910 διεδέχθη τὸν Ἰσβόλσκυ εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν, ὅπου ἐτήρησε σταθερῶς φιλειρηνικὴν πολιτικήν, διαφυλάξας τὴν οὐδετερότητα τῆς Ρωσσίας κατὰ τὸν ἰταλοτουρκικὸν πόλεμον τοῦ 1911 καὶ κατὰ τοὺς Βαλκανικοὺς πολέμους.

Ἡ πρότασίς του, ἐν τούτοις, πρὸς μεσολάβησιν μεταξὺ Βουλγαρίας καὶ τῶν τέως συμμάχων της, ἀπερρίφθη ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Σερβίας, ἡ δὲ ἧττα τῆς Βουλγαρίας ἀπεδόθη εἰς τὴν ἐμπιστοσύνην της, ὅτι ἡ ρωσσικὴ διπλωματία θ' ἀνεχαίτιζε τὴν ἀντεπίθεσιν τῶν τέως συμμάχων της.

Κατὰ τὸν μέγαν πόλεμον ἡ στάσις τοῦ Σαζόνωφ δὲν διηυκρινίσθη τελείως. Μετὰ τὴν ἐπικράτησιν τῶν Μπολσεβίκων, παρῃτημένος ἤδη ἀπὸ τοῦ φθινοπώρου τοῦ 1916, ἔφυγεν εἰς Γερμανίαν καὶ ἐκεῖθεν κατέφυγεν εἰς τὴν Γαλλίαν.

ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΤΩΝ ΡΟΥΜΑΝΩΝ ΦΟΙΤΗΤΩΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, 26 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Τὸ Στρατοδικεῖον κατεδίκασε τοὺς ὀκτὼ ἐκ τῶν κατηγορηθέντων διὰ τὰς σκηνὰς τῆς Ὀράντεα Μάρε φοιτητῶν εἰς ποινὰς φυλακίσεως ἀπὸ 10 ἡμερῶν μέχρι 5 μηνῶν.

Ἡ Πανεπιστημιακὴ Σύγκλητος ἀφ' ἑτέρου ἐξέδωκεν ἀπόφασιν περὶ ἀποβολῆς δι' ἓν ἔτος τῶν ἀναμιχθέντων εἰς τὰς σκηνὰς καὶ περὶ ὁριστικῆς ἀποβολῆς ἐκείνων ἐκ τῶν φοιτητῶν οἵτινες ἐκρίθησαν ἔνοχοι κλοπῆς καὶ πράξεων ἱεροσυλίας.

Η ΕΠΙΚΥΡΩΣΙΣ ΤΗΣ ΙΤΑΛΟΑΛΒΑΝΙΚΗΣ ΣΥΝΘΗΚΗΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 26 (Ἀσύρματος).— Εἰς Ρώμην ἀντηλλάγησαν αἱ ἐπικυρώσεις τῆς συνθήκης συμμαχίας μεταξὺ Ἰταλίας καὶ Ἀλβανίας καὶ ἤδη αὕτη θὰ ὑποβληθῇ πρὸς καταχώρησιν εἰς τὴν Γραμματείαν τῆς Κ.Τ.Ε., ἥτις κατὰ τὴν γνώμην τῶν ἰταλικῶν πολιτικῶν κύκλων ὀφείλει νὰ τὴν καταχωρήσῃ χωρὶς νὰ ἐξετάσῃ τὸ περιεχόμενον αὐτῆς.

ΙΣΧΥΡΟΣ ΣΕΙΣΜΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΡΩΜΗΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 26. (Χ.-δᾶς). — Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Ρώμης τὸ Ἀστεροσκοπεῖον ἐσημείωσε σφοδρὰν σεισμικὴν δόνησιν τῆς ὁποίας τὸ ἐπίκεντρον φαίνεται ὅτι εἶναι εἰς ἀπόστασιν 80 περίπου χιλιομέτρων. Εἰς Ρώμην ὁ σεισμὸς διήρκεσεν 4''. Πιστεύεται ὅτι πολλαὶ οἰκίαι εἰς τὰς πέριξ κωμοπόλεις ὑπέστησαν ζημίας.

ΑΥΤΟΚΤΟΝΙΑ

Ἀπεπειράθη χθὲς νὰ αὐτοκτονήσῃ ἐντὸς τοῦ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀλκαμένους 2 ὀδοντοϊατρείου της ἡ 25έτις ὀδοντοϊατρὸς Πιπίτσα Ζωγραφάκη λαβοῦσα 5 παστίλιες σουμπλιμέ. Εἰς τὴν ἀπόπειραν προέβη διὰ λόγους ἐρωτικοὺς καὶ συγκεκριμένως ἐπειδὴ ἐγκατελείφθη ἀπὸ ἕνα νέον ἐκ Κρήτης τὸν ὁποῖον ἠγάπα.

Ἡ αὐτόχειρ ἐξέπνευσε μετά τινας ὥρας.